

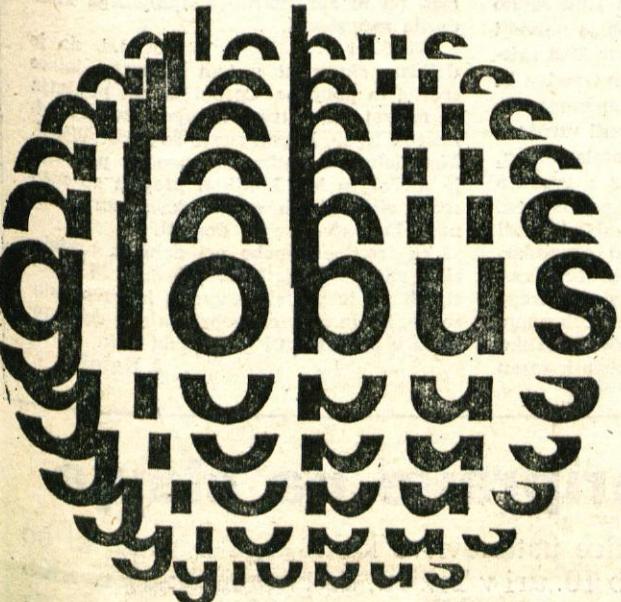
LETNO XXV. — Številka 58

Ustanovitelji: obč. konference SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Šk. Loka in Tržič — Izdaja ČP Gorenjski tisk Kranj. Glavni urednik Anton Miklavčič — Odgovorni urednik Albin Učakar

# GLAS

GLASILLO SOCIALISTIČNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO

## VELEBLAGOVNICA KRANJ



ODPRTA 2. AVGUSTA

### Praznik ČP gorenjski tisk Kranj

V današnji številki posebna barvna priloga ob otvoritvi novih obratov ČP Gorenjski tisk Kranj. (Danes od 9. do 12. ure bo za vse občane možen ogled tiskarne.)

4. STRAN: Res moramo vse prenesti?

13. STRAN: Zgodba o drogu

17. STRAN: Nagradna skandinavska križanka

19. STRAN: Tri dni in pet noči sem bila žena

KRANJ, sobota, 29. 7. 1972

Cena 70 par

List izhaja od oktobra 1947 kot tednik. Od 1. januarja 1958 kot poltednik. Od 1. januarja 1960 trikrat tedensko. Od 1. januarja 1964 kot poltednik, in sicer ob sredah in sobotah.

## Za praznik jeseniške občine

Ob letošnjem občinskem prazniku, ki ga na Jesenicah praznujejo 1. avgusta, v spomin na prvo bitko z Nemci leta 1941 na Mežaklji, ko sta padla prvoborci Viktor Arzenšek in Ferdo Košir, bo na Jesenicah v soboto, 29. julija, slavnostna seja občinske skupščine. Na seji bodo podeliili letosnje Gregoričeve in Čufarjeve plakete ter državna priznanja občanom Jesenic. Razen tega bo podjetje ELIM z Jesenic v soboto odprlo pri stari železniški postaji na Hrušici novo proizvodno halco.

Ob občinskem prazniku pa bo največ športnih prireditv. V okviru dneva vstaje in občinskega praznika so smučarji že tekmovali 22. julija pod Prisankom, v nedeljo, 30. julija, pa bo na Plavžu mednarodni balinarski turnir, na katerem bo sodelovalo več slovenskih ekip in sedem ekip iz sosednje Italije. V ponedeljek, 31. julija, bo v kopališču na Murovi tekmovanje v skokih v vodo, ki ga za plavalce domačega kluba in plavalce iz nekaterih drugih slovenskih plavalnih klubov organizira Plavalni klub Jesenice. Športniki bodo zaključili tekmovanja v okviru občinskega praznika v torek, 1. avgusta, popoldne, ko bo na igrišču za osnovno šolo na Jesenicah rokometski turnir ekip iz Kranja, Radovljice in Jesenic.

Razen tega bodo ob občinskem prazniku člani likovne sekcije DOLIK pri DPD Svoboda Tone Čufar na Jesenicah odprli kar dve razstavi. V soboto bodo v mali dvoranji delavskega doma odprli kolektivno slikarsko razstavo, v ponedeljek, 31. julija, pa bodo v avli občinske skupščine na Jesenicah po kratkem kulturnem programu odprli razstavo plastik kliparja Draga Koširja.

D. S.

## Za praznik kranjske občine

V torek, 1. avgusta, bo praznovala kranjska občina občinski praznik. Ob praznovanju bodo v mestu in okolici številne prireditve. Danes ob devetih dopoldne bo slovesna otvoritev nove upravne in obratne zgradbe ter ogled tiskarne časopisnega podjetja Gorenjski tisk Kranj. V ponedeljek ob osmih zvečer bodo na ploščadi pred Prešernovim gledališčem predvajali domači celovečerni film. Na sam slavnostni dan, to je v torek, 1. avgusta, bo več prireditv. Ob štirih popoldne bodo v stebriščni dvorani Gorenjskega muzeja v Kranju odprli fotografsko razstavo z naslovom: Mesta in občine — naši prijatelji. Pol ure kasneje bodo v stavbi občinske skupščine odprli drugo fotografiko razstavo. Njen naslov je KRAJ 1972. Razstavi bosta odprti do ponedeljka, 7. avgusta. Ob petih popoldne pa se bo sestal na slavnostni seji splošni zbor občine Kranj. Po slavnostnem govoru bodo imenovali tovarša Vinka Hafnerja za častnega občana občine Kranj, podeliли nagrade občine Kranj za leto 1972 in nagradili tiste krajevne skupnosti, ki so bile v preteklem letu najbolj prizadene. Po seji bo v avli skupščine sprejem. V okvir praznovanja kranjskega občinskega praznika sodi tudi otvoritev 22. gorenjskega sejma. Le-tega bodo odprli v petek, 4. avgusta, ob 10. uri.

Praznovanje bodo popestile tudi športne prireditve. Jutri bo pri Češki koči tradicionalni smučarski slalom, ki ga organizira Smučarski klub Triglav. Košarkarski klub Triglav bo organiziral 5. in 6. avgusta košarkarski turnir, Športno društvo Sava Kranj pa v nedeljo, 6. avgusta, kolesarsko dirko po kranjskih ulicah. Sportna tekmovanja v počastitev letosnjega občinskega praznika bodo zaključile mednarodne brodarske tekme na Savi, ki bodo v nedeljo, 6. avgusta. Organizator te zanimive prireditve je Brodarsko društvo Kranj.

J. Košnjek

XXII. MEDNARODNI GORENJSKI SEJEM OD 4. DO 15. AVGUSTA



## Na Gorenjskem dosti prostih delovnih mest

Število zaposlenih na Gorenjskem narašča. Konec maja je bilo v družbenem in zasebnem sektorju 64.411 ljudi v rednem delovnem razmerju. To je za 3 odstotke več kot v enakem času lani. V gospodarstvu dela 56.453, v negospodarstvu 6787 in v zasebnem sektorju 1191 občanov. Najhitre narašča zaposlovanje v stanovanjski in komunalni dejavnosti, trgovini, gostinstvu, prometu in gospodarstvu. Vse manj ljudi pa se zaposluje v gradbeništvu in obrti.

Podobno kot skupna zaposlenost na Gorenjskem narašča tudi zaposlovanje žensk. Maja je bilo v gospodarstvu zaposlenih 24.876, v negospodarstvu 4839 in zasebnem sektorju 529 žensk ali skupaj 30.244, kar je nekaj manj kot polovico vseh zaposlenih.

Maja so Komunalnemu zavodu za zaposlovanje Kranj in podružnicam na Gorenjskem prispele prijave delovnih organizacij o potrebah za zaposlitev večjih skupin delavcev. Večje število novih sodelavcev potrebujejo: Projekt Kranj, Tehnik Škofja Loka,

ka, Alples Železniki, Sava Jesenice, Inštitut za TBC Golnik, Veriga Lesce, Železarna Jesenice, Iskra Blejska Dobrava, Čestno podjetje Kranj in Kroj Škofja Loka. Ta podjetja bi takoj zaposlila najmanj 330 delavcev. Nekaj potreb bodo sicer krili s štipendiranjem in zaposlitvijo izučenih vajencev. Za druge pa prosijo za posredovanje Komunalnemu zavodu za zaposlovanje.

Skupno pa je bilo maja na Gorenjskem prijavljenih 2674 prostih delovnih mest. 19,83 odstotka delovnih mest je bilo primernih za nekvalificirane delavce, 39,65 odstotka za pružene, 28,50 odstotka za delavce s poklicno šolo, 7,66 za tehnike, 2,35 za inženirje in 2,26 odstotka za diplomirane inženirje.

Maja se je v tujini zaposlio 14 ljudi. Od tega eden z višjo šolo, 8 s poklicno, drugi pa so priučeni. V prvih petih mesecih letos pa je odšlo na tuje 59 delavcev z Gorenjske, kar je več kot polovica manj kot v enakem obdobju lani.

L.B.

## Tesno sodelovanje z graničarji

Tudi jeseniška občinska konferenca ZMS se s svojo zelo delovno in aktivno komisijo za obrambno vzgojo mladih, splošni ljudski odpor in sodelovanje z JLA vključuje v republiško tekmovanje za odličje 22. decembra, v tekmovanje, ki sta ga razpisala komanda ljubljanske armadne oblasti in republiška konferenca ZMS Slovenije. Poročila o dosedanjem delu te komisije in o dosedanjih stikih in sodelovanju z graničarji so iz meseca v mesec obširnejša in bolj bogata. Mladi iz jeseniške občine se v vedno večjem številu vključujejo v akcije, ki jih prirejajo skupaj z graničarji iz obmejnih karav.

Med skupnimi akcijami je nedvomno največ športnih tekmovanj, čeprav so stiki tudi na ostalih področjih de-

la in življenja mladih in graničarjev precej vsebinsko bogata in plodna. Tako so v zadnjih nekaj mesecih pripravili dve predavanji, tri ogledi kulturnih prireditvev, sedemindvajset medsebojnih obiskov, dvakrat so skupno obiskali spominska obeležja, odšli štirikrat na partizanske pohode, organizirali okoli dvajset skupnih proslav, več akcij, skupno delovno akcijo in šestindvajset športnih srečanj.

V primerjavi s številom akcij v lanskem letu lahko ugotovimo, da so letos organizirali precej več akcij kot lani, da so medsebojno bolje povezani in organizirani in bolj številni. Najbolj aktivni so mlađi iz Mojstrane, podjetja Gradis, Železarne in nekaterih osnovnih šol.

D.S.

## Jesenški borci ob jubileju kokrškega odreda

Tudi jeseniški borci in aktivisti, člani krajevnih organizacij ZB NOV in člani občinskega odbora ZZB NOV Jesenice se bodo vključili v praznovanje tržiškega občinskega praznika in 30-letnice ustanovitve kokrškega odreda.

Razen nekaterih proslav ob spominskih obeležjih v jeseniški občini bodo osrednje prireditve ob spominskem

obeležju padlim borcem kokrškega odreda v Završnici ob smokuškem mostu, ob spominskem obeležju padlim borcem v Jamovcu ob poti proti Valvasorjevemu domu in ob spominskem obeležju padlim borcem na Zelenici ob lovske koči ter ob spomeniku streljanim talcem v Mostah in na grobišču na Breznici.

D.S.

## Možnosti za razvoj zagotovljene

Ob 25. obletnici Glasa in otvoritvi novih proizvodnih ter upravnih prostorov časopisnega podjetja Gorenjski tisk Kranj je bila včeraj slavnostna seja delavskega sveta podjetja, na kateri so najzaslužnejšim delavcem podelili zlate značke podjetja, delavcem, ki so najdlje v podjetju, pa priznanja in denarne nagrade

Predsednik delavskega sveta Tone Jenko je v svojem govoru povedal, da je najvišji samoupravni organ podjetja leta 1963 sklenil, da se začne graditi nova proizvodna in upravna stavba. To je bila pomembna odločitev. Vendar je gradnja zaradi vzrokov, ki niso izvirali iz podjetja, zastala. Sklep, sprejet tri leta kasneje, da se z gradnjo nadaljuje, zato ni bil nič manj pomemben. Vzopredno z gradnjo se je podjetje tudi moderniziralo. Kljub splošnim gospodarskim težavam je bil Gorenjski tisk veskozi likviden, kar je znamenje dobrega gospodarjenja in prizadevanja vseh zaposlenih. Le na tak način je podjetje lahko doseglo več kot je bilo pričakovati, razen

tega pa ni zanemarilo življenjskega standarda zaposlenih.

Direktor Jože Konc je povedal, da je delovna skupnost v tem trenutku lahko srečna in ponosna. Če bo šla pot podjetja še naprej tako strmo navzgor, bo prihodnost še lepša. Pogoji zanjo so zagotovljeni. Materialna in kadrovska osnova podjetja je močnejša kot kdajkoli prej in so zato redki cilji, ki jih s prizadevanjem celotnega kolektiva ne bi dosegli.

Za izredne uspehe pri delu je prejelo zlate značke podjetja 20 delavcev, 34 zaposlenih pa je prejelo nagrade in priznanja za 15-, 25- in 30-letno neprekiniteno delovno dobo v podjetju ČP Gorenjski tisk.

J. Košnjek

## Zadnje priprave na slavje

Na proslavi 30. obletnice ustanovitve kokrškega odreda, ki bo v nedeljo, 6. avgusta ob 10. uri v Tržiču, bo govoril član CK ZKS Vinko Hafner — Zbor nekdanjih borcev odreda ob 9. uri na nogometnem igrišču v Tržiču — V paradi bo sodelovalo prek 350 udeležencev

V torek je bila v Tržiču zadnja seja odbora za proslavo 30. obletnice ustanovitve kokrškega odreda, ki bo v nedeljo, 6. avgusta, ob 10. uri dopoldne pred spomenikom NOB v Tržiču. Veličastno slavje nekdanjih borcev odreda ter njihovih naslednikov bo združeno s tržiškim občinskim praznikom, ki se vsako leto praznuje 5. avgusta.

Zadnje priprave tečejo v redu. Proslavljanje pomembne obletnice se je začelo že v torek, ko so v paviljonu NOB odprli razstavo o ustanovitvi in prehodjeni poti odreda. Danes ob 10. uri dopoldne bodo odkrili v Dragi na ostanjih nekdanje žage spominsko ploščo odredu, jutri, 30. julija, ob isti uri pa na Kalisiču. Organizatorji želijo, da bi se obeh odkritij udeležilo čim več nekdanjih borcev in občanov. V okviru proslavljanja 30. obletnice bodo nekdanji borce in mladina obiskali okrog 30 spominskih obeležij od Jesenice do Gornjega Grada, ki so vezani na zgodovino odreda. Na tem področju so namreč delovali njegovi bataljoni.

Glavna proslava bo v nedeljo, 6. avgusta. Borci odreda se bodo zbrali ob 9. uri dopoldne na nogometnem igrišču v Tržiču, od koder bodo odšli na kraj slavja. Sledila jim bo parada vojakov, ga-

silev, mladincev, športnikov s svojimi praporji. Po paradi bo pred spomenikom NOB osrednja proslava, na kateri bo govoril član CK ZKS Vinko Hafner. Sledil bo bogat kulturni program, v katerem bodo sodelovali igralci Jože Zupan, Jože Logar in Anka Ahačič, operni pevec Ladko Korošec, pianistka Olga Eržen, moški pevski zbor Št. Dupelj ter tržiška pihačna

godba. Proslava bo torej taká, da bo lahko vsem v počas. Odbor za proslavo je izdal tudi posebno brošuro in spominske značke. Prav tako nas je prosil, naj zapišemo, da je zbor nekdanjih borcev kokrškega odreda ob 9. uri dopoldne na nogometnem igrišču v Tržiču. Odbor namreč posebnih vabil ne namerava pošiljati.

J. Košnjek

## Slavnostna seja jeseniške občinske skupščine

Ob letošnjem občinskem prazniku, 1. avgustu, bodo dane na Jesenicah podelili najboljšim kulturnim in športnim delavcem občine Čufarjeve in Gregorčeve plakete.

Po delovnem programu slavnostne seje v dvorani gledališča Tone Čufar bodo Čufarjeve nagrade prejeli: za prizadevno 25-letno delo v amaterskem gledališču režiser in igralec Bojan Čebulj, za aktivno delo v prosveti in kulturi ravnatelj osnovne šole v Kranjski gori Jože Gazzoda, ob življenjskem jubileju pesnik in pisatelj Miha Klinar in Javoriška Svoboda ob 50-letnici obstoja. Gregorčeve plakete pa bodo

prejeli: uslužbenec Železarni Mitja Verovšek, tajnik Turističnega društva Kranjska gorica Tomaž Židan, direktor trgovskega podjetja Rožca Karrel Frančeskin in nogometni klub Jesenice, ki praznuje letos 60-letnico svojega obstoja.

Razen tega pa bodo na slavnostni seji podelili še državna priznanja nekdanjim borcev in aktivistom. Red bratstva in enotnosti s srebrnim vencem bo prejelo pet odlikovancev, red za hrabrost šest, red za zasluge za narod s srebrno zvezdro osem nagrad. Jacev, medaljo za hrabrost dvanajst in medaljo zasluge za narod 28 nekdanjih borcev.

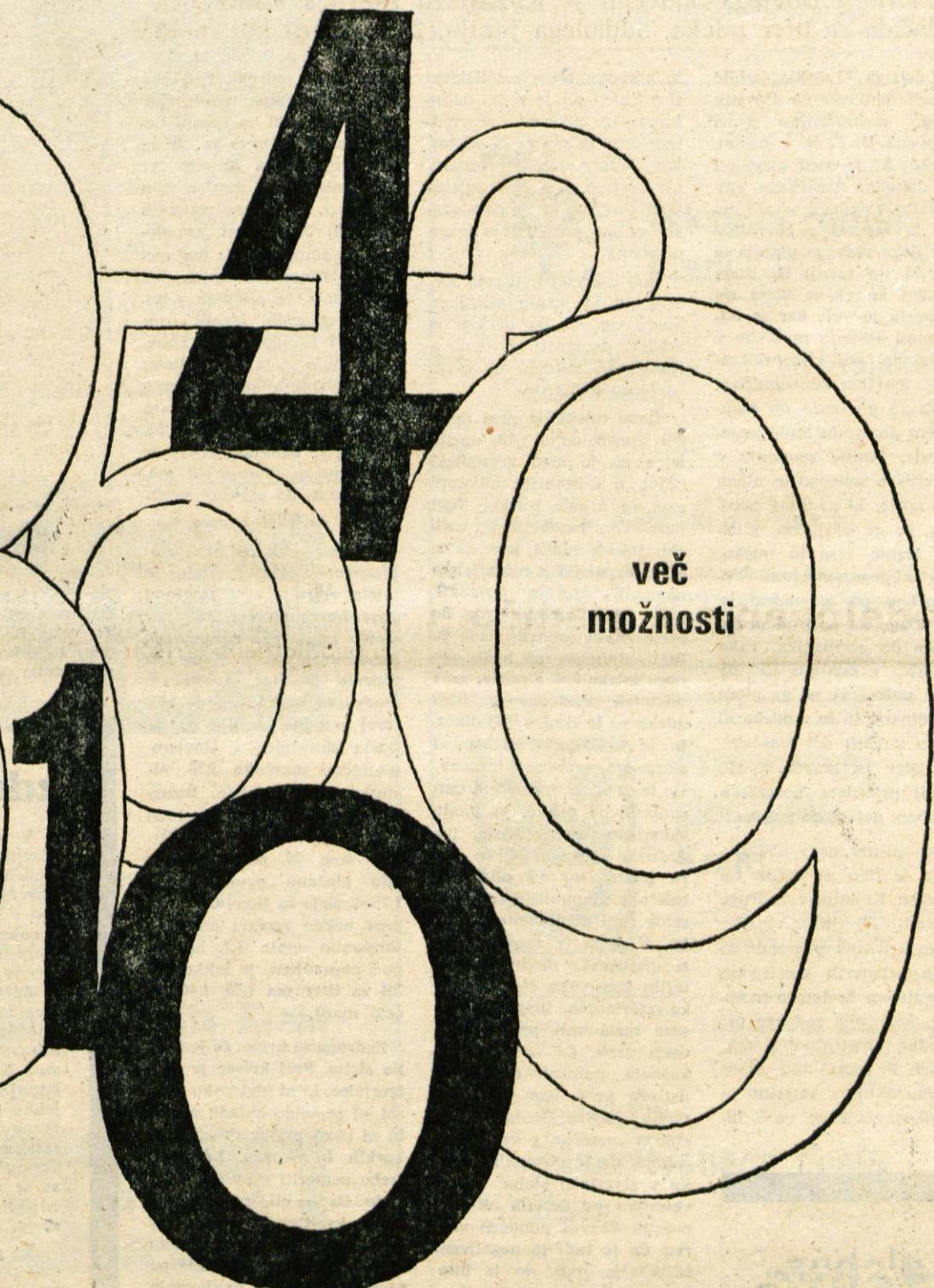
D.S.

# za praznik vam čestita

z denarjem  
v banki

imate vedno

več  
možnosti



# Iljubljanska banka

# Res moramo vse prenesti...?

Tako se v pismu, ki so ga poslali našemu uredništvu, sprašujejo kmetje z Dovjega, katerim je Kmetijska zadruga Radovljica plačala za liter mleka, oddanega junija, 25 % manj kot maja

»V četrtek, 13. julija, je bilo v vseh domovih na Dovjem mnogo razburjenja,« pravi podpisani B. F. B. v pismu. »Mleko, ki je med glavnimi viri dohodka kmečkega prebivalstva v zgornji savski dolini, je namreč radovljiska Kmetijska zadruga plačala le po 1,50 (in manj) za liter, medtem ko ga je maja po 2 dinarja in več, kar je odvisno od stopnje maščobe v mleku. Ta razlika je proizvajalcem povsem nerazumljiva, boleča in povzroča ob nikačnem pojasnilu hudo negotovanje. Jemlje zaupanje v radovljiska zadrugo in njeno poslovanje, ki se bavi predvsem, če ne izključno, z odkupi živine, lesa in mleka, torej s posredništvom. Posredništvo pa le podražuje ceno blaga na poti od proizvajalca do potrošnika. Tako je mleko v odkupu 1,50 dinarja, potrošnik pa ga plača po 3 dinarje in še v mlekarni so mu odvezeli del maščobe. Prevajalec in potrošnik sta najbolj prizadeta, posrednik pa pobere največ dohodka.«

Pisec pisma nato nadaljuje, da je bilo na račun radovljiska Kmetijske zadruge izrečenih 13. julija zvečer mnogo kritičnih pripomb, in da se nekaterih kmetijskih proizvajalcev že loteva malodušje, ker vpliv zadruge pri napredku kmetijstva ni tak, kakršen bi moral biti. Nato v imenu tistih, s katerimi je govoril sprašuje: ali ne bi bi-

lo koristno tesneje sodelovati s kmeti ali je prav, da se kmetu kar prek noči razvrščati cena mleka za 25 odstotkov, ceprav stroški proizvodnje rastejo. Kmečki proizvajalci Dovjega in zgornje savske doline pričakujejo javen odgovor!

Tudi v uredništvu smo menili, da je pismu potreben javen odgovor. Dal nam ga je vršilec dolžnosti direktorja Kmetijske zadruge Radovljica Janez DOLŽAN.

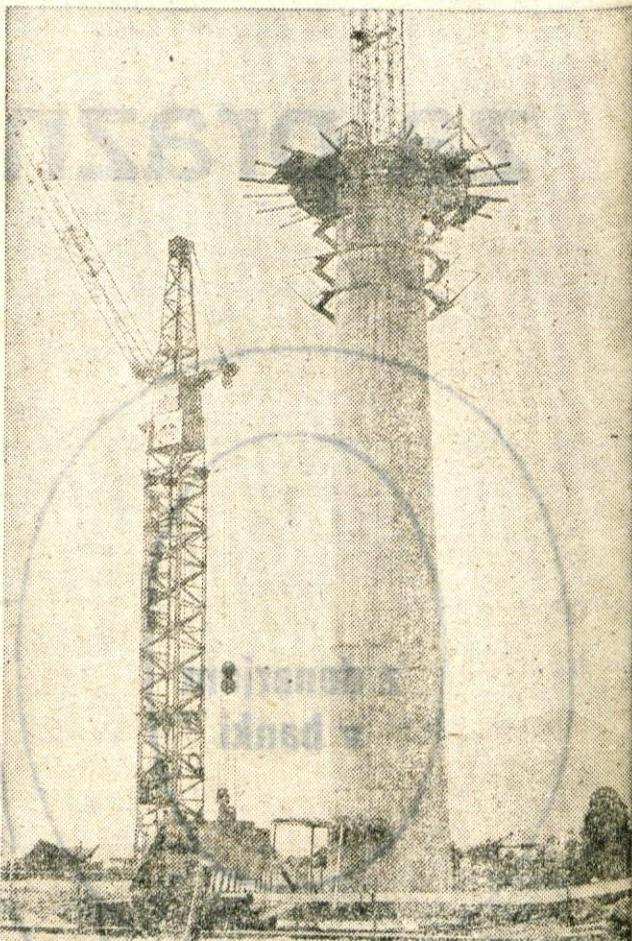
»Ceno mleka je prej določal zvezni odlok 12. aprila letos pa je izšel republiški odlok o minimalni odkupni ceni za kravje mleko. Novi odlok smo razobesili po vseh zbiralnicah mleka, tako da so se proizvajalci z njim lahko seznanili. Moram povedati, da je odlok izredno strog. Po njem znaša osnovna cena za liter odkupljenega kakovostnega mleka 0,80 dinarja, vsak odstotek maščobe v litru mleka pa je vreden 0,33 dinarja in se računa na osnovi skupnega vzorca zbiralnice. Do te cene so upravičeni tisti proizvajalci mleka, ki imajo sklenjeno kooperacijsko pogodbo z zadrugo. Mleko mora imeti vsaj 3,2 odstotka tolšobe. Republiški odlok je strog tudi glede čistoče mleka. V njem je zapisano, da se metilensko modrilo, s katerim kontrolira čistočo mleka veterinarska inšpekcija, ne sme razbarvati prej kot v dveh urah. Če se razbarava kasneje, pomeni, da mleko ustreza predpisom. To ugotavlja veterinarska inšpekcija enkrat mesečno v vsaki zbiralnici. Če je ob analizi mleko v zbiralnici slabo, vzame veterinar po desetih ali petnajstih dnevih ponoven vzorec. Če je tudi ta negativen, inšpekcija sodi, da je bilo mleko cel meseč neustrezno. V takem primeru Kmetijska zadruga ne dobi republiške premije, ki znaša 0,30 dinarja za liter. Zadruga dobi od tega 15 par za organizacijo in zbiranje mleka ter za vodenje matičnega knjigovodstva, selekcije ter kontrole proizvodnosti krav, 5 par gre v poseben sklad za opremo zbiralnic, 10 par pa ostane v republiškem skladu za pospeševanje govedoreje, zlasti v manj razvitetih predelih Slove-

nije. Zato zadruga tisti zbiralnici, oziroma proizvajalcem mleka, ki so vezani na njo, in tak primer je bil na Dovjem, odtrga 20 par pri litru mleka. Ob tem moram povedati, da smo na različnih forumih že večkrat negovali in očitali, da je čas razbarvanja metilenskega modriola predolg, še posebno v poletnih mesecih. Menili smo tudi, da je nepravično jemanje skupnega vzorca mleka za celo zbiralnico (tako zahtevajo predpisi), ker so s tem prizadeti vsi proizvajalci, tudi tisti, ki oddajajo dobro in čisto mleko. Vzorce bi morali jemati od vsakega proizvajalca posebej.«

Vrnimo se k primeru, napisanem v pismu. Maja je imela zbiralnica v Dovjem poprečno maščobo 3,85 odstotka in je tako znašala odkupna cena mleka okrog 2,05 dinarja za liter. Analiza z modrilom (reduktaza) je bila torej ugodna. Junija pa je imela zbiralnica v Dovjem poprečno maščobo 3,75 odstotka. Torej slabšo. Razen tega pa je veterinar ugotovil slabo kakovost mleka. Odtrgali smo 20 par. Zato je bilo plačano poprečno po 1,75 dinarja za liter. Če pa je imel nekdo recimo mleko s tolšobno enoto 3,2, kar je pod poprečjem, je lahko dobil za liter res 1,50, 1,40 ali celo manj.

Zadruga ni kriva, če je mleko slabo. Prvi krivec je proizvajalec, ki ni higieniko molzel, ni pravilno ohladil mleka in ni pazil pri prvih mlečnih curkih iz vimenja. Le-te je treba usmeriti v posebno posodo. Da bi bila proizvodnja mleka kvalitetnejša, je zadruga že organizirala seminar za zbiralke mleka. Za kmete pa bomo organizirali predavanja in razgovore. Radi jih obiščemo na domu in jim svetuemo. Tako sodelujemo in tako želimo še tesneje sodelovati tudi na drugih področjih, ne samo pri mleku. Nekaj kmetij se je z našo pomočjo na primer že specializiralo. Za konec še to. Nimamo slabih namenov. Zagovarjam in bomo zagovarjali kmeta, saj imamo od tega korist vsi!«

J. Košnjek



Na Planini pri Kranju, kjer raste novo stanovanjsko naselje, gradijo tudi centralno toplarno za ogrevanje 4500 stanovanj. Toplarna bo imela razmeroma visok dimnik, in to kar 60 metrov. Tako visok dimnik gradijo zaradi preprečevanja onesnaževanja okolja. (jk) — Foto: F. Perdan

## Več denarja za zdravstvene ustanove

V torek, 25. julija, je bila na Jesenicah seja sveta gorenjskih občin, na kateri so se menili o razdelitvi sredstev za objekte in opremo zdravstvenih ustanov Gorenjske za leto 1972, razpravljali o nadaljnjem vlaganju v zdravstvene objekte v prihodnjih štirih letih in o nekaterih akcijah, ki bodo potrebne, da obnove prostore in nabavijo več nove opreme za posamezne zdravstvene zavode na Gorenjskem.

Zdravstvene ustanove na Gorenjskem: Splošna bolnica Jesenice, Psihiatrična bolnica Begunje, Institut za pljučne bolezni Golnik. Zdravstveni dom Jesenice in Zdravstveni dom Kranj ter Zavod za zdravstveno varstvo Kranj in Bolnica za ginekologijo in porodništvo Kranj že več let niso dobivale toliko denarja, da bi lahko nabavile moderno opremo in si kupile nove naprave. Zato je bilo treba nujno poiskati najprimernejšo rešitev za modernizacijo zdravstvene mreže na Gorenjskem. V gorenjski skupnosti zdravstvene mreže na Gorenjskem so se zato odločili, da bodo za investicije porabili 0,3 odstotka od osebnih dohodkov. Tako bi v petih letih zbrali okoli 40 milijonov dinarjev.

Na seji so se zato domenili, da se bodo poslej ravnavali po sporazumu, po katerem bodo uredili porabo tega denarja. Ta sporazum bodo podpisale vse občinske skupščine in zdravstvene organizacije na Gorenjskem.

Letos bodo razdelili okoli 7 milijonov dinarjev. Najprej so menili, da bi za gradnjo zdravstvene postaje Radovljice povečali znesek od 1,500.000 din. na 2,200.000 din. in zato zmanjšali sredstva Zdravstvenemu domu Kranj za 300.000 dinarjev in Institutu za pljučne bolezni v TBC Golnik za 400.000 dinarjev. Po predlogu naj bi zdravstveno postajo v Radovljici zgradili in oprenili v letu 1972 in 1973.

Po živahnih razpravah pa so se sporazumeli in sklenili, da bodo za 700.000 dinarjev, kolikor bi namenili za gradnjo zdravstvene postaje v Radovljici, zmanjšali dotacijo Psihiatrični bolnici v Begunjah za 500.000 dinarjev in Institutu za pljučne bolezni na Golniku za 200.000 dinarjev.

**globus**

Odpri 2. avgusta ob 9. uri.



**Skupščina  
občine Kranj  
in družbeno-  
politične  
organizacije**

Občinska konferenca SZDL  
Občinska konferenca ZKS  
Občinski sindikalni svet  
Občinska konferenca ZMS  
Zveza združenj borcev NOV  
Zveza rezervnih vojaških starešin

**čestitajo vsem občanom in delov-  
nim ljudem za občinski praznik**



**Vsem občanom,  
posebno pa cenjenim potrošnikom  
čestita za občinski praznik**

**Veletrgovina Živila Kranj**

**1. avgust**

**Komunalni  
servis  
Jesenice**

S svojimi zbiralicami oblek za kemično  
ciscenje in perila za pranje v Kranju,  
Radovljici, Tržiču, Bohinjski Bistrici,  
Mostah, Kranjski Gori in na Ježenicah  
ter frizerskimi poslovalnicami na Ježen-  
icah in v Kranjski Gori

**čestita vsem delovnim ljudem za  
občinski praznik Jesenice in se pri-  
poroča**

## **Zavarovalnica Maribor**

**PE Ljubljana,  
Celovška cesta 117**

čestita prebivalcem občine Kranj za občinski praznik

Poslužujte se naših vsakvrstnih zavarovanj



**Tekstilni center  
Kranj**

izobraževalna in proizvajalna  
organizacija

čestita za občinski praznik

Nudi kvalitetne storitve barvanja, tiskanja, apretiranja in vse vrste centelin tkanin za konfekcijo



**Prešernovo  
gledališče  
Kranj**

čestita občanom za  
občinski praznik

**Kolektiv  
Zdravstvenega doma  
Kranj**

z enotami v Kranju, Škofji Loki  
in Tržiču

čestita občanom za občinski praznik

## V Globusu obetajo bogato izbiro

V veleblagovnici Globus sredi Kranja hitijo z zadnjimi deli. Na dan občinskega praznika 1. avgusta zvečer bo namreč slovesna otvoritev, naslednji dan pa bo hiša, ki je zaradi svoje zanimive arhitektonске zamisli že dolgo predmet pogovorov med Kranjčani, odprta tudi za kupce. Verjetno bodo potrošniki bolj zadovoljni z njeno potranjostjo in bogato izbiro blaga, so poudarili na novinarski konferenci direktorji podjetij Kokra Ivo Šefic, Živila Ciril Ankerst in Merkur Jaka Kolenc. Ta tri podjetja so s skupnim vlaganjem zgradila veleblagovnico Globus. Pestra izbira bo zadovoljila že tako izbirčnega kupca, čeprav v začetku še ne bodo

mogli ponuditi prav vsega, kar bi radi.

Kot posebno novost ne samo v trgovini v Kranju, temveč tudi na Gorenjskem naj omenimo oddelke za glasbila, šport, lov in ribolov. Mladi pa se bodo nedvomno razveseli butička, v katerem bodo prodajali »mlado« modo: držnejše modele, primerne zlasti za mlada dekleta in fante.

Kupce bodo v novo blagovnico skušali privabiti tudi s posebnimi ugodnostmi ob nakupu. Blago bodo dostavljali na dom. V Globusu bo odprta urarska delavnica, foto laboratorij, mizarska in krojaška delavnica in druge. Še posebno pa so na novinarski konferenci poudarili, da cene v novi trgovini ne bodo prav

nič višje kot v drugih poslovnicih.

Nova trgovska hiša je vkljala 34 milijonov dinarjev. Kokra je vložila 62 odstotkov, Merkur 22 in Živila 15 odstotkov vrednosti. V Globusu bo 4200 metrov prodajne površine, kar ga uvršča med največje trgovske hiše v Sloveniji.

V četrti etaži nove blagovnice bodo parkirni prostori za 100 avtomobilov in garaže. Parkirni prostor bo namenjen kupcem in je z notranjostjo trgovine povezan s stanicami in dvigalom.

Ker je bilo v zadnjem času slišati precej kritik na račun lastnikov, češ da se zapirajo pred konkurenco in ne dovolijo drugim interesentom, da

bij v četrti etaži uredili prodajne prostore, je direktor Kokre Ivo Šefic poudaril, da so podjetja, ki so blagovnico zgradila, sama sposobna uvesti prodajo blaga v teh prostorih. Zato jih ne bodo prodajali drugim. Trgovska pod-

L. B.

## Nova proizvodna hala ELIM

Podjetje ELIM z Jesenic v zadnjem času vedno bolj počuje svojo proizvodnjo. Podjetje je pred leti preusmerilo svojo proizvodnjo v izdelovanje razdelilnih omavic, se ukvarja s servisom gospodinjskih strojev itd. Zaradi vedno večjih naročil in zahtev tržišča so pred letom dni začeli razmišljati o novih prostorih. Ob pomoči in razumevanju občinske skupšči-

ne, so zbrali toliko sredstev, da so na Hrušici ob starji železniški postaji zgradili novo in moderno proizvodno halu.

Za gradnjo nove hale, ki obsegajo okoli 1000 kvadratnih metrov površine, so potrebovali več kot 300 milijonov S dinarjev. Ob tem so morali zaposlititi tudi več novih delavcev.

Novo halu na Hrušici bodo slaveno odprli v soboto, 29. julija.

## Elektro Kranj gradi na Laborah transformatorsko postajo

Z dograditvijo razdelilne transformatorske postaje na Laborah in ostalih vzporednih objektov bo zagotovljena nemotena in kvalitetna preskrba Kranja in okolice z električno energijo

**Podjetje Elektro iz Kranja** je začelo graditi lani septembra na Laborah 110-kilovoltno razdelilno transformatorsko postajo (RTP 110 10 kV Labore), ki bo prvi tovrstni objekt s tako napetostjo na področju Elektro Kranj. Razdelilna transformatorska postaja se bo gradila etapno. V prvi etapi, ki se je, kot že rečeno, začela, bo zgrajen prvi transformator z močjo 20 MVA (megavatamper). Leta bo združen z že obstoječo transformatorsko postajo na Laborah. Ko bo razdelilna transformatorska postaja na Laborah zgrajena, bo imela tri transformatorje. Vsak od njih bo imel 20 megavoltamperov.

Vzrok, da se je Elektro Kranj lotil tako pomembne, obsežne in tudi drage gradnje, je več.

Sedanja transformatorska postaja na Laborah z dvema transformatorjem po 8 megavoltamperov moči ni več kos potrebam po električni energiji v mestu Kranju in bližnji okolici. Potrošnja električne energije je tako narasla, da sta transformatorja v določenih urah polno obremenjena in zato na redno preskrbo z električno energijo ne moremo več računati. Prav tako transformacija električne energije s 35 na 10 kilovoltov za tako velike potrebe, kot se predvidevajo, ni gospodarna. V Elektro Kranj se zato odločili za transformacijo električne energije s 110 na 10 kilovoltov. Na ta način bo imela nova razdelilna transformatorska postaja

na Laborah moč 3-krat 20 megavoltamperov.

Omenili smo predvidene velike potrebe po električni energiji v Kranju in okolici. Ugotovljeno je, da raste potroba električne energije na omenjenem področju od 10 do 13 odstotkov letno. To pomeni, da se v sedmih letih potroba podvoji. Povečana potrošnja pa zahteva povečane zmogljivosti električnih naprav. Razen tega bosta v prihodnosti velika odjemalca električne energije tudi nova obrata Save in Iskre na Laborah ter številna druga industrijska podjetja v mestu in okolici.

K novi razdelilni transformatorski postaji sodi še 110-kilovoltno stikališče, ki se že gradi in je sestavni del razdelilne postaje. Vzporedno z gradnjo novega stikališča pa se povečuje tudi obstoječe 10-kilovoltno stikališče. Le-to je zadoščalo le za razvod tiste količine električne energije, ki se je doslej pretakala po napravah.

Gradnja postaje ni edina investicija Elektro Kranj. Podjetje gradi samostojni priključni dvojni 110-kilovoltni daljnovid od Bitenj do Labor, brez katerega nova razdelilna transformatorska postaja ne bo mogla obravnavati. Nadalje bo urejena tudi povezava s predvideno razdelilno transformatorsko postajo na Primskovem in z že obstoječo postajo na Zlatem polju. Omenjeni objekti bodo tvorili visokonapetostni daljnovidni obroč okrog Kranja, ki bo napajal posamezne

odjemalce in mestne transformatorske postaje.

Z dograditvijo omenjenih objektov bo zagotovljena dolgoročna, nemotena in kvalitetna preskrba z električno energijo, kar je želja in zahteva odjemalcev. Ko so se v Elektro Kranj odločili za te investicije, je bil njihov glavni cilj, da bodo imele naprave trajnejšo vrednost, čeprav na začetku obratovanja ne bodo polno izkorisčene. Prav zato etapna gradnja, ki je še zapletnejša zaradi tega, ker redna preskrba z električnim tokom zaradi gradbenih del ne sme trpeti.

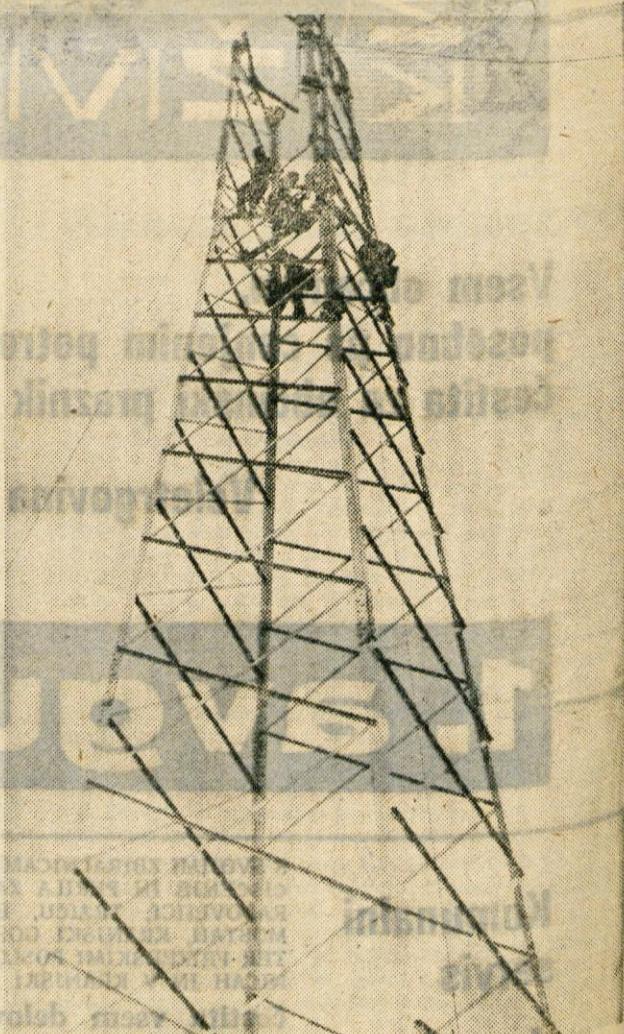
Nova postaja in ostali spremljajoči objekti niso potni. Gradnja postaje z enim transformatorjem in priključnega daljnovidova, kar predstavlja prvo etapo, bo veljala 12 milijonov dinarjev. Računajo, da bo zaključena do konca letosnjega leta. Izgradnja nadaljnjih dveh etap pa bo vzela še 18 milijonov dinarjev. Oprema za novo razdelilno transformatorsko postajo na Laborah je v glavnem izdelana doma, vendar ima Elektro Kranj precejšnje težave z dobavami, ker so dobavitelji opreme odvisni tudi od nekaterih uvoženih delov.

Projekt za gradbeni del razdelilne transformatorske postaje je izdelalo podjetje IB Elektroprojekt Ljubljana, projekt za elektromehanski del gradnje EM Hidromontaža Maribor, projekte za daljnoveze IB Elektroprojekt iz Ljubljane, za usklajevanje posameznih projektov in re-

konstrukcijo že obstoječih objektov pa skrbijo strokovnjaki Elektro Kranj. Gradbeni dela izvaja kranjski Projekt, elektromehanska dela

Hidromontaža Maribor, daljnoveze pa postavljajo in opremljajo delavci Dalekovača iz Zagreba.

.Os.



Vzporedno z novo razdelilno transformatorsko postajo na Laborah gradijo tudi nov visokonapetostni daljnovid.

**Kolektiv splošno gradbenega podjetja**

# Projekt Kranj

**čestita občanom  
in poslovnim  
prijateljem  
za občinski praznik**



**Živilski kombinat**

**Žito**  
Ljubljana

**DE Pekarna Kranj**

čestita svojim potrošnikom in občanom za občinski praznik Kranja in jim želi prijetno praznovanje

**MILANIKA**

**INDUSTRIJSKI KOMBINAT KRANJ**

**Obrtno podjetje**

**Kroj**

Jesenice

vam izdela po meri moške in ženske obleke, plašče, kostime in lovške obleke iz prinesenega materiala. Izdelujemo tudi otroško konfekcijo za deklice od 1 do 16.

Obenem čestitamo občanom za občinski praznik in se priporočamo!

**exoterm**  
kranj jugoslavija  
**KEMIČNA TOVARNA**

Vsem občanom na območju občine Kranj in poslovnim prijateljem čestitamo za občinski praznik Kranja

**Intereuropa**  
**KOPER**  
filiala Kranj

Kolodvorska 1  
telefon 21-489 in 21-687  
mednarodna špedicija in transport

čestita vsem občanom za praznik Kranja

Priporoča se za svoje storitve

Vsem občanom čestita za občinski praznik Kranja in jim želi še naprej veliko delovnih uspehov



## Trgovine in storitvena dejavnost

10 let tradicije, dobra ponudba in so-  
lidna postrežba v naših poslovalnicah:

KONFEKCIJA, ZARJA I., NOVOST, TEKSTILKA, KRAJSKA  
GORA, GALANTERIJA, TKANINA, TEKSTIL, PARFUMERIJA,  
MODNA OBUTEV, DOMOPREMA, KAŠTA I., KAŠTA II IN  
KAŠTA III, RADIÖ IN TV SERVIS, TAPOPLASTIK, POLAGA-  
NJE PODOV IN TAPETNISTVO

Cenjenim kupcem — občanom Jesenic, Dom-  
žal, Kamnika, Kranja, Tržiča in Radovljice  
iskrene čestitke za občinski praznik

Vse blago  
za  
**10%**  
ceneje  
v vseh  
trgovinah

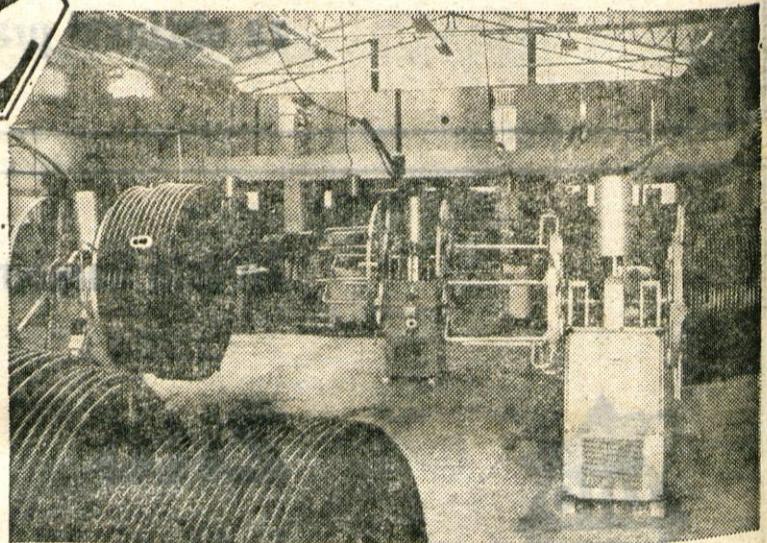
E  
L  
I  
T  
A

z  
a  
r  
j  
a  
J  
E  
S  
E  
N  
I  
C  
E

## Predelava plastičnih mas

V novem obratu na Plavžu sodobna proizvod-  
nja najrazličnejših plastičnih izdelkov:

- ALKATEN CEVI RAZLIČNIH DIMENZIJ
- BRIZGANI IZDELKI
- VREČKE
- PLASTIFICIRANA ZICA
- IZDELAVA PLASTIČNIH VENTILACIJ, KADI, CEVOVODOV,



V Kranju, Škofji Loki, na Bledu  
in Jesenicah

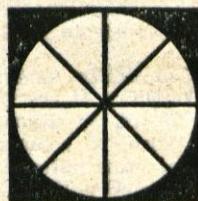
od 1. do 14. avgusta

pri vseh nakupih nad 100 din

Vse naše trgovine so bogato za'ozene  
z vsem blagom, ki ga potrebujete

V času Gorenjskega sejma se vam  
izplača kupovati samo v trgovinah

*Elita*  Kranj



## TEKSTILINDUS KRANJ

**Ob občinskem prazniku iskreno čestitamo vsem delovnim ljudem.**

Ob tej priliki želimo seznaniti naše potrošnike z obsežno kolekcijo tkanin, ki smo jo pripravili za letošnje poletje.

V trgovinah s tekstim zahtevajte vedno le tkanine Tekstilindus Kranj

Komunalno podjetje

## Oodvod Kranj

Vsem delovnim ljudem čestitamo za občinski praznik in jim želimo veliko delovnih uspehov

## Splošno giadbeno podjetje

**sava**

J E S E N I C E  
N A G O R E N J S K E M

izvaja:



visoke, nizke, industrijske, športne in turistične gradnje. Prav tako podjetje gradi stanovanja za trg na področju Jesenice, Kranjske gore in Ljubljane. Ta stanovanja prodaja interesentom, ki imajo lastna sredstva za odkup oz. si jih pridobijo v kreditnih bankah. Prodaja tudi poslovne prostore in garaže na Jesenicah. Interesenti za vse vrste gradenj se lahko informirajo pri podjetju, ki jim kvalitetno in po zmernih cenah zagotavlja uresničitev gradnje od idejnega projekta pa do zaključka gradnje.

Obenem občanom čestita za občinski praznik Jesenice

ZDROŽENO  
PODJEVJE  
SLOVENSKE  
ŽELEZARNE



## ŽELEZARNA JESENICE

proizvaja:

- debelo, srednjo in tanko pločevino
- dinamo trakove
- hladno valjane trakove
- vlečeno, luščeno in brušeno jeklo
- vlečeno žico
- patentirano žico
- hladno oblikovane profile
- dodatni material za varjenje jekla in ostalih kovin
- žičnike
- argon — čistoče 99,9 %

Obenem občanom občine Jesenice čestita za občinski praznik

# Iz kronike kokrškega odreda

Ker smo pričakovali, da bodo Nemci hitro spet zbrali svoje sile, smo poslali kurirja v 2. četo, ki je bila za Rakitovcem. Z njo je bil tudi bataljonski komandant Matija Blejec-Matevž..., ki je s četo kmalu prispel, in tako je bil na položajih ves bataljon. Ko sta bila z nami komandanat Matevž in komisar Mohor (Jakob Molek), smo se čutili nepremagljive.

Tako, ko so se Nemci ponovno zbrali, da bi nas napadli, smo krepko udarili po njih... pričeli so kričati in bežati.

Seveda so nas potem ponovno naskočili, mi pa smo jim prizadejali nove izgube in jih na posledi pognali v beg...

Pomaknili smo se nazaj na Lisičji vrh... Tisti dan si Nemci niso več upali za nami, čeprav so jim pozno popoldne prišle na pomoč okrepite. Na Pšajnovico so prišli celo s tankom, ki pa se mu je udrila pot...

Z drugim tankom so poskušali zaseseti Rakitovec... a tudi ta je obstal pod Lipljami. Tako Nemcem tudi tokrat ni uspelo izseliti Zlatopoljcev.

Vendar pa Nemci svoje namere niso opustili... zbrali so policijske in vojaške sile in v nedeljo, 2. avgusta 1942, že ponoči zasedli hribe okoli zlatopoljskih vasi. Ko so se prebivalci zjutraj kot navadno враčali iz gozdnih skrivališč domov (takrat so se skrivali pred izselitvijo), so zagledali Nemce... na stotine jih je bilo, mož pri možu.

Nekaterim ljudem se je še posrečilo uiti in nekaj jih je splezalo celo na drevesa..., kjer so nekateri od njih v njihovih krošnjah lačni in žejni ostali tudi po dva dneva.

Nemci so ljudi iz vseh vasi vodili v Podgoro. Nad petnajst let stare moške so zaprli v šolo, ženske' in otroke pa v cerkev. Po izpraznjenih vaseh so ropali, klali prašiče, streljali kokoši in jih pekli. Kar pa je ostalo druge živine, so jo odpeljali v Lukovico.

Zbrane ljudi so Nemci zaslijevali. Predvsem so hoteli vedeti, kjer so vsi pobegli. Posebno veliko je manjkalno moških, ker nas je že pred temi dogodki precej odšlo k partizanom, mnogim pa se je tudi ta dan posrečilo pobegniti.

Ko ljudi niso dobili zadovoljivih odgovorov, so v šolo začeli nositi slamo. Vse je kazalo, da bodo moške začeli žive, kot so to poprej storili na Korenu, v Gradišču in Hrastniku (vendar se v tem primeru to ni zgodilo op. I. J.).

Ljudi so potem izselili v Nemčijo.

Nemci pa so še štiri dni ostali okoli vasi in čakali... Res so potem prišli širje domačini in tam izgubili življena.

Po selitvi so Nemci pobrali iz hiš še opremo in jo odpeljali... nato so začeli požigati domačije. Začigli so vse razen Stražarjeve na Brezovici in Slaparjeve na Mali Lašni, kjer so nameščali napraviti postojanki.

15. avgusta je res prišlo na Brezovico okoli 140 Nemcov. Se preden so se mogli vseliti, smo Slaparjevo hišo takoj začigli, v postojanku na Brezovici pa nam je delala še hude preglavice...

V nemških poročilih sicer nič ne zvemo o obrambi zlatopoljskih vasi konec julija 1942, zato pa iz skopij podatkov posnamemo, da je 24. julija 1942 odšel na območje Kamnika (tudi) 922. bataljon deželnih strelec, katerega 4. četa bo stražila tvornico smodnika, medtem ko bosta dve četi 857. bataljona deželnih strelec varovali policijske enote, ko bodo preiskovala naselja. Vistem radiogramu zasledimo tudi poročilo, ki govori o gibanju partizanskih enot vzhodno od Kamnika in Domžal, to je na območju Tuhinjske doline.

Ob 30. obletnici kokrškega odreda bo 6. avgusta v Tržiču večna proslava združena s praznovanjem občinskega praznika. Ob tej priliki bomo v nekaj nadaljevanjih objavili odloomek iz kronike kokrškega odreda, ki jo pripravlja Ivan Jan.

## Ivan Jan (6)

### Iz bojev prvega sestava kokrškega odreda v 1942. letu

Skozi številna nemška poročila s konca julija in začetka avgusta 1942 in tudi pozneje, se poleg ostalega neprestano ponavljajo ugotovitve o »plenitvi živil v okolici Kamnika in Domžal«, ter o »čičevelnih akcijah«, ki jih je s pomočjo čet in bataljonov deželnih strelecov po vseh in hribih izvajala policija. Vse to priča o živahni aktivnosti I. — kamniškega — bataljona kokrškega odreda.

Boj in delovanje kamniškega bataljona je bilo tedaj zelo dinamično, spremljano z neprestanim okupatorjevim nasiljem in zasledovanjem.

Medtem ko so prebivalci področnih in hribovskih naselij v Tuhinjski dolini, pod Menino planino, pod Krvavcem in ob vznožju ostalih hribov partizane že dobro poznali in z njimi tesno sodelovali, so prebivalci središč kamniškega okrožja o partizanih v glavnem le slišali. Tako v Kamniku, v Domžalah ali v Mengšu. Zato, čeprav obsežnejših vojaških akcij ni mogel izvajati, je bataljonsko poveljstvo v pričakovovanju II. grupe odredov, za katero je že pripravil hrano, pošiljal na teren močnejše partizanske oddelke, ki pa so bili tudi zadosti gibljivi. Da bi v teh središčih videli in čutili partizane, je ena izmed skupin kamniškega bataljona 15. avgusta odšla v Mengš, da bi tam obračunala z vodjo krajevnega »Volksburda«, ki pa ga ni našla. Domačini, sodelavci okupatorjevi so povzročili veliko nevarnost in škodo osvobodilnemu gibanju. Zato pa je skupina naslednji večer šla in mengeško opekarino onesposobila za obratovanje.

Po tem opravilu se je odpravila v Podgorico, kjer je dobila precejšnjo količino streliva.

Ko je del. II. grupe odredov — II. bataljona savinjskega odreda — Simonov z grupnim poveljstvom 16. avgusta 1942 prišel v Kamniško Bistrico, se je tam sestal z delom kamniškega bataljona, s katerim je bil tudi njegov komandanat Matija Blejec-Matevž. Videli smo že, da je še ta dan prišlo do sponada z Nemci in da je bil Simonov bataljon tedaj zaradi stiske razdeljen. Tu ne bomo opisovali, kako je potekalo zbiranje II. bataljona savinjskega odreda in štaba II. grupe odredov, temveč bomo povedali le, da je s tem bataljonom v naslednjih dneh vse do konca avgusta sodeloval tudi del I. bataljona kokrškega odreda — kamniškega in da je bil s tem delom tudi njegov komandanat. Taborili so na območju Menine planine in takoj uvedli vrsto akcij.

Poročilo štaba II. grupe odredov in Jože Mekinda-Franci o tem navajajo:

»Včer 19. avgusta je krenila polovica bataljona na večjo prehranjevalno akcijo v Smartnem pri Tuhinju. V trgovini so nabrali, kar se je največ dalo... Vsega je bilo dovolj. Pri kmetiju poleg trgovine so dobili voz, ga naložili in odpeljali proti Zlatemu polju.

Ena četa skupno z udarnim vodom pa je odšla v zasedo na cesto Kamnik—Tuhinj, da počaka tovarni avto, ki je vsak dan iz Kamnika vozil v postojanko v Tuhinj hrano. Oborožena je bila s štirimi lahkimi mitraljezi...

Akcija ni čisto uspela, ker je del zasede zdrelmal... a bataljon je vendarle takoj po prihodu v te kraje pokazal svojo aktivnost. 20. avgusta je odšel komandanat Simon s četo in postavil zasedo na cesti Gornji grad — Nova Štefta.

Tod se je s kolesi vsak dan vozila patrulja vermanov in... Simon jo je pričakal.

Okoli 9. ure so se pripeljali in borce so jih spustili na 20 metrov blizu. Ko je zaropotalo... so vermani obležali mrtvi. Simonovi borce so zamenjali 5 puški, municijo, obleko in obutev.\*

26. avgusta je Simon postavil zasedo na istem kraju. Kmalu je pripeljal kamion s petim Nemci. Ogenj partizanskega orožja je vozilo ustavil. V tem trenutku so izza ovinka privozili še trije nemški kamioni. Začel se je sponad. Nemci so zamenjali zasedo obkoliti... in Simon je ukazal umik.

Medtem tudi preostalega terena poveljstvo I. bataljona kokrškega odreda — kamniškega — ni puščalo v miru. Na kamniško območje so po-

gosto in še vedno odhajale bataljonske patrulje. Tako tudi 25. avgusta 1942. Ker je šla v ravino, lahko sklepamo, da je bil to tudi manever in speljevanje nemških sil od jedra kamniškega bataljona in od taborišča II. bataljona savinjskega odreda, ki je bil na Menini planini in deloval pod njim. Ta patrulja je na nekdanjem Žnidarjevem vodnjaku sredi ravninskega Mengša izobesila lepak z imeni mengeških nemčurjev. To je med imenovanimi povzročilo velik preplah, hkrati pa okrepilo zaupanje v moč partizanov pri ostalem prebivalstvu.

Ta večer je patrulja odšla tudi v tržinski kamnolom. V njem so razstrelili kompresor ter drobile kamena, nato pa začiali barako, ki je s stroji vred pogorela.

Tudi po odhodu II. bataljona savinjskega odreda in štaba II. grupe odredov s kamniškega področja, so odhajala na teren patrulje kamniškega bataljona, o čemer bo beseda kasneje.

Delo kamniškega bataljona, običajno ena četa, ki je sodeloval z II. bataljonom savinjskega odreda še vse do njegovega odhoda na Štajersko, pa je s to enoto šel 29. avgusta na skupno prehranjevalno akcijo na Štajersko stran, in sicer v Novo Štift. Poročilo o tem pravi: »Zaseda, ki jo je vodil tov. Simon 29. avgusta na cesti Kamnik—Gornji grad, je bila napadena ob 4. uri zjutraj pri Štiftu od vermanov. Napad je bil odbit, obležalo je 8 (vermanov) ter bilo 5 ranjenih, potem je bila postavljena (pričakovali so nemško intervencijo — op. I. J.) zaseda. V zasedi je bil razbit vojaški luksuzni avto. Pri tem sta bila ubita 2 orožnika, 3 ranjeni, zaplenjen pa je bil puškomitrailjer, 20 okvirjev z municijo, 3 puške itd. Nato smo hoteli postaviti še drugo zasedo, pa smo bili napadeni od policije...«

Poročilo poveljstva II. grupe odredov o bojih med pohodom na Štajersko navaja še, da je v spopadu, ki se je potem razvil z Nemci, padlo 15–20 policirov, kar pa iz nemških dokumentov ni bilo moč posneti. Po vsem sodeč so bili to oddelki 18. policijskega polka gorskih lovcev, ki so skupno z drugimi nemškimi enotami v sodelovanju z vermani šli v napad proti taborišču II. bataljona savinjskega odreda na Menini planini, kar je doživljil tudi tisti del kamniškega bataljona kokrškega odreda, ki je bil pod poveljstvom Matije Blejca-Matevža z njim.

O vlogi in deležu kamniškega bataljona v skupnih akcijah z II. bataljonom savinjskega odreda od 20. do 30. avgusta 1942, kjer zlasti občudjujoče govori o komandanu Matevžu, poglejmo še kaj pravi mitraljezec Simonovega bataljona Ladislav Grat-Kijev:

»Kamniški bataljon je obvladoval vso okolico. Borci so nas lepo sprejeli in v nekaj dneh smo spoznali vse uglednejše partizane bataljona: to mandirja, (z II. bataljonom savinjskega odreda — Simonovim — je bila le ena četa kamniškega bataljona), strojnčarje, komisarje čet, pa tudi Matevž, bataljonskega komandanta... Nosi je kratke hlače, na nogah pa škornje, nenavadno obuvalo za partizane tistega časa...«

Pri kamniških borceh smo preživeli najlepše dneve, kar smo jih prebili na Gorenjskem...

Bilo je menda petindvajsetega avgusta zvezcer, ko smo se skupaj s Kamničani odpravili v prehranjevalno akcijo. V vasi — v Smartnem — smo izpraznili trgovino... Večina borcev se je po akciji vračala v taborišče, en del s tremi mitraljezci — eden sem bil jaz — odpravil v zasedo nad cesto. Z nami je bil tudi vod Kamničanov z dvema mitraljezci. Dobili smo namreč sporočilo, da bo po tisti cesti pripeljal nemški tovornjak, ki vozi hrano sovražnikovim posadкам. Tovornjak bodo spremljali policisti, in tako smo računali z dvojnim uspehom — hrano in orožjem. Ker smo dolgo hodili... smo bili temu primerno utrujeni. Že danilo se je, ko smo prišli na položaje... in začelo se je čakanje... premagal me je spanec. Ne vem, kako dolgo sem spal, ko je tek ob meni zaregljala strojnica. Razločil pa sem tudi divje brnenje tovornjaka, ker je voznik pognal z vso hitrostjo... in se izgubil v daljavi...

\* Radiogram operativnega odseka nemškega štaba Jug z dne 21. avgusta 1942 tudi priznava 4 mrtve in 2 ranjene vermane, in pravi, da so padli vzhodno od Černivca, ko so se peljali z avtom. Verjetno gre za nesoglasje v partizanskih nemških poročilih. 104

# Kmetijsko živilski kombinat Kranj

z obrati: Olijica, Mlekarna, Klavnica, Kmetijstvo,  
KZ Radovljica in komercialni servis



čestita vsem občanom za občinski praznik



Iskra  
elektromehanika  
kranj

TELEFONSKE CENTRALE, TELEFONI, ŠTEVCI, MERILNE NAPRAVE, ROTACUSKI STROJI

k  
občinskemu  
prazniku  
1. avgustu

iskrene  
čestitke  
vsem  
delovnim  
ljudem

# skra

# Splošna vodna skupnost Gorenjske Kranj

Cesta Staneta Žagarja 30

- izvajamo vsa vodogradbena dela
- zaščite obrežij ob vodotokih
- razna zemeljska in minerska dela ipd.

Delovni kolektiv čestita za občinski  
praznik



Zavarovalnica  
SAVA  
PE Kranj

čestita vsem zavarovancem in drugim občanom za občinski praznik

Nikoli ne veš za nesrečo?

Zato zavaruj sebe in svoje premoženje pri Zavarovalnici Sava, Pe Kranj

# Elektro Kranj

Cesta JLA 6

s svojimi delovnimi enotami:

Distributivna enota Kranj  
Distributivna enota Žirovnica  
Proizvodna enota Kranj  
in uprava

čestitajo za občinski praznik



Bulvar Ševčenka

## SAMARKAND, DRAGULJ SVETA

**O**d Herodota do današnjih dni so popotniki opisovali svoja doživetja v potopisih. V minulih dobah so popotovali le maloštevilni izbranci, ki so v svojih potopisih poleg vtipov o tujih deželah vpletali tudi izvirne misli o svojem času in ljudeh. V različnih dobah se način opisovanja skoraj nispremenil, le da potovanje ni več privilegij učenjakov, raziskovalcev, pomorščakov in misjonarjev. Potovalna mrzllica je zajela širok krog ljudi, od katerih prenekateri šele ob viru samem tešijo svojo vedoželjnost. Vse več pa je teh, ki ob neposrednem stiku s kulturno dediščino svojega in tujih narodov začutijo željo in potrebo po širjenju duhovnega obzorja. Žal na potovanjih srečujemo tudi ljudi, ki najdejo vse zadovoljstvo samo v zbiranju spominkov, katere bodo kot dokazno gradivo razpostavili v vitrini dnevnih sob.

K vsakemu potovanju spaša tudi neogibno čakanje na prometne zveze. Nekoristno zapravljeni čas popotnik izkoristijo za medsebojna spoznavanja in pripovedovanja o popotnih dogodivščinah. V vsaki skupini je nekaj strastnih popotnikov, ki so se svojemu konjičku na ljubo odrekli drugim dobrinam;

novi garderobi, lastnemu prevoznemu sredstvu ali poroki. Ti prekaljeni klativitezi so obredli že veliko sveta in če prisluhnete njihovemu pogovoru, bodo žonglirali z zveznicimi imeni daljnih mest in dežel, kot rokokohitrc s pisanimi žogami. Naj se kak začetnik v taki družbi ne spozbabi in začne razkladati svoje vtise iz Londona, Pariza ali Rima. Za svoje pripovedovanje bo nagrajen z vsaj tako pomilovalnim zmrzovanjem kot kak deželan, ki se postavlja s tem, da je videl Kranj in Škofijo Loko.

**N**a oglas potovalne agencije, ki je udeležencem obljudila enkratna doživetja v starih mestih srednje Azije, se nas je ujelo nekaj manj kot trideset. In tako smo v pričakovanju neznanega sedeli že od jutra v prostorih beograjskega letališča in čakali na zvezo proti Kijevu. Odtod naj bi nadaljevali polet v Sovjetsko srednjo Azijo. Šele v zgornjih popoldanskih urah se je jeklena ptica le odtrgala od tal in nas v nekaj manj kot dveh urah utrudljivega letenja ponesla do slikovitega mesta na bregovih Dnjeprja.

Stari tupoljev je že zdavnaj odhrumel proti obalam Črnega morja, a nam v zadušljivi

letališki čakalnici še vedno niso pretipali jeter in obisti. Od počasnega in temeljitega postopka že povsem dotolčeni smo končno z vzduhom olajšanja le obrnil hrbot Borispolu in se z avtobusom odpeljali proti mestu.

Ponos in kras Kijeva so kostanjeva drevesa. Ob pogledu na to zeleno razkošje sem moral pomisliti na naš Kranj, ki se je nekoč prav tako ponašal s košatimi koštanji. Med zadnjo vojno skoraj povsem porušeni Kijev je obnovljen tako smotorno, da se staro staplja z novim v ubrano celoto. In spet mi je postalo žal rodnegu mesta, nad katerim je bilo predvsem v povojnih letih zagrešeno vse preveč nasilstev.

**Z**godovina Kijeva in Ukrajine je izpolnjena z nizom tragičnih preokretov. Po nekaterih zgodovinskih virih je Ukrajina pradomovina Slovanov. V IV., V. in VI. stoletju je bila med Dnjeprom in Dnjestrom osnovana zveza vzhodnoslovanskih plemena, po bizantinskih virih imenovani Anti, ki so se pretežno ukvarjala s poljedelstvom in živinorejo. Z razvojem trgovine in obrti so v stoletjih zrasla večja mesta, med njimi tudi Kijev. Z združitvijo Novgorodske in Kijevske kneževine, ki sta

zamenjali prejšnje plemenske tворbe, je že ob koncu IX. stoletja nastalo jedro velike vzhodnoslovanske države, tako imenovana Kijevska Rusija. Že pred iztekom X. stoletja je zajemala Kijevska Rusija vsa vzhodnoslovanska plemena. Zaradi notranjih nesoglasij in vpadov Poloncsov in drugih nomadov je Kijevska država začela slabeti in v letu 1240 je Džingiskanov vnuk, Bati-kan s svojimi mongolskimi vojščaki zavzel in porušil Kijev. Odtod so Mongoli prodirali v zahodno Evropo in dve leti kasneje prek Madžarske prišli do Jadranskega morja. Mongolske zatiralce so v teku let zamenjali litvanski in poljski. Že v XVI. stoletju so v Ukrajini znani mnogi kmečki upori, podprtji od kozakov. Leta 1648 se je s svojimi kozaki dvignil proti poljskemu plemstvu hetman Bogdan Hmelnicki. Bilo je očitno, da Hmelnicki ne bo mogel dolgo kljubovati Turkom in Poljakom, zato se je priključil Rusiji v letu 1654 v času vladanja carja A. I. Mihajloviča. Ta poteza je izvzela rusko-poljsko vojno v letih 1654-1667. Po premirju leta 1667 in tako imenovanim Večnim mirom leta 1686 je Poljska zadržala del Ukrajine zahodno od Dnjeprja, a hetmanska država s Kijevom je pripadla Rusiji. A tudi sedaj se položaj Ukrajincev ni izboljšal, o čemer pričajo kmečko-košaški upori ob koncu XVII. in v XVIII. stoletju. Poizkus odcepitve Ukrajine od Rusije je klub prizadavanju ukrajinskega hetmana I. S. Mazepa, ki se je v švedsko-ruski vojni pridružil kralju Karlu XII., dokončno propadel s porazom Švedov pri Poltavi leta 1709.

**V**teknu XVIII. stoletja je ukrajinski narod še naprej trpel pod svojimi tlačitelji. Vsi upori so bili krvavo zadušeni, hetmanska oblast zamenjana z administrativno, dežela razkosana. Še v XIX. stoletju je Ukrajina ječala pod težkim jarmom carske Rusije. Da bi se rešilo iz obupnih razmer, se je kmečko ljudstvo upiralo, a v mestih so nastajale tajne politične organizacije. Po neuspeli revoluciji v letih 1905 do 1907 se je položaj še poslabšal, kar je privdelo do velikih delavskih stavk leta 1913 in 1914. Po okupaciji dežele s strani avstrijsko-nemške vojske v letih 1914-1918 ter po intervenciji Antante, katere vojaške sile so podprale belogradiste in nacionaliste, je bila s posredovanjem Rdeče armade Ukrajina dokončno osvobojena v letih 1919-1920. Po nadaljnjih spopadih s poljsko in belogradistično vojsko v letih 1920-21 je Poljski pripadla zahodna Ukrajina, Severna Bukovina, Romunija in Češkoslovaški Zakarpatska Rusija. Po vdoru nemških čet v juniju 1941

**Samarkand, mesto v Uzbekistanu (ZSSR). V starem veku je bil Samarkand glavno mesto Sogdiane. Od 9. stol. eno izmed središč orientalske kulture; od 1. 1370 prestolnica Timurlenka. Rusi so ga zavzel 1. 1868.**

naj bi Ukrajina postala kolonialno ozemlje in žitnica Tretjega rajha.

Kijev so Nemci zasedli po septembarski bitki leta ena inštirideset in ga imeli v svojih rokah do začetka novembra triinštirideset. starejši Kranjčani se gotovo še spominjajo, da so kmalu po zasedbi Ukrajine prihajale v Kranj vrče sladkorja z napisom Zuckerfabrik Kiev. Ledeno skladisce pri tovarni Standard je bilo tako naphano s sončnčnim semenom iz Ukrajine, da je bilo krog in krog podprt z močnimi koli, da se ne bi podrlo. Ropanje in divjanje nemških okupatorjev v Ukrajini zgodovinarji primerjajo s krutostjo Battikanovih hord v dvanaestem stoletju. Pričovedujejo, da so Nemci ob zavzetju Kijeva na novozgrajenem stadionu predili počastno nogometno tekmo. Enajsterica kijevskega Dinama je morala odigrati svojo poslednjo tekmo z močvirov Luftwaffe. Dogovorjeno je bilo, da si bo domačo močvijo z zmago nad nasprotniki priborilo življenga, toda Nemci so objubo prelomili. Kljub rezultatu 6:3 v korist Dinama so hitlerjanci pobili kijevske nogometiste do zadnjega moža.

**M**esto Kijev je imelo med zadnjo vojno tristo tisoč žrtev, to je toliko kot vsa Amerika. Velike zluge za osvoboditev Kijeva in Ukrajine je imel komandan jugozahodne voronješke in I. ukrajinske fronte sovjetski general Vatutin. Vatutin je umrl leta dni po osvoboditvi Kijeva na madžarski fronti zaradi gangrene, star komaj triinštirideset let. Hvaležni Kijevčani so mu, kot mnogim drugim zasluznim možem, postavili spomenik v enem od stošestdesetih velikih parkov v mestu. Na bregu Dnjeprja je prelep Park večne slave branilcem velike domovinske vojne 1941-1945. Visoki obelisk in grob neznanega junaka z večnim ognjem spominjata na velike človeške izgube v minuli vojni. Priskupna mlada ruska vodnica nas je s solzami v očeh vodila na grobišče. Brezčutno vedenje tujih turistov, od katerih posamezni prihajajo sem skrajno neprimerno oblečeni, brez dvoma žali do stojne sovjetske državljane.

(Se nadaljuje)

A. Bizjak

# Zgodba o drogu

in o tem, kako neodgovorne kranjske občinske službe izzivajo usodo

Na Polici pri Kranju, kakih dvesto metrov levo od glavne gorenjske ceste, stoji električni drog. Navaden, lesen nosilec žic visoke napetosti je to, niti največji, niti najpomembnejši v okolini, temveč le eden iz dolge vrste podobnih, ki dostavljajo energijo desnemu bregu Save med Radovljico in Podnartom. V normalnih okoliščinah bi ga nihče ne opazil, nihče mu ne bi posvečal kakšne posebne pozornosti. Žal pa je njegov položaj kritičen, saj grozi, da se bo zrušil in sprežil katastrofo, katere posledice trenutno ni moč predvideti. Če bi bil živo bitje, bi pričujočo pisarijo zlahka uvrstil v rubriko »Nekrologi«. Toda ker gre za osemmetrski tram, so stvari nekoliko drugačne. Kakšne?

## ● »Prst božji« nad prepadom

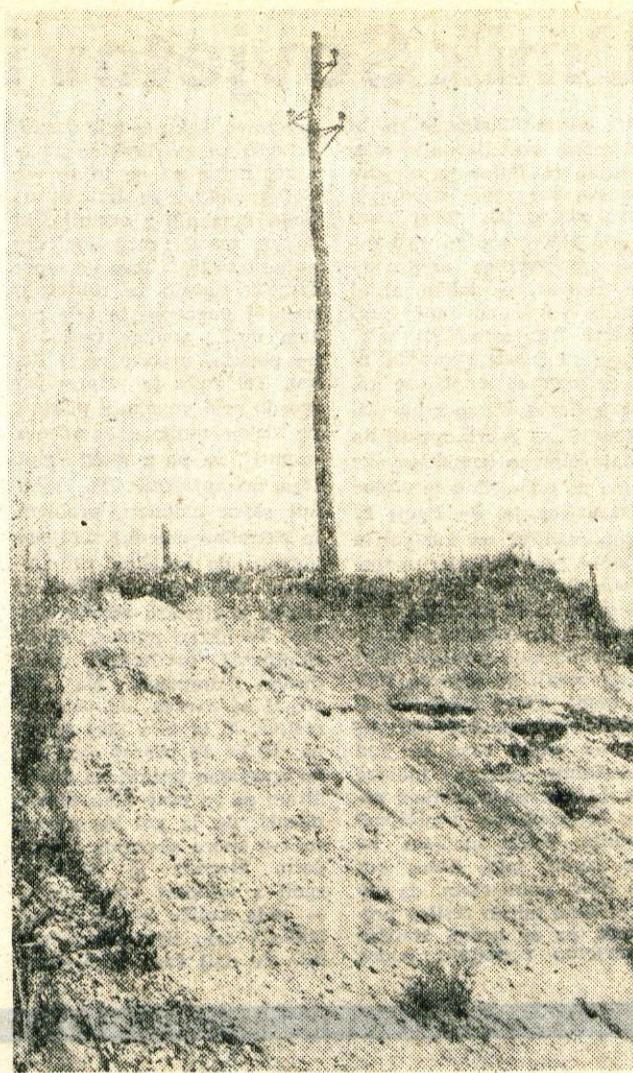
Nekaj kilometrov pred Kranjem (glezano z gornje savske smeri), ob že omenjeni cesti, ima — kot vemo — SGP Projekt svoj peskokop, ki je v minulih letih prerasel v pravcati lunarni krater. Krater se je širil in poglabljal hkrati z naraščajočo urbanizacijo, saj so tam nakočene plasti rečnih naplav in skoraj neizčrpen vir izredno pomembnega gradbenega materiala — peska. Rob orjaške jame je vztrajno lezel proti zahodu ter lani jeseni dosegel 110-kilovoltni daljnovod, katerega bakrene žile tečejo po šev čez valovito pokrajino in napajajo z električno nascibljeno onkraj reke. Končno, pet minut po dvanajsti, bi rekli, so projektovci le spoznali, da bo treba dela prekiniti, kajti do najbliže »telegrafarce« je samo še poldrug meter razdalje. Nesrečni drog zdaj kot svarilen »prst božji« krasil vrh 12-metrskega, krljivega previsa, ki utegne vsak hip odpasti.

No, podjetje je ustavilo izkop. Ni pa ga ustavil Rudi Kavčič, lastnik manjše, nasproti ležeče privatne gromznice. Izpodnjedene, 7 metrov globoke stene so nezadržano rinile dalje ter se približale stebri na bore tri me-

tre. Krpo zemlje, kamor je le-ta vsajen, so spremenile v majav parobek, ki bo podlegel prevemu malce močnejšemu naluju. V našo obrambo naj nemudoma dodamo, da gornja trditev ni plod laičnih novinarskih sklepanj, marveč zaključek predstavnikov Elektra Kranj in občinske komunalne inšpekcijske, ki so si meseca marca dvakrat zapored ogledali nastalo situacijo. Poklicalo jih je okoliško prebivalstvo, ogorčeno spriču neverjetne brezbržnosti Projekta in zasebnika Kavčiča.

## ● Kaj so ugotovili strokovnjaki?

Naredimo kratek povzetek komisijskih doganj: razmazani nosilec predstavlja resno grožnjo ožji in širši okolici. Če bi namreč podlaga popustila (in o slednjem ne kaže dvomiti), bi potegnil za seboj ubijalsko žico, ki mora nujno zatrpati makadamsko pot proti Okroglemu. Pot je dokaj prometna; po njej hodijo solarji, vozijo avtomobili in niti avtobus, poln turistov, ni redkost. Vsaj 48 ur bi ostale brez električnega toka vasi Podnart (kemična tovarna!), Lipnica in Okroglo. Nadalje so inšpektorji obljudili takoj prepovedati kakršnokoli izkorisčanje Kavčičevega peskola, ki poleg spornega droga



»Prst božji« nemo opozarja, da dolgo ne bo več zdržal na majavem peščenem parobku

ogroža tudi vrtove in hiše bližnjih sosedov ter prej navedeno okrogljansko pot. Delegacija je slovensko zagotovila, da bo zadeva rešena najkasneje v štirinajstih dneh — in odšla. Lepo, kajne?

Danes, štiri mesece kasneje, ni storjenega popolnoma nič. Kavčič, ki so zanj medtem poiskali novo, boljšo in večjo

gramožnico, mirno koplje dalje, v starem peskolu. Parobek s stebrom je iz ure v uro ožji. Člani sveta krajevne skupnosti izgubljajo voljo in vero v občinsko upravo ter stočno požirajo kritike besnih državljanov. Iskreno jih zanima, s kakšnim za lase privlečenim izgovorom bodo odgovorni skušali opravičiti neizpolnjene oblube. Je morda milijon in pol starih din, kolikor bi veljala prestavitev nevarnega droga, pretiran znesek? Ali res ni mogoče ukrotiti zasebnika, ki je javno izjavil, da hoče jamo do kraja izrabiti in da mu peščica sitnežev že ne bo ukažoval? Kaj čakate, tovariši? Nezgodo? Smrtne žrtve?

»Pet mesecev opozarjam, vrtimo telefone, sestavljamo dopise, hodimo moledovat — vendar brez haska,« pravi znani družbenopolitični delavec in odbornik Franc Grašč. »Dovolj dolgo smo molčali in nihče nima pravice govoriti, da umetno napljujemo problem in ga obešamo na veliki zvon. Naj kar javnost presodi, kdo huje pretirava.«

Rokavica je vržena. Odpiram polemiko. Dobrodošel bo vsak pameten odgovor, vsakršno pojasnilo — če seveda obstaja.

Besedilo: I. G.  
Foto: S. Hain

# Yuet brez bleščic

Pričujoča štorija je sicer kratka, a zato nč manj žalostna in pretršljiva. Pripetila se je med nami, na Gorenjskem, daleč od Chicaga in Amerike, kjer človeško življenje menda ni prida cenjeno. V socialistični Jugoslaviji pa naj bi bil slherni posameznik dragocena, spoštovanja vredna osebnost, ki v stiski nikdar ne ostane zavrnjena, pozabljena ali celo ponizana.

Priletnemu možaku v avtobusu nenašoma postane slab. Vročina in zadušljiv zrak opravita svoje in potnik, hipomohromel, zleze skupaj: možganska kap. Nihče nujcesar ne opazi. Na končni postaji ljudje izstopijo, medtem ko skoraj nezavestni bolnik nemočno obždi v oblazinjem sedežu.

»Očitno je pošteno pijan,« strokovnjaka ugotovi šofer in pokliče kolega. Zgrabit ga, ga odneseta ven in prislonita k steni bližnje pošte, okrog katere vrvijo množice delovnega ljudstva. Pešci z namskim ogledujejo mlahavo telo, ki po-

lagoma izgublja moči ter drsi navzdol, dokler skrčeno ne obleži sredi asfalta. »Dobro je natreskan,« govorijo zjala ter majeze z glavami odhajajo dalje. »Lahko bi bil tudi bolan,« momlja suhljata ženicha, a ji »poznavalcie brž pojasnijo, da gre zgoj, za močno vinjenost.

Debele pol ure preteče, preden pride mimo nekdo, ki reveža osebno pozna. On da bi se takole opil? Saj vendar ni mogeč! Nikoli ni praznil kozarcev — razmišlja in odhiti iskat pomoč. Res najde priatelja, voznika avtobusa, ki je moža pripravljen prepeljati domov. Sele prepedena žena spozna, da soprog nujno potrebuje zdravnika. Po enourni zamudi slednji le prispe, ugotovi kap in ukaze prizadetega nemudoma spraviti v bolnišnico. Toda kirurška spremnost ne zaleže več; 48 ur pozneje Lojze Dolinar (62), upokojenec iz Puštala pri Skofiji Loki, ki je 40 let poklicno vrtel volan ter vmes neštetokrat pomagal državljanom v zagati, izdihue.



Jež sem in zato po naravi samotar. Rad pojavljujem naokrog, skozi nedotaknjene predele naše domovine, ki jih, žal, ni več ravno veliko. Izogibam se hrupinom izletnikom in gobarjem ter sploh posnemam zaljubljene parčke, iščoč zase kak skrit kotiček. Oni dan pa me je radovednost vendarle premagala. Lazil sem čez valoviti svet Jelovice, ko iz daljave zaslišim glasove, podobne gostilniškemu šundu. Neopazeno prilezem bliže ter odrijem celo armado ljudi, zelo mladih, mladih, malo manj mladih in čisto nič mladih. Jedli, pilili, plesali in kričali so, da jih je bilo veselje gledati. Očitno gre za množični piknik, ugotovim ter kmalu zatem odkrijem, da druščina pripada kolektivu znane gorenjske tovarne. Le naj se sprostijo, si mislim. Zabave so idealen način odrivanja vsakdanjih stabilizacijskih rev in težav.

Ze hočem izginiti, kar opazim dve ljubki punčari rosnih let. Kakih petnajst pomladci sta šteli, več nikakor. Vijugali sta semter tja, tiščoč k sebi litrski steklenici vina, kakršno je brezplačno dobil sleherni udeleženec zabave. Niti deset minut ni preteklo in steklenki sta bili prazni. Dekličema so se noge začele zapletati. Stor sredi jase ju je z lahko prekopnicil v travo. Starejši kolegi, povečini dedci, ki brez škode prenesejo trikrat večje količine pijače, so pokali od navdušenja. Opiti smrkliji sta jim hahljaje sedali v naročje ter jeli izvajati nekatere gibalne operacije, kakršne sicer hodimo opazovati v bare. Da bi lažje sprejel nedvoumen izziv, je marsikater možak naročil nov »flaškon« ter ga, kakopak, najprej ponudil damicam. Naslednje faze operacije so stekle kot v naglo vrtečem se filmu. Punči, podprtji z dvema kavalirjema, sta izginili v oddaljeno podrast. Nihče ni protestiral, le osamlijen tovariš, ki ne sodi v atomski vek in ki začuda ni verjel, da četverica v gmajni nabira borovnice, je majal z glavo. Najbrž pretirano resnojimljne fraze o nujnosti borbe zoper alkoholizem ter o posledicah, ki ta narodno-folklorni pojavi spremljajo.

Vaš Jež Popotnik

Po nekajdnevi napetosti in napovedih, da se bo v Egiptu nekaj zgodilo, je minuli teden egyptovski predsednik Sadat sporočil prese netljivo novico: na egyptovsko zahtevo se bodo iz dežele umaknili sovjetski vojaški strokovnjaki in svetovalci, ki so urili egyptovske oborožene sile s sovjetskim orožjem. Čeprav niso sporočili datum, do katerega se bodo sovjetski strokovnjaki umaknili, in ne koliko se jih bo umaknilo, pa se je zvedelo, da bo umik končan verjetno v naslednjih dveh tednih, umaknilo pa naj bi se od 15.000 do 20.000 sovjetskih strokovnjakov, kolikor jih je v Egiptu po približnih ocenah tuhij opazovalcev.

Zakaj so morali Sovjeti iz Egipta? Predsednik Sadat je na svojem zadnjem govoru na kongresu arabske socialistične unije v Kairu dejal, da zato, ker ni prišlo orožje, ki ga Sovjeti obljubili in zaradi katerega bi njihovi strokovnjaki lahko ostali v Egiptu. Hkrati je dejal, da so razlike med prijatelji možne in da odhod sovjetskih strokovnjakov v domovino ne pomeni, da bodo poslej odnosi med obema deželama slabiji. Po njegovem mnenju je Arabcem stanje »niti vojna niti

# Umik Sovjetov iz Egipta

mir« samo škodovalo in bi pomenilo nadaljevanje take politike za Egipt in njegove arabske zaveznike nepopravljivo škodo. Ce torej tako stanje ni več možno po besedah egyptovskega predsednika namreč, se lahko sedaj seveda vprašamo: kaj torej poslej? Ali vojna ali mir? Druge možnosti skorajda ni — če namreč odpišemo to, kar je Sadat očitno z besedami storil, se pravi, opustil do sedaj veljavno usmeritev »ne vojna ne mir«. Mnenje večine opazovalcev je, da Egipt za vojno (namreč za zmagovalto vojno) v tem trenutku ni sposoben. Ce nji bil tedaj, ko so bili pri njih še sovjetski strokovnjaki in so lahko pričakovali vedno nove pošiljke orožja, je sedaj, ko tega ni, tolično manj. Torej mir? Mir si Egipt nedvomno želi, toda ne mir za vsako ceno in pod vsakršnimi pogoji, marveč mir, ki bi vrnil izgubljeni ponos in predvsem izgubljeno ozemlje. Toda medtem ko obe strani, tako Kairo kot Tel Aviv, poudarjata, da sta za načelno mirno rešitev problema, pa se njuna stališča neverjetno razhajajo, kadar

gre za to, kako ta mir doseči. Izraelci so za direktne pogovore, Egipt pa ne in to vse dotej, dokler se Izraelci ne bodo umaknili z ozemljem, ki so ga zasedli med junijsko vojno leta 1967. Tega pa zopet Izraelci nočejo in zahtevajo najprej pogovore in šele potem umik, vendar vsekakor ne popoln, marveč zgolj delen. Tel Aviv je pripravljen morda med pogajanji pristati na delen umik z zasedenih ozemelj, ne pa z vseh. Egipt tega ne sprejema. Ta, zgolj kot skica nakazan, problem je potrebno omeniti zato, da pomaga do boljšega razumevanja Sadatove odločitve o umiku sovjetskih strokovnjakov. To hkrati pomeni, da je egyptovski predsednik med dvema kamnoma. Na eni strani se zaveda, da vojaške rešitve, ki bi bila zanj ugodna, Egipt še precej časa ne bo sposoben izsiliti, na drugi strani pa se prav tako dobro zaveda, da je pot do mirne rešitve spora skorajda nemogoča. Mogoča je verjetno zgolj z velikimi kompromisi — toda koliko si jih Sadat lahko v tem trenutku privošči? Ze dalj časa je namreč

veljalo med opazovalci v Kairu prepričanje, da se tih opozicija proti sedanjemu egyptovskemu predsedniku vse bolj krepi, da raste nezadovoljstvo z njegovo politiko »ne vojna ne mir«. Mnogi so zato pričakovali nekatere personalne spremembe v najvišjem vodstvu dežele, ki naj bi vsaj nekoliko pomirile razgrete duhove in zadovoljile zahteve tistih, ki so terjali ukrepe, akcijo. Namesto osebnih sprememb je prišla novica o umiku sovjetskih strokovnjakov. Sklep so v Egiptu burno pozdravili, saj je bilo takih, ki se niso strijnili s sovjetsko navzočnostjo v deželi, vse več.

Sadat je torej dosegel točko v svojo korist, utrdil svoje vodstvo in po vsej verjetnosti v precejšnji meri tudij enotnost ljudstva. Toda že zdaj je očitno na mestu povsem objektivno vprašanje: koliko časa bo to še veljalo, kaj je bilo s tem doseženega? Umik sovjetskih vojaških strokovnjakov je nedvomno v Egiptu trenutno zelo popularna poteza, ampak s tem naposled ni še nič rešenega. Sovjetska zveza je že ves čas nasprotovala odkritemu spo-

## »Zavarjeni« ugrabitelji

Ameriška letalska družba TWA je vrsti ukrepov, s katerimi se posadke potniških avionov skušajo zavarovati pred ugrabitelji, dodala še enega: v svojih »srednjeprogaščih tipa boeing 727 je sklenila zavariti vrata na spodnjem delu trupa, skozi katera so teroristi po prejetju zahtevane odkupnine zlahka izskočili ter s padali varno pristali v odročnih pokrajinah. Prav zaradi omenjenih vrat je bil B-727 najpogostejsa tarča napadov modernih piratov.

## Smrtni davek vročini

Medtem ko Slovenci bentimo nad nič kaj lepim poletjem, se Danska, Japonska in vzhodni predeli ZDA dušijo v tropski vročini. Soproni zvoni nad New Yorkom, Washingtonom in Philadelphia je terjal že več sto smrtnih žrtev. Temperatura dosegla tudi 35 stopinj Celzija. Podobne vesti prihajajo z Danske in Japonske. Danske plaže so polne nagcev, kajti celo pod pičlo krpico kopalne garderobe postaja nevzdržno toplo. Epidemija »neplaniranega« nudizma je parlamentu olajšala sprejetje zakona o legaliziranju golote na kopališčih. Z Japonske pa poročajo, da spričo pasjih dni delovna storilnost naglo upada in da so ceste iz Tokia proti 60 km oddaljeni obali prizorišče neznanske gneče ter številnih prometnih zmed.

## Nevarni New York

Se enkrat bomo vzeli v precep New York — tokrat zato, da bi zabeležili nadvise žalosten rekord drugega največjega mesta na svetu: v prvem tednu julija so policijske oblasti zabeležile 56 umorov, kar je absolutni ameriški in svetovni rekord. Večina žrtev je bila ustreljena. V enakem lanskem obdobju so našteli še 25 ubojev.

## Mamila v šahovnici

Dvojboj v Reykjaviku je navdihnil prekupčevalce z mamilami, da so v čudovito, ročno rezljano

šahovsko garnituro skrili 63 kilogramov hašiša. Pošiljka je z letalom pripravljena iz Indije in je bila naslovljena na nekoga meščana La Paza (Mehika), ki ravno zdaj prestaja krajo zaporno kazens. Prav to dejstvo je postalno usodno. Policijski so si namreč nekoliko pobliže ogledali zadevo ter brž odkrili med dvojne stene skrit tovor.

## Mafija tudi v Avstraliji

Doslej smo živeli v prepričanju, da mafija, ki ima svoje korenine na Siciliji, straši samo po Italiji, po ZDA in morda še po Franciji. Zdaj pa se sliši, da je svoje »interesno območje« razširila tudi na Avstralijo. Njeni pripadniki si skušajo zagotoviti monopolističen položaj v najrazličnejših zaslужarskih panogah, prevzemajo igralnice ter odkupujejo donosna avstralska podjetja. Vlada in tožilstvo sta napovedala ostre zaščitne ukrepe ter uvedli temeljito preiskavo.

## Sončna tovarna

Sonce, najpopolnejši vir energije, naj bi pogromi nadomestilo premog, nafto, elektrarne in celo uran. Prvega praktičnega poskusa v tej smeri so se lotili v Uzbekistanu (SZ). Sredi puščave Kizilkum, kjer devet desetih leta ni na nebu niti oblaka, gradijo tovarno, ki jo bodo poganjali sončni žarki. Slednje je menda s posebnimi ojačevalnimi naprav mogoče ojačati do toljšne mere, da topijo in režejo kovino, grejejo peči, klimatske naprav in sušilnice ter ženejo motorje.

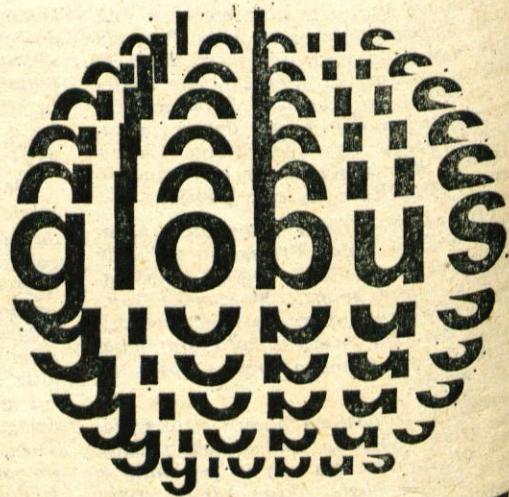
## Poginila nevarna zver

V živalskem vrtu v Salt Lake Cityju (Utah, ZDA) je pred dnevi poginil 24-let star »liger«, edinstven primerek križanca med levom in bengalsko tigrico. Živel je celih 11 let dlje kot najstarejši primerki njegovih sorodnikov po maternini in očetovi strani. Bil je orjaška zver, načven podobna levinjam, vendar s programi po hrbtnu. Truplo bodo nagačili.

**LJUDJE  
IN  
DOGODKI**

## Se bliža ledena doba?

Meritve ameriških, kanadskih in sovjetskih znanstvenikov kažejo, da poprečna temperatura zemeljskega ozračja počasi, a vzhajajo pada ter da so se ledeni začeli daljšati. Smo pred novo ledeno dobo? Morda, pravijo meteorologi. Zgodovina našega planeta je eno samo prehajanje iz hladnih v topla obdobja in obratno. Nižanje temperatur pa še pospešuje zmeraj večja količina prahu v zraku, ki tako prepušča manj svetlobnih in topotnih žarkov kot bi jih sicer. Prašni delci so seveda posledica skokovito narščajoče industrializacije.



**Odpri 2. avgusta ob 9. uri**

# RADIO

Poročila poslušajte vsak dan ob 5., 6., 7., 10., 12., 13., 15., 17., 22., 23. in 24. uri ter radijski dnevnik ob 19.30. Ob nedeljah pa ob 6.05., 7. in 24. uri ter radijski dnevnik ob 9., 12., 13., 15., 17., 22., 23. in 19.30.

## S 29. JULIJA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Glasbena matineja — 9.05 Pionirski tednik — 9.35 S Pihalnim orkestrom RTV Ljubljana — 10.20 Pri vas doma — 12.10 Pojo naši operni pevci — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Po domače — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 S pesmijo in besedo po Jugoslaviji — 15.40 V valčkovem ritmu — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Z orkestrom Lalo Schifrin — 17.10 Gremo v kino — 17.50 Z ansamblom Atija Sossa — 18.15 Dobimo se ob isti uri — 18.45 S knjižnega trga — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z Zadovoljnimi Kranjci — 20.00 V soboto zvečer — 21.20 Zabavna radijska igra: Pomoči so vse mačke črne — 22.20 Oddaja za naše izseljence — 23.05 S pesmijo in plesom v novi teden

### Drugi program

8.05 Uvodni akordi — 8.40 Sobota na valu 202 — 12.40 Panorama zvokov — 14.35 Glasbeni variete — 15.35 Dobre volje v novi teden — 16.05 Plesni zvoki — 16.40 Sobotni mozaik — 17.40 Poletno potezanje — 18.40 Z zabavnim orkestrom Raphaele — 19.00 Pet minut humorja — 19.05 Popevke za vse — 19.35 Od melodije do melodijske

### Tretji program

20.05 Zborovska pesem skozi stoletja — 20.30 Svet in mi

Izdaja in tiska ČP »Gorenjski tisk« Kranj, Ulica Moša Pijade — Naslov uredništva in uprave lista: Kranj, Trg revolucije 1 stavba občinske skupščine. — Tek. račun pri SDK v Kranju 515-1-135 — Telefon: redakcija 21-835, 21-860; uprava lista, magloglasna in naročniška služba 22-152. — Naročniška letna 60, polletna 30 din, cena za eno številko 70 par. Mali oglasi: beseda 1 din, naročniški imajo 10% popusta. Neplačanih oglasov ne objavljamo.

— 20.40 Domači glasbeni odmevi — 22.15 Okno v svet — 22.25 Iz sonat in simfonij — 23.55 Iz slovenske poezije

## N 30. JULIJA

4.30 Dobro jutro — 8.05 Veseli tobogan — 9.05 Koncert iz naših krajev — 10.05 Še pomnite, tovariši — 10.25 Pesmi borbe in dela — 10.45 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 13.30 Nedeljska reportaža — 13.50 Z domaćimi ansambli — 14.05 Melodije z velikimi zabavnimi orkestri — 14.30 Humoreska tega tedna — 15.05 Slovenska zemlja v pesmi in besedi — 16.00 Radijska igra: Kako je Trebušnik hodil na Triglav — 16.35 Lepe melodije — 17.05 Nedeljsko športno pooldne — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Glasbene razglednice — 20.00 V nedeljo zvečer — 22.20 Godala za lahko noč — 23.05 Literarni nokturno — 23.15 Jazz za vse

### Drugi program

8.05 Vedri zvoki za nedeljsko jutro — 8.40 Glasbeni mozaik — 9.35 Nedeljski sprechodi — 12.00 Opoldanski cocktail — 14.00 Glasba ne pozna meja — 15.00 Nedelja na valu 202

### Tretji program

20.05 Športni dogodki dneva — 20.10 Večer ob lahi glasbi — 2050 Večerna nedeljska reportaža — 21.00 Glasbeni utrinki — 21.30 Dogodki dneva — 21.40 Frankfurtski glasbeni večeri — 23.55 Iz slovenske poezije

## P 31. JULIJA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Glasbena matineja — 9.05 Pisan svet pravljic in zgodb — 9.20 Glasbena pravljica — 9.40 Z revijskim orkestrom Metropol — 10.20 Pri vas doma — 12.10 Carl M. von Weber: Koncert za fagot in orkester, op. 75 — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Igrajo pihalne godbe — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Ljudske pesmi sveta — 14.30 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 15.40 Melodije mojstrov lahek glasbe — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Z orkestrom Madžarske RTV — 17.10 Ponedeljkovo glasbeno popoldne — 18.15 Popevke in plesni ritmi — 18.45 Kulturni globus — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z ansamblom Borisa Franka — 20.00 Stereofonski operni koncert — 21.40 Tipke in godala — 22.15 Za ljubitelje jazz-a — 23.05 Literarni nokturno — 23.15 Zabrešite z nami

### Drugi program

13.05 Panorama zvokov — 14.35 Glasbeni variete — 15.35 Melodije velikih mojstrov v novih priedbah — 16.05 Naš podlistek — 16.20 Klavir v ritmu — 16.40 Popevke na tekočem traku — 17.40 Poletno potezanje — 18.40 Jazz na drugem programu — 19.00 Kulturni mozaik — 19.05 Mozaik zabavnih melodij — 19.40 Svetovna reportaža

### Tretji program

20.05 Boutique lahke glasbe — 20.30 Pota našega gospodarstva — 20.40 Lepe melodije — 21.30 Dogodki dneva — 21.40 Srečanje s pianistom Marjanom Fajdigo — 22.15 Naši znanstveniki pred mikrofonom — 22.30 Iz Mozartovega vokalno-instrumentalnega opusa — 23.55 Iz slovenske poezije

## T 1. AVGUSTA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Operna matineja — 9.05 Počitniško popotovanje od strani do strani — 9.20 Z orkestrom Ronald Binge — 9.40 Slovenske narodne v raznih izvedbah — 10.20 Pri vas doma — 12.10 Glasbena lirika Lucijana Marije Skerjanca — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Z domaćimi godci in ansamblji — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Od melodije do melodije — 14.40 Na poti s kitaro — 15.40 Georges Bizet: odlomek iz II. dej. opere Carmen — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Z orkestrom Londonse filharmonije — 17.10 Popoldanski simfonični koncert — 18.15 Vtorek nasvidenje — 18.45 S pevko Ditko Haberl — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute s Stirimi kovači — 20.00 Prodajalna melodij — 20.30 Radijska igra: Plašč — 21.30 Lahka glasba — 22.15 S popevkami po svetu — 23.05 Literarni nokturno — 23.15 Pri mesečini alio b sveči

**Drugi program**

13.05 Panorama zvokov — 14.35 Glasbeni variete — 15.35 Z orkestrom Manfred Minich — 16.05 Glasbeni bing bang — 16.40 Melodije za vsakogar — 17.40 Poletno potezanje — 18.40 S plesnim orkestrom RTV Ljubljana — 19.00 Pet minut humorja — 19.05 Melodije po pošti

### Tretji program

20.05 Srečanje ob lahi glasbi — 21.00 V korak s časom — 21.10 Glasbene konture — 21.30 Dogodki dneva — 21.40 Arieje in monologi — 22.15 Ljudje med seboj — 22.25 Večeri pri slovenskih skladateljih — 23.55 Iz slovenske poezije

## S 2. AVGUSTA

4.30 Dobro jutro — 8.10 Glasbena matineja — 9.05 Počitniški pozdravi — 9.25 Popevke in zvoki iz studia — 10.20 Pri vas doma — 12.10 Iz jugoslovanske operne literature — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Od vasi do vasi — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Skladatelji Glasbene Matice in Novih Akordov — 14.40 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 15.40 Maher recital mezzosopranistke Eve Novšak-Houškove — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Z orkestrom Carmen Dragon — 17.10 Poletno glasbeno popotovanje — 18.15 Igramo za vas — 18.45 Naš gost — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Glasbene razglednice — 20.00 Simfonični orkester RTV Ljubljana v stereo studiu — 21.20 Igrajo veliki zabavni orkestri — 22.15 S festivalov jazz-a — 23.05 Literarni nokturno — 23.15 Jugoslovanski pevci zavrne glasbe

**Drugi program**

13.05 Panorama zvokov — 14.35 Glasbeni variete — 15.35 Z majhnimi zabavnimi ansamblji — 16.05 Srečanje melodij — 16.40 Rezervirano za mlade — 17.40 Poletna potezanja — 18.40 Jazz za mlade — 19.00 O avtomobilizmu — 19.00 Mladina sebi in vam

### Tretji program

20.05 Slovenske ljudske pesmi — 20.30 Na mednarodnih križpotih — 20.40 Melodije z velikimi orkestri — 21.30 Dogodki dneva — 20.40 Marijan Lipovšek: Sonata za violinino in klavir — 22.00 Jacques Offenbach: Hoffmannove priovedke (odlomki) — 22.45 Glasbeni klasiki našega stoletja — 23.55 Iz slovenske poezije

## Č 3. AVGUSTA

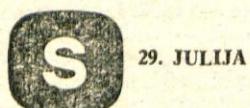
4.30 Dobro jutro — 8.10 Operna matineja — 9.05 Počitniško popotovanje od strani do strani — 9.20 Melodije za prijetno razvedrililo — 10.20 Pri vas doma — 12.10 Beseda imajo instrumentalni solisti — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Z domaćimi ansamblji in godci — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Mali koncert za mladino — 14.30 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 15.40 Ob lahi glasbi — 16.00 Vrtiljak — 16.40 Z orkestrom Jugozahodnega Nemškega radia — 17.10 Človek in zdravje — 17.20 Operni koncert — 18.15 Signal — 18.50 Z ljubljanskim jazz ansamblom — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Glasbene razglednice — 20.00 Narodne pesmi iz Argentine — 20.30 Top-pops 13 — 21.15 Oddaja o morju in pomorščakih — 22.15 Besede in zvoki iz logov domačih — 23.05 Literarni nokturno — 23.15 Jazz pred polnočjo

### Drugi program

8.05 Zvoki z orkestrom Ray Anthony — 8.40 Petek na vaš valu 202 — 12.40 Panorama zvokov — 14.35 Glasbeni variete — 15.35 Popevke se vrstijo — 16.05 Vodomet melodij — 16.40 Popoldne ob sprejemniku — 17.40 Poletna potezanja — 18.40 Jazz na II. programu — 19.00 Odmevi zgora — 19.20 Priljubljene popevke

### Tretji program

20.05 Od premiere do premiere: Tramvaj poželenja — 20.57 Vrtiljak lahkih not — 21.30 Dogodki dneva — 21.40 Z jugoslovanskih koncertnih odrov — 23.20 Osteric in Slovenski — 23.55 Iz slovenske poezije



17.15 Po domače z ansamblom Valterja Skoka (RTV Ljubljana), 17.45 Balkansko košarkarsko prvenstvo: Jugoslavija : Bolgarija — prenos (RTV Sarajevo), v odmoru Obzornik, 19.15 Mozaik, 19.20 Usodno nebo — 5. del, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.30 Omiš 72 — posnetek festivala, 21.30 Na poti k zvezdam — barvna oddaja, 21.55 Moj priatelj Toni — serijski barvni film, 22.45 TV kažipot, 23.05 Poročila (RTV Ljubljana)



9.00 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 9.45 Po domače z ansamblom Janeza Jeršinovca in Planšarji (RTV Ljubljana), 10.12 Kmetijska oddaja (RTV Beograd), 11.00 Mozaik, 11.05 Otroška matineja, 11.55 Mestec Peyton — serijski film, 12.45 TV kažipot, 16.55 Igre brez meja — posnetek EVR oddaje, 18.20 Osečaj veter — ameriški film, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1 (RTV Ljubljana), 20.30 Ko nisem bil več vojak — humoristična oddaja (RTV Beograd), 21.00 Za kulisami festivala »Split 72« (RTV Zagreb), 21.25 Športni pregled (JRT), 21.55 Poročila (RTV Ljubljana)



16.25 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 18.15 Obzornik, 18.30 Kremenčkovi — serijski barvni film, 18.55 Mozaik (RTV Ljubljana), 19.00 Mlađi za mlade (RTV Sarajevo), 19.45 Kratki film, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 F. N. Raug: Izobčenec — kanadska TV

drama, 22.00 Kulturne diagonale, 22.40 Poročila, 22.45 Šahovski komentar (RTV Ljubljana)

## T 1. AVGUSTA

16.15 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 16.30 Test z glasbo (RTV Ljubljana), 16.40 Mednarodno kajakaško tekmovanje — posnetek (RTV Skopje), 17.40 Odpoved sporeda, 18.15 Obzornik, 18.30 M. Jezernik: Medvedov Godnjavček — 4. del, 18.45 Mozaik, 18.50 Gostje slovenske popevke 72: Samantha Sang, 19.20 Omiš — oddaja iz cikla Karavana, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 Oči brez obraza — francoski film, 22.05 Nokturno: Rodinov pekel, 22.20 Poročila (RTV Ljubljana)

## S 2. AVGUSTA

15.25 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 16.05 Test z glasbo (RTV Ljubljana), 16.20 Mednarodno kajakaško tekmovanje — posnetek (RTV Skopje), 17.20 Odpoved sporeda, 18.15 Obzornik, 18.30 Sebastijan in Mary Morgane — serijski barvni film, 18.55 Mozaik, 19.00 S kamero po svetu: Danska — 1. del, 19.30 Naši operni pevci: Vilma Bukovčeva, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 N. Erdman: Samomorilec — 1. del predstave MG Ljubljana, 21.40 De Gaulle — človek 18. junija, oddaja iz cikla Odiseja miru, 22.10 Poročila, 22.15 Šahovski komentar (RTV Ljubljana)

## Č 3. AVGUSTA

16.45 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 18.10 Obzornik, 18.25 Risanke, 18.55 Mozaik, 19.00 Boj za obstanek — serijski barvni film, 19.25 Jugoslovanska mesta: Niš, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 3-2-1, 20.35 G. Neveux: Vidock (Človek s sto imeni) — 1. del, 21.25 Sodobniki, 22.00 Vohuni, agenti, vojaki: Priprave na invazijo, 22.35 Poročila, 22.40 Filmski festival v Pulju — posnetek (RTV Ljubljana)

### RESITEV NAGRADNE KRIŽanke

1. KOLAPS, 7. KANAPE, 12. OJSTRICA, 14. STRD, 15. ČE, 16. MERNIK, 18. BEN, 19. AKT, 21. SKI, 22. IRADA, 24. LENTA, 26. SKARP, 27. BIMBO, 28. KAL, 29. ART, 31. RTV, 32. PIEROT, 35. EV, 36. DEER, 38. PREPROGA, 40. OVCJAK, 41. CINKAR

### IZZREBANI REŠEVALCI

Prejeli smo 72 rešitev. Izzrebanii so bili naslednji reševalci:  
1. nagrada (30 din) dobi Karel Milavec, Kranj, Ul. 1. avgusta  
3; 2. nagrada (20 din) Majda Jerman, Kranj, Štirnova 10;  
3. nagrada (10 din) pa prejme Franc Podnar, Škofja Loka, Sorška 27. Nagrade vam bomo poslali po pošti.

## P 4. AVGUSTA

16.25 Madžarski TV pregled (RTV Beograd), 18.15 Obzornik, 18.30 Veseli tobogan, 19.00 Mestec Peyton — serijski film, 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.25 Varujmo gozdove pred požari, 20.32 3-2-1, 20.35 Zadnja priča — poljski film, 20.05 Jazz na ekranu: Trio Dražena Bojića, 22.35 Poročila, 22.40 Šahovski komentar (RTV Ljubljana)



### Kranj CENTER

29. julija špan.-italij. barv. film OSLADNI COLT ob 16., 18. in 20. uri, premiera amer. barv. filma OKUSI DRAKULOVO KRI ob 22. uri

30. julija špan.-italij. barv. film OSLADNI COLT ob 15., 17. in 19. uri, premiera italij. barv. filma SONČNICE ob 21. uri

31. julija premiera amer.-italij. barv. filma CIAKMULL — MASČEVALEC ob 16., 18. in 20. uri

1. avgusta amer.-italij. barv. film CIAKMULL — MASČEVALEC ob 16., 18. in 20. uri

### Kranj STORŽIČ

29. julija špan.-italij. barv. CS film DINAMITAR JOE ob 16. in 20. uri, franc.-italij. barv. film MORA ZA MORILCA ob 18. uri

30. julija špan.-italij. barv. CS film DINAMITAR JOE ob 14. in 18. uri, franc.-italij. barv. film OKRUTNO NEŽNE ob 16. uri

31. julija italij. barv. film CORBARI ob 18. in 20. uri

1. avgusta italij. barv. film CORBARI ob 18. in 20. uri

### Tržič

29. julija amer. barv. film DIVJA TOLPA ob 17. in 19.30

30. julija amer. barv. film DIVJA TOLPA ob 14.30 in 19.30, franc. barv. film 7 FANTOV IN ENA ob 17. uri

1. avgusta franc. barv. film OROŽNIK IZ SAN TROPEA ob 18. in 20. uri

### Kamnik DOM

29. julija amer.-italij. barv. film MRTEV ALI ŽIV ob 18. in 20. uri

30. julija amer.-italij. barv. film MRTEV ALI ŽIV ob 15. in 19. uri, nemški barv. film JAVNA HISA ob 17. uri

1. avgusta premiera italij.-špan. barv. filma SANDOKA NOVI MASČEVALCI ob 18. in 20. uri

### Krvavec

29. julija franc. barv. film OROŽNIK IZ SAN TROPEA ob 20.30

30. julija amer. barv. film RIO BRAVO ob 17. in 19.30

Škofja Loka SORA

29. julija franc. barv. film VELIKA ZMEDA V PARIZU ob 18. in 20. ur

30. julija italij.-špan. barv. film OSLADNI COLT ob 18. in 20. uri

31. julija italij.-špan. barv. film OSLADNI COLT ob 19. uri

1. avgusta amer. barv. film POZNO ZA HEROJE ob 20. uri

### Železniki OBZORJE

29. julija italij.-špan. barv. film OSLADNI COLT ob 20. uri

30. julija franc. barv. film VELIKA ZMEDA V PARIZU ob 18. in 20. uri

### Radovljica

29. julija italij. barv. film ČRNI GUSAR ob 18. uri, amer. barv. film PRGISCE SVINCA ob 20. uri

31. julija amer. barv. film PRGISCE SVINCA ob 16. uri, angl. barv. film VAMPIRJEVE LJUBICE ob 18. uri, italij. barv. film ČRNI GUSAR ob 20. uri

1. avgusta amer. film STAN IN OLIO — VEČNE KLEPETULJE ob 20. uri

### Jesenice RADIO

29. julija amer. barv. CS film MALI IN VELIKI MOŽ

30. julija amer. barv. CS film MALI IN VELIKI MOŽ

31. julija danski barv. CS film JAZ ŽENA — 3. del

1. avgusta danski barv. CS film JAZ ŽENA — 3. del

### Jesenice PLAVŽ

29. julija danski barv. CS film JAZ ŽENA — 3. del

30. julija danski barv. CS film JAZ ŽENA — 3. del

31. julija amer. barv. CS film MALI IN VELIKI MOŽ

1. avgusta amer. barv. CS film MALI IN VELIKI MOŽ

Dovje Mojstrana

29. julija italij. barv. CS film PERVERZNA ZGODBA

30. julija franc. barv. film MAMILO

30. julija amer. barv. film DVA BREZ ŽENE

### Javornik DELAVSKI DOM

29. julija italij. barv. CS film NAJ ŽIVI AMERIKA

30. julija italij. barv. CS film PERVERZNA ZGODBA

### Bled

29. julija amer. barv. film QUO VADIS ob 18. in 20.30

30. julija amer. barv. film QUO VADIS ob 15. in 18. in 20.30

31. julija amer.-italij. barv. film ČAMANGO ob 18. in 20.30

1. avgusta amer.-italij. barv. film ČAMANGO ob 18. in 20.30

poročili so se

### V Kranju

Valentar Stane in Jenko Jelka, Plevnik Vitomir in Senčar Vera, Mokič Boris in Božeglav Ana, Kordež Peter in Kosmač Marija, Radulović Vlade in Perko Magdalena

### V Škofji Loki

Lesjak Ivan in Tomaševič Ljuba

## umrli so

### V Kranju

Zrim Franc, roj. 1892, Ribič Franc, roj. 1898, Kocman Terzija, roj. 1877, Ponebešek Leopold, roj. 1910, Lipovšek Franc, roj. 1910, Thaler Roža, roj. 1910, Bukovnik Frančiška, roj. 1888, Trilar Lucija, roj. 1888

### V Tržiču

Zupan Marija, roj. 1902, Borič Marica, roj. 1902, Finžgar Ana, roj. 1881

### V Škofji Loki

Sozzi Giacomo, roj. 1902

Srečke s končnicami	so zadev din
50	20
900	50
3000	300
20830	2.000
39980	500
551950	10.020
1	10
53611	1.010
54841	510
164391	10.010
513381	10.010
862	50
8792	200
75172	500
505722	10.000
667642	10.000
3	10
20353	510
60593	2.010
70283	1.010
207233	10.010
44	30
94	20
37254	1.000
74474	500
92554	1.000
077194	10.020
85	20
5295	500
88575	150.000
482015	10.000
615125	10.000
753695	10.000
536	100
676	50
48686	2.000
60536	600
338806	10.000
37	30
57	20
1307	1.000
87807	10.000
282827	10.000
406767	10.000
783707	10.000
8	10
10518	510
61018	510
62408	510
623968	10.010
699038	2.010
19	21
59	4
69	50
149	100
689	500
72799	10.000
491349	10.000

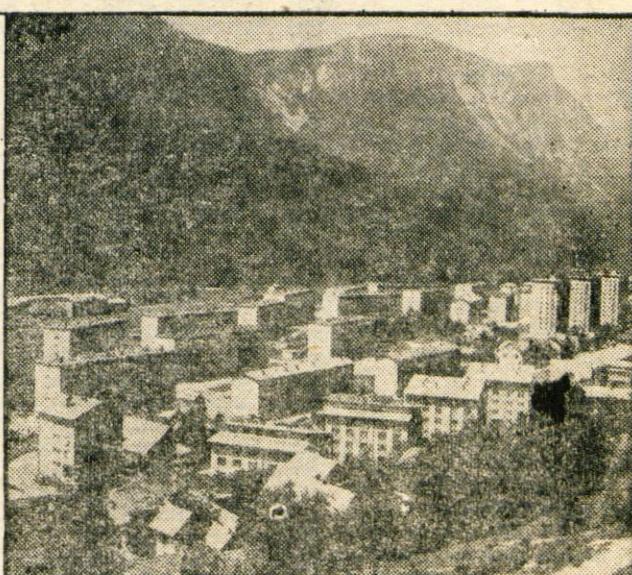
## **Nagradna križanka**



Za reševalce križanke razpisuje uredništvo Glas 10 nagrad, in sicer:

- |                |         |
|----------------|---------|
| 1. nagrada     | 200 din |
| 2.—3. nagrada  | 100 din |
| 4.—10. nagrada | 50 din  |

Rešitve pošljite v uredništvo Glasla, Kranj, Trg revolucije 1, do včetega 9. avgusta 1972, in sicer vsako v svojem ovitku z oznako: **NAGRADNA KRIŽANKA II.** Žrebanje bo 10. avgusta ob 17. uri v uredništvu, izid žrebanja pa bomo objavili v sobotu, 12. avgusta. Želimo vam veliko uspeha pri reševanju.



## 1. avgust

KALIJ	PRITOK ORINOCO V JUZ. AMER.	SNOV JEDRA	TOLSTOJEVA ANA	VZKLIK PRI BIKO- BORBACH	C I A S	OPOMBA, OPUS, DELO			AVSTRIJA— SVEDSKA— SPANIJA	SLOVENSKI SKLADATELJ	ITAL. KAMION	VALJEVO	AMPER	NORMALNO STANJE	JOD		
RANFI					DELO V OBRATU											MALI JANEZ	
POVRSINA					POCAS										FRANC, TEROR, ORG.		
SURREALI- ZEM					ADAM BOHORIC										POGLAVJE KORANA		
ROBEZNIK				SEDEZ BONSKIE VLADE											GOZDNE ZIVALI		
GLAS	PAS, ZONA			VELIKA BRITANIJA	VSIPANJE				USESNO MASLO						KRAJAN		
RISTO	STRUHEN ALKALOID			SINSA K. KORDIC				PARKIRA- NJE							NASPROTJA ZMAG		
KAMBODZA	V BLOKE VILITE KOVINE			PRITOK, SEINE					DAJATELJ						DRLESK		
KISIK	PLOHA			ZIVLJSKA KLAJA					HUDA NEZAVEST						SKAND. M. IME		
	TRENING			NAROCNIK	ZVIJANJE V TREBUHU										VRHUNSKI SPORTNIK		
Egypt, STVARNIK SVETA		VELIKANO- VIC		NAPOVED CESA, ZNAMEÑJE											NABOJI, ZAVETNIKI	AKTER	
ORANJE	DEL VOZA	OKROG RAMEN	DVOJICA	LETOVISCE PRI OPATIIJ	FRAMAGON										VELIKA SKALA	ANTON GOJIMIR KOS	
GOBAVOST		KOROSEC			VIDNI DEL										FRANTISEK L. KHL		
POLINEZIJSKI OTOK		TEKOCA MASCOBA							ČEVLIJAR- SKA NAVOLA								
ANGLESKI ANSAMBEL		KITENJE							VRHOVNI POVELJNIK MORNARICE								
V OTOK JADRANU		DOBA							NAOKROG							REKA V ANGLIJI	
NATRIJ	VZKLIK				11				PLOSKOVNA MERA							NORD	
	EAST — NORTH — EAST			ZADNJE PREDIVO											ZUBOVIC		

# MED JEZERJANI

(8. zapis)

Stara jezerska župnijska cerkev sv. Ožboltu je stala na tem mestu kot danes že sredi 14. stoletja. Posvetili so jo v onih časih močno priljubljenemu angleškemu svetniku Oswaldu, po naše Ožboltu ali Ožbaltu.

Da je bil Ožbolt kot svetnik res ljub našim prednikom, priča že tale suhi podatek: na slovenskem Koroškem ima Ožbolt kar tri fare in devet podružnic severno od Drave; južno od te reke pa ima dve fari in štiri podružnice; v ljubljanski škofiji sta Ožboltu posvečeni dve župniji in osem podružničnih cerkv; v mariborski škofiji sta dve fari in šest podružnic posvečenih angleškemu svetniku; v koprščini ima Ožbolt tudi svojo župnijo. Razen tega je pri nas dosti pogosten priimek Ozvald; opozorim na slovečega jezikoslovca in zgodovinarja dr. Karla Ozvalda, ki je znan tudi kot prešernoslovec in filozof.

## POZABLJENE RAZLAGE

**C**as je v zadnjih desetletjih tako hitel, da se je marsikaj pozabilo in marsikaj prezrlo. Danes pa,



Sv. Ožbolt z glavnega oltarja stare farne cerkev na Jezeršku. 104 cm visok poznogotski kip iz lipovega lesa je zdaj v Ljubljani v lastništvu Narodne galerije. — Fotoarhiv NG Ljubljana

ko se je vse ustalilo in umirilo, ta ali oni sprašuje za pomen raznih simbolov, znamenj, gradien, pomnikov. In seve, dostikrat zaman. Kajti stari ljudje mro, mladi pa se zanimajo za bolj realne stvari, za plese, za popevke in za šport.

Tako se mi je primerilo te dni v Kranju, ko so znova postavili vodnjak, ki je svočas stal pred sodiščem, da so me spraševali mimoidoči, le kaj pomenita figuri, žalujoča žena in duhovnik, ki ga oklepajo lovke velike hobotnice. Seveda, na kratko le pojasmim, da je slovečki slovenski kipar Fran Bernekar, avtor Trubarjevega kipa pred Tivolijem v Ljubljani, po naročilu kranjskega trgovca Ivana Majdiča, izklesal ta kip Janeza Nepomuka, spovednika češke kraljice Ljudmila. Duhovnika, ki kralju Venčeslavu ni hotel povedati, katerih grehov se je kraljica izpovedala, je zato dal njen soprog na glavo vreči v deročo Vltavo, z mostu na sredi Prage. Seveda je to le lepa legenda, zgodovinska resnica je precej drugačna.

No, tako sprašuje radovedni turist, domaćin ali tujec, kaj neki pomeni to znamenje, ona freska, ali kaj podobnega. Da ne bo zadrege: le zato uvrščam v ta pisanja tudi nekatere razlage in pojasnila s področja cerkvene zgodovine.

Srečen pa sem, da sedaj vsaj na sliki pokažem leseni pozognotski kip sv. Ožbolta — še nekaj let pred drugo svetovno vojno se je nahajjal v glavnem oltarju stare cerkvice. Potem pa ga je neki Jezerjan, menda v dobrì veri, odstopil ljubljanski Narodni galeriji, da je zanj dobil Madono za v znamenje...

Zdaj je res v oltarju stare cerkve neka revna plastika, ki po umetniški vrednosti še zdaleč ne dosega prvotnega kipa. Zanj, za prvotni kip, vemo le to, da je iz lipovega lesa, da je visok 104 cm in da je delo nekega štajerskega podobrja Hansa iz Judenburga. Kipec je bil izdelan okrog leta 1425.

Drža sv. Ožbolta je prav kraljevska; lep kristusovski obraz, izjemno lepo modeliran. Seveda je čas kriv, da so nekateri rekviziti odpadli (od žezla je ostal le še ročaj, od krokarja pa le še krempeljci; tudi polnacene krone niso več, le obroč je še.)

Vsekakor pa je skoro srhljivo, da današnji Jezerjani svojega starega patrona vidijo po tolikih letih s tega fotografiskskega posnetka...

Domačin, prijatelj A. P., ki prav posebej skrbi za muzejsko ureditve stare cerkvice, mi je rekel, da bi bilo prav, če bi se kip sv. Ožbolta vrnil na Jezersko.

Jezerjanom, ki kaj dajo nase, bi bilo to močno prav. Toda misel na domačin in tuje »turiste«, ki prav v bližini državne meje krajejo dragocene plastike iz slabo zavarovanih podružničnih cerkv, nam odsvetuje vrnitve prvotnih kipcev. Kajti zdaj, v Narodni galeriji je leseni Ožbolt dobro oskrbovan (prepariran, čiščen), v zapuščeni cerkvici pa bi trohnel v vlagi in še v nevarnosti bi bil, da ga kdo ne odnese. — Svetujem pa drugo možnost: današnja spretnost specialnih livarjev zmore napraviti natančen posnetek izvirnika; preparatorji pa bi mu dali videz lesene plastike in vse bi bilo v redu. Obiskovalci cerkvice ne bi niti slušili, da je kip v oltarju le kopija.

## KRALJ OŽBOLT

**S**v. Ožbolt (t. j. Osvald) se je rodil okoli leta 605 kot sin angleškega kralja Etelfrida v državi Northumberland ob škotski meji. Ožboltov oče je bil trden pogan in je tudi vse sinove vzgojil v poganstvu. Ko pa je bilo Ožboltu dvajset let, mu je oče padel v bitki z Briti. Ker so v Northumberlandu zdaj zavladali sovražniki, je moral Ožbolt bežati čez mejo. Kot begun se je leta 617 zatekel k menihu na otok Iona, kjer so ga sveti možje poučili v krščanski veri in ga tudi krstili. V letu 634 je Ožbolt na čelu svojih zvestih rojakov premagal Brite in jih izgnal iz očetne dežele. In tako je kot kralj zavladal v Northumberlandu. Potem se je Ožbolt potrudil in spreobrnil h krščanstvu skoraj vse svoje kraljestvo. Kralj Ožbolt se je oženil s hčerjo poganskega kralja Wessexa in je tudi njega in njegove podanke pridobil za Kristusovov nuk.

Ker pa je bil kralj Ožbolt pošten, dobrega srca in zglednega življenja, je užival velik ugled daleč naokrog. Dal je zgraditi poleg številnih cerkv tudi mnogo šol in sirotišnic.

O Ožboltovi dobrosrčnosti, poslušajmo mikavno zgodbo:

Nekoč je imel kralj Ožbolt v gosteh najvišje dostojanstvenike. Prav v trenutku, ko so sedli h kosišu, se je vsula v dvorano truma sestranih ubožcev. Kralj je dal takoj razdeliti vse jedi, ki so bile na mizi, med reveže. Še več, zdobil je tudi srebrno skledo in ubožce obdaril še s konski srebra.

Tu je sedaj razlaga, zakaj uporabljajo sv. Ožbolta s krokarjem, ki ima v kljunu prstan (simbolična ponazoritev darovane dragocenosti — srebra). Sicer pa svetnika upodabljata cerkvena likovna umetnost kot kralja s krono na glavi in z žezлом v roki ter z mučeniško palmo počez.

C. Zorec

## ŠUNDI

Hura, dobili smo nov zakon! Zakon o šundu. Uradno se sicer imenuje drugače, bolj učeno, a njegovo bistvo je vendarle naperjeno proti kvarnim izrodkom literature, novinarstva, umetniške fotografije, slikarstva, filma itd. S tem bo Jugoslavija ostala zapisana kot najbolj brezkompromisen, oster in dosleden borec proti »stranskim produktom« kulture. Ja, res. Nobena država na svetu namreč nima vsaj približno podobne uredbe. Ponekod so sicer naredili konec pornografiji, drugod surovosti v stripih in na platnu, nihče pa si ni upaliti v globino ter udariti po vsem, kar ne sodi v zares civilizirano družbo.

Ampak star pregovor uči, da je sovražnika treba dobro poznati. Mi pa ga žal ne poznamo. Nobena možganska kapaciteta dežele jugoslovanske ne more podati dokončne definicije o šundu. Pojem šunda zdaj postaja predmet silno učenih razglabljanj in sporov med raznimi krojači narodne zavesti in ljudske morale. »Šund so vse oblike poneumiljanja ljudi, vpijejo eni. »Ne, šund je širša stvar, je tisti del zabave, ki ne služi nikakršnemu višjemu cilju!« jim odgovarjajo nasprotniki. V strašni stiski in ob dilemah, kako naj napišem pričujočo ekspertizo, sem se zatekel h kratki anketi, ki zajema razne sloje našega vrlega prebivalstva. Pristuhnil sem torej delovnemu ljudstvu.

Študent filozofije bi me skoraj mahnil, ko mi je ušlo vprašanje, če sodi, da moramo iz kinematografov odpraviti gołoto.

»Ali ste zmešani, človek? Hladnikove ali Bergmanove nagice vendar niso isto. Kadar Bergman posname gol prizor, ni o pornografiji niti govora. Za kristalno čisto umetnost gre. Če se slačenja loti Boštjan Hladnik, je zadeva seveda nekoliko bolj problematična, a še vedno manj bedasta kot kak tretterazredni vestern...«

## Lop po šundu!

13-letni fant, ki je doslej stal ob strani, stopi bliže in jezno pove: »Nikar ga ne poslušajo, filozofa trapastega. Kavbojke so fantastična pogrunjavščina. Brez njih bi umrl od dolgčasa. Doma, v šoli in sploh povsod se ne dogaja ničesar razburljivega, zato je napeta indijanarica prava osvežitev. Raje naj prepovedo prodajo Čika, Starta in Eve, ki jih naskrivaj požtra moj stari.«

Fant je odhitel gledat Winetouja, jaz pa sem krenil iskat »starega«.

»Pst, pst! Bolj potihno govorite. Žena ne sme zavahati, da kupujem zabavno literaturo,« je šepnil možakar. »A mulc, pravite, me je izdal? Mu bom že pokazal! Ne vem, zakaj so se spravili nad tiste nedolžne revije. Le komu škodujejo! Mislim, da predstavljajo čudovit varnostni ventilček, skozi katerega razvedrila željni smrtniki odvajamo slabu voljo in živčnost. Brez skrbi, da jih potihem berejo tudi najbolj glasni nasprotunci šunda... In kaj je potem šund? Krvave grozljivke, sadistični prizori po televiziji, pocukrani Peytoni...«

Nato sem zavil v kuhinjo, k soprigi, utrujeni od gospodinjenja.

»Ne norite, tovariš anketar! Peyton da bi bil šund? Presneto, a zdaj jim že takšne uspele nadaljevanke niso všeč! Svet je ponorel. Same vojske, pa spolnost, pa svinjartje rojijo ljudem po glavi. Romantika in lepot, ki smo ju včasih mnogo bolj cenili, danes nič več ne veljata.«

Poslovil sem se in jo ubral čez bližnji park, kjer so delavci kopali jarek. Podprt z lopato je čnolas orjak napeto prebiral strip o Barbarelli.

»Šund? Kakšen šund neki! To je edina dobra pisaria. Naj govorijo kolikor hočejo, jaz bom bral stripe.«

Kaj je torej šund? Vidmarjeve razprave v Delu ali danski seks zvezčiči? Prešernova poezija ali »pjesma Senki iz Niša«, objavljena v Čiku? Film »Z« ali »Jaz ženska«? Bog si ga vedi! Predlagam, da obdavčimo vse po vrsti ter z zbranim dénarjem organiziramo velesimpozij o vzrokih hiranja naše kulture.

I. Guzelj

# Ostal sem v Sloveniji

Ponedeljek je bil vroč in sognaren dan. Gostinski lokali so delali s polno paro, da so lahko ustregli vsem malo od vročine, nekaterim pa od nedeljskega »mačka« žejnim zemljanim. Toda, glej zlomka. V Žireh se skoraj ni bilo kam zateči. Prva gostilna je bila zaprta, prav tako druga in tretja tudi. Rešilna bilka za žejne Žirovce je bila edino slavičarna Biljalija Esada. No, in z Esadom, Makedoncem, ki že dobro desetletje živi tu na zgornjem koncu Poljanske doline, sva se za ponedeljek zmenila za kratki klepet.

»V Tetovu v Makedoniji sem bil rojen,« pripoveduje. »Že v mladih letih sem slišal veliko lepega o Sloveniji. Prav kmalu sem se želel sam prepričati in videti, kako je v resnici pri vas. Res sem prišel in tudi ostal. Dobra tri



leta sem bil na Vrhniku, na tanko pred dvanaestimi leti pa sem v Žireh odprl prvo skromno slavičarno. Tovrstni lokal je bil takrat za kraj novost. Po tistem sem se kmalu preselil v prostore, kjer imam še zdaj slavičarno. Le to bi rad povedal, da sem jo pred kratkim popolnoma prenovil. Zdaj sem navezan na Žiri bolj kot na rojstni kraj. Vašega jezika sem se zlahkotu naučil. Le brati je bilo treba veliko in prav zares nisem imel težav. Počutno lahko trdim za ženo, ki je tudi Makedonka, in sinova.«

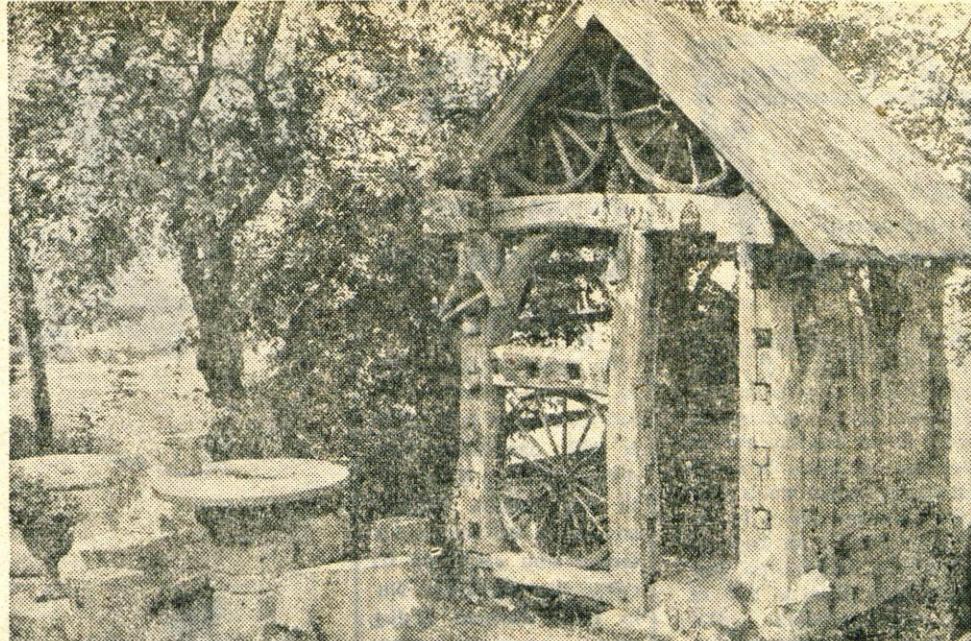
Pa vendar Esad s svojo slavičarno še ni popolnoma zadovoljen.

»Rad bi začel graditi hišo, da bi v njej odprl moderno premljen lokal. Pred širimi leti sem že kupil zemljišče, vendar še do danes nisem dovoljenja za gradnjo.

*Ne vem, zakaj? Pripravljen sem bil urediti slavičarino točno po načrtu, ki bi mi ga določili, in menim, da bi se stvar lahko uredila v zadovoljstvo vseh. Pa še nekaj! Veste, če prideš v Žire, moraš zidati, sicer nisi Žirovec. Kar poglejte, koliko novih hiš se je zgradilo v zadnjih letih in še se gradijo.«*

Zmracičilo se je. Soba v slavičarni je bila vedno bolj polna. Popularni Žirovski Makedonec je kot vedno šel med svoje goste, z vsakim izmenjal besedo, dve, malo poklepotal. In prav to daje Esadovi slavičarni neko domačnost. To prav dobro vedo vsi, ki so Esada že kdaj obiskali.

J. Govekar



Franc Grašič s Police pri Kranju si je na vrtu pred hišo postavil lopo, ki ji najbrž ni enake. Pri gradnji je uporabil ostanke starih gorenjskih kozolcev, kmečkih voz in čebelnjakov. Nostalgijo pa krasí celo zbirka etnografskih dragocenosti, kakršne zna ceniti le poznavalec in ljubitelj starin. (lg) — Foto: S. Hain

## Tri dni in pet noči sem bila žena

Marija Meglič. Otroci smo ji pravili Graparjeva mama, starejši Graparka. Najmanjšo domačijo je imela v vasi, v grapi, in najbolj bel kruh je pekla. Rada ga je odrezała, ne samo svojim otrokom, trem hčeram, temveč tudi drugim. Lesena je bila njena hišica in prek brun so padali slapovi gorenjskih nageljnov. Hišice že dolgo ni več. Podrla so jo. Tudi Mica ni več Graparica. Danes jo kličejo za Brodarico. Ni sama spreminjała imena. Le preselila se je. Iz grape v dolino, iz bajte na kmetijo. Na hčerino posvetlo, kjer kmetuje in gospodari.

Ko se pogovarjam z njo, se mi zdi, da se v dvajsetih letih skoraj ni spremenila. Enak nasmej, neokrnjena poljanska govorica in humor, s katerim je vedno znala opisati tudi najtežje trenutke svojega življenja. Življenje kmečkega dekleta, dekle, zaramovane matere, bajtarice in kmetice. Ni ji bilo naklonjeno. Kot bi hotela dokazati, da je tegobe niso zmogle, temveč so jo le izklesale, ji dale novih moči in spoznaj, je postala še bolj odločna, njen telo še bolj krepko. Triinštideset let ji je in lasje so ji osivel. Spletene so v kito in zadaj povezani v trd vozeli. Njen glas je še skoraj dekliški in ko govorji, mi v spominu ozvanjajo besede, ki jih je izrekla pred kdovo kolikimi leti in ne vem kakšni priliki: »Ko je bil še ránjkni Cene živ...«

Rojena je bila na Borovju v Žirovskem vrhu. Dvajset let je bilo Borovnaki Miči, ko je šla od doma. Najprej v Lipico pri Škofji Loki in potem bliže doma k Posavcu v Gorenji vasi. Služit. Bila je pridna in delavna, za-

to je delo lahko našla. In tedaj je začela stopati po poti Hudabivške Mete. Kot blisk se je razširila po vasi novica, da ni več sama. In da, je sramota še večja, si je drznila vreči oči na Andreja, dediča Brodarjevega grunta.

»Njegova mati je bila z menoj vedno prijazna in vedno je hvalila, kako sem pridna, a ko je zvedela, je bilo naklonjenosti konec. Na njivi sem plela, ko je šla mimo. Ker ni mogla vsega gneva izliti z besedami, je začela pobirati kamenje in ga metati vame.«

Da bi se primožila na Brodarjev grunt ni mogla upati. Pa saj na grunt nikdar ni mislila. Rada bi le dala ime svojemu otroku. A bila je dekla in Andrej kmečki sin. Na kmetiji, kjer je služila, zaradi »sramote« ni mogla več ostati. Kam? Domov? Ne tja ni več mogla. Posestvo je prevezel brat in v otrokom ne bi bila dobrodošla. K sebi so jo povabili starši, ki so na stara leta in za preužitek kupili bajto v Kladju, v Grapan. 1936. leta je povila hčerkko Anico.

A ne le Mica, tudi Andrej je moral na Ožbejovo pot. Čeprav mu je oče zapisal grunt. Nič ni pomagalo. Da bi prekinil sramotno zvezo, se je moral odseliti. Jeseniška železarna mu je izpila moč in zdravje.

»Bila so leta krize, ko sem se vrnila domov. Povsed je vsega primanjkovalo. Se posebno po bajtah. Preživiljali smo se s klekljanjem čipk, nabiranjem gob in kuhanjem borovničevega žganja. Nekaj malega nam je dala tudi tista krpica zemlje in kravo smo imeli. Kakšen dinar pa sem zaslužila tudi z dninami.«

»Dobro se spominjam,« na-

daljuje, »kako se je nekoga večera ustavil pri nas sošed Grga. In še nekdo je bil z njim. Ženina sem ti pripeljal, je dejal. Cene mu je ime. Na, sem si rekla, še ta hec. A, iz heca je nastalo trajno prijetljstvo.«

Toda tudi to pot se je sreča Mici izmuznila iz rok. Še preden sta si utegnila prisjeti večno zvestobo, ji je Ceneta odvzela vojna vihra. Ostala ji je le drobna štručka, druga hčerka Milka.



»Le redko sem slišala zanj. Nekajkrat mi je pisal in mi nekoč za otroka poslal 600 mark.«

In kako so gledali nanjo in otroke vaščani?

»Nekateri so mi govorili, da mi bodo že Nemci pokazali, kaj se pravi imeti nezakonske otroke, da ne bom dobila nobene pomoči, od njih, vaščanov, pa naj ne pričakujem. Seveda pa so bili tudi taki, ki so mi pomagali. Soseda Kovšica, velik grunt so imeli, mi je vedno kaj stisnila za otroke. Če so mi drugi

nagajali, je vedno rekla, naj dekleti kar k njim pripeljem. Jima bo že ona dala jesti. Kasneje je umrla v taborišču.«

Po vojni se je Cene vrnil. In spomladi 1947. leta sta se vzela.

»Tri dni in pet noči je bil doma. Potem je moral v službo. Pri gozdni je bil zaposlen. Za 1. maj nas je obiskal in za binkošti. Tretjič so ga pripeljali. Pri podiranju dreves ha je stisnilo. Nekaj mesecev kasneje se je rodila najmlajša Marinka.«

Leta 1952 je na Jesenicah umrl Brodarjev Andrej. Vse od tedaj, ko je moral od doma si ni več opomogel. Prav tisto leto pa je naša zakonodaja iznenadila pravice nezakonskih otrok z zakonskimi. Zato je Anica njegov edini otrok, podedovala grunt. Imetje, ki je razdrojilo njene starše.

»Tako smo se preselili v dolino. Bajto v Kladjah sem prodala. In z Anico sva začeli znova. Hiša je bila opuščena, grunt zanemarjen. A leta trdega dela so rodila sadove. Sedaj imamo kmetijske stroje in laže delamo. Pa tudi drugače. Kaj vse smo opustili! Krompirja sadimo le za dom, žita ne sejemo več, pleti ni treba, saj poznamo herbicide.«

Danes jo kličejo za Brodarico. Dela in gospodari na gruntu, na katerega pred tridesetimi leti še pomisliti ni smela. In vnučki so njeno veselje. Skoraj nič ni ostalo od njenega nekdanjega življenja, življenja osamljene bajtarice. Morda le nekaj. Menda je bila včasih edina ženska v vasi, ki je sama kleplala košo. Vsaj otroci smo mislili tako. Tudi sedaj, čeprav so moški prihi, je to opravilo še vedno njen.

L. Bogataj



MARTA  
odgovarja

## Stari recepti po starem in novem Beljakovi piškoti

Breda B. iz Kranja — Iz priloženega blaga bi rada imela obleko za poletje. Blaga imam 1,20 m, zato ga je dovolj le za kratko obleko brez rokavov. Rada bi imela tudi hlače, vendar ne iz enobarvnega blaga. Hlače bi nosila pretežno za na kopanje in na morju. Svetujte mi, prosim, kakšno blago bi bilo za hlače najprimernejše. — Stara sem 16 let, visoka 167 cm, tehtam pa 59 kg.

**Marta** — Obleka za vas naj bo krojena oprijeto, vendar ne preveč tesno. Zadaj je zadrga. Obleka ima nekoliko večji izrez in okrogle odprtine v višini pasu. Odprtine in izrez so obrobljeni z blagom oranžne barve. — Hlače za vas sem izbrala v črtkastem vzorcu, zraven pa nosite enobarvne majice.

I. L., Kranj



Dolga bluza ali kratka obleka je oblačilo, ki ga lahko še v zadnji minutri stlačite v počitniško torbo. Imenitno je, če tako bluzo oblačete čez hlače, brez obotavljanja pa jo lahko nosite tudi za na kopanje. Sešljete jo lahko iz platna, šivi pa so obkvackani, v stiski s časom pa šive kar obrobite z barvasto vrvico ali trakom. Kombinacije: bela in rdeča, drap in rdeča, bela in modra itd.

## Kotiček za ljubitelje cvetja

### Naš vrt

PISE:  
INŽ. ANKA  
BERNARD

Naš povprečni vrt, ki nastane spontano in brez posebnega razmišljanja, nudi poleti kaj pisano sliko. Vrt je po vseh poteh obrobljen z gredicami cvetja, s pravimi špalirji flokov, georgin, gladiol in drugega sezonskega cvetja ter vrtnicami. Ti obrobki so okoli zelenjavnih gred, sadnega drevja ali trate. Po vrtu vodi široka pot in številne manjše stezice obrobljene z betonskimi robniki. Če k temu dodamo še cvetje na oknih in betonskem ograju z mrežo, dobimo kar popolno sliko našega povprečnega vrtu. Kljub obilju cvetja taki vrtovi niso lepi, kažejo le na ljubezena gojiteljev do cvetja.

Vrt naj bo praktično in lepo urejen in to s trato, drevjem, grmovjem, trajnicami, vrtnicami in spomladanskimi čebulnicami, tako da je v vsakem letnem času zanimiv, tudi pozimi. Rastline naj bodo združene v skupine po oblikah, barvah, času cvetenja in po svoji fiziognomiji, kar je še posebno važno. Vrtnice pridejo do veljave le ob zeleni trati v predhishinem vrtu, ob terasi in nam v celoti nadomestijo množico sezonskega cvetja, ki ga je treba vsako leto ponovno saditi.

Zelenjavne grede naj bodo na sončnem mestu ob hiši ali ob meji, delno zakrite s strajnicami. Sadno drevje nam lahko nadomešča okrasno drevje, lahko pa zasadimo ob zelenjavnih gredah sadni špalir ter na majhnem prostoru pridelamo celo več sadja kot prej na vsem vrtu. Trato pustimo neprepreženo s potmi, le kjer je potrebno, položimo plošče za stopinje v isti višini kot je trata. To nam bo omogočilo strojno košnjo ter poenostavilo vsa dela v vrtu.

Varujmo pa se rastlin, ki nam jih podari sicer z dobrim namenom. Te rastline, ki so sosedu odveč, bodo odveč prav kmalu tudi na našem vrtu.



## Nega malega bolnika

Otok naj se tudi med boleznično duševno in telesno dobro počuti. To bomo dosegli s prijetnim in čistim okoljem, svežo posteljnino ali šopkom rož na mizi. Tudi malo otrok nam bo za takšno skrb hvaležen.

Velikokrat spremlja bolezen neješčnost. Če je obolenje akutno in nam tudi zdravnik pove, da bo kmalu minilo ob rednem jemanju zdravil, potem otroka ne silimo s preobilo jedi. Skrbimo le, da bo otrok dobil dovolj tekočine bogate z vitaminimi in dovolj kvalitetne hrane. Predšolskemu otroku, ki je lažje obolen, lahko dovolimo tudi zmerno gibanje in ga ob lepem vremenu lahko prenesemo na vrt ali balkon. Večji otrok bo lažje preživel bolezen v postelji, ker se bo zaposil s knjigo ali kako drugače. Otroku, zlasti majhnemu, ne pripovedujemo svoje neugodne izkušnje z jemanjem zdravil. Tako bo otrok že vnaprej občutil odpornost in imel bomo velike težave, kadar bomo otroku dajali zdravila. Malemu otroku ponudimo zdravilo brez komentarja in mu pri tem svetujemo, da zdravilo hitro pogoltne. Pripravimo morda le kako osladilo, ki bo ublažilo morebitni grenački okus zdravila. Nikoli pa zdravil ne dodajajmo hrani. Starši se morajo zavestati, da bolni otrok potrebuje med boleznično več pozornosti.

dr. L. Odlasek-Kunstelj

**DRUŽINSKI  
POMENKI**

# OB TISOČLETNICI LOŠKEGA GOSPOSTVA

Piše dr. Pavle Blaznik (5)

Kolonisti v Poljanski dolini so bili v glavnem slovenskega porekla. Med njimi so sestavljali posebno skupino Korošči, ki jih je freisinški škof preselil s svoje koroške posesti. Na koroški živelj v Poljanski dolini meri še naziv posebnega koroškega urada, ki je vključeval pretežni del hribovskih kmetij na obeh straneh Poljanske Sore med Škofjo Loko in Poljanami. Po vsej verjetnosti pa potekajo s Koroškega tudi kolonisti v 14. stoletju poseljenega hlevnovrškega urada južno od Žirov v skrajnem južnem delu loškega gospodarstva. Zelo verjetno so prišli s Koroškega tudi naselniški v območju zgornje Luže na Selškem v neposrednem sosedstvu s Korošči naseljene Sopotnice; na nekdanjo smr naseljevanja namreč meri cerkvena razdelitev, kajti naselja Mlaka, Krivo in Jarče brdo so bili s cerkvijo sv. Jakoba (kasneje sv. Valentina) vključeni v poljansko, oziroma kasnejne v javorsko župnijo, čeprav leže na selški strani. V času koroške kolonizacije je bila freisinška škofija lastnik raznih ozemelj na Koroškem, kamor se je tedaj prištevalo tudi freisinško ozemlje ob zgornji Dravi z Innichenom. Da je bilo v poljanskem hribovju nekaj naselnikov tudi iz te okolice, dokazuje ime »Apud Inticheriose« (tj. pri prebivalcih iz Innichen), kajti se je imenovalo naselje Vinharji v letu 1291, ki ga je treba vsekakor prištevati med prvo nemške ustanove. Tudi nemška zemljiščna (parcelna) imena, ki jih sporadično srečavamo na koroškem območju, pričajo, da je bilo nekaj nemškega elementa med loškimi Korošči. Toda pretežni del koroških kolonistov je nedvomno potekal iz slovenskih vrst. To dokazujejo ne samo zemljiščna imena, pač pa tudi leta 1291 v podrobnosti našteta osebna imena odotnih podložnikov. Med 88 imeni je kar 33 njih izrazito slovenskih (npr. Zwetz, Zoboden, Walchvn, Lubei, Chuptz, Ztoyan, Zenugoi itd.), indiferentnih je 39, z nemškim prizvokom (npr. Wildunch, Wolfel, Hadmvt ipd.) pa jih je 16. Kazno je, da je vsaj del loških Koroščev prišel iz okolice Vrbskega jezera, kjer je imela freisinška škofija sredi 12. stoletja posest. Na to povezavo kaže patrocinij sv. Primoža in Felicijana. Ob Vrbskem jezeru je bil grob teh dveh svetnikov, tam je stala še v 9. stoletju cerkev na čast obeh svetnikov. Isto patrocinij pa srečamo na Gabrški gori, ki je spadala v

koroški urad. Ob Vrbskem jezeru je bilo slovensko prebivalstvo ob času preselitve pač v veliki večini.

Medtem ko so kolonisti na vzhodni strani Selške doline potekali iz slovenskih vrst, je sorisko ozemlje koloniziral nemški živelj. O poreklu Soričanov govorji ustno izročilo, zelo jasno pa tudi urbarja iz 1501 in 1515. Po tradiciji naj bi prišlo na prostor današnje Sorice spočetka samo osem ljudi brez družin; tam so našli popolnoma zaraslo pokrajino. Na Gosejevem biglunu naj bi šli na lipo, da bi preizkusili veter, ki jim je ustreza; nato so lipo posekali in napravili iz nje mizo. Lotili so se kultiviranja divjega zemljišča in šele kasnejne so šli na prejšnje domove po svoje družine. — Verodostojnejši je seveda urbarialni tekst, ki govorji o tem, da je freisinški škof presadil na to ozemlje prebivalstvo z območja Innichen, ki naj bi divjo pokrajino šele pridobili kulturi. Značilno je, da nemški naseljeniki niso dela nadaljevali tam, kjer so nehalo njihovi slovenski sovrstniki, marveč so se naseljevali od Sorice proti vzhodu — pač pod vplivom svojih sorojakov, ki so se nekaj desetletij prej naselili v neposrednem sosedstvu zahodno od tod na nemško rutarskem (tolminskem) ozemlju, kjer je bil lastnik gospodarstva oglejski patriarh. Spomin na prvo domovino sorških naselnikov je ostal dolga stoletja živ med ondotnim prebivalstvom. Saj je odhajalo do polpretekle dobe na vsaka tri leta odposlanstvo v Innichen na božjo pot, kjer so ondotni cerkvi izročali darilo, ki naj bi jih začitilo pred mrčesom (Käfergeld). V gorskem svetu, odmaknjenem od prometa, so soriški Tirolci dolga stoletja ohranili jezik. V Spodnjih Danjah zna prebivalstvo že danes govoriti poleg slovenske neko težko razumljivo nemščino. Na njihovo poreklo kažejo zlasti priimki, kot Kemperle, Jenšterle, Haberle, Gortner itd. Pozornost vzbuja izredno številna zemljiščna imena, ki označujejo tudi najmanjše krpe zemljišč, toda le redka med njimi zvene po slovensko, če ne upoštevamo prvo narodnostno mešanje. Podlona in Zalega loga v dolini, kjer je bila asimilacija spričo živahnejšega prometa hitrejša.

Z načrtno kolonizacijo je torej zemljiščni gospod presadil na loška tla mnogo kmetov z zelo odročnih teritorijev. Toda večina kolonistov

je vendarle potekala z domaćega slovenskega ozemlja, tako zlasti z loškega, a deloma seveda tudi s sosednjega območja.

Na dlani je, da je silen koloniacijski razmah, ki ga je loško gospodarstvo doživilo še v prvih stoletjih obstoja, zahteval enotno, dobro urejeno upravo. Tej je oskrbel zemljiški gospod vsekakor že zelo zgodaj ustrenen sedež, ki naj bi bil hkrati tudi utrjena postojanka. Izbiha mesta ni bila težka. Geografsko srednje loškega gospodarstva, ki so ga sestavljale tri jedrne enote — Sorško polje, Poljanska in Selška dolina — je bilo v prostoru, kjer se stekata Poljanščica in Selščica in kjer se naslanja ravninsko Sorško polje na hribovito zaledje. Na tem vozlišču je dal zemljiški gospod postaviti Zgornji stolp na Kranju. Ta je obvladoval široko občino in je danes nedvomno najstarejši stavbi spomenik v Skofji Loki.

## »Kranju bi nekaj manjkalo, če vas ne bi bilo...«

14. julija leta 1958, na francoski državni praznik, so podpisali predstavniki Kranja in francoskega mesta La Ciotat listino o pobratemu. Ena od oblik sodelovanja med pobratima mestoma je tudi vsakoletna izmenjava mladinskih skupin. V La Ciotat ide vsako leto za tri tedne 30 kranjskih mladičev in mladincev, prav toliko francoskih vrstnikov pa pride vsako leto v Kranj.

Letošnja skupina francoskih mladičev iz La Ciotat je prišla v Kranj v ponedeljek, 24. julija. Skupino 30 prijaznih dekle in fantov vodi gospod Michel Gamba. Goste iz Francije so si v preteklih dneh že ogledali glavne kulturne in zgodovinske znamenitosti Kranja, razen tega pa bodo tako kot vsako leto obiskali nekatere delovne organizacije in znanstvene turistične kraje na Gočenskem in v Sloveniji.

V sredo, 26. julija, so bili francoski mladiči gostje na občinski skupščini v Kranju, kjer jih je sprejel podpred-

sednik kranjske občinske skupščine Janez Sušnik. Po pozdravu je dejal, da bi Kranju nekaj manjkalo, če francoski mladinci ne bi vsako leto med počitnicami prišli k nam in če ne bi Kranjčani odšli v La Ciotat. Rezultat take izmenjave je, da že nekaj 100 Kranjčanov dobro pozna La Ciotat in okolico, njegeve ljudi in navade. To je po besedah Janeza Sušnika velik prispevek k razumevanju in zblíževanju med narodi. Janez Sušnik je nato na sprejemu orisal sodelovanje Kranja z ostalimi mesti in občinami v Jugoslaviji in zunaj nje ter nanihal glavne značilnosti kranjske občine.

Za sprejem in gostoljubje, ki ga je francoska skupina že doživila v Kranju, se je zahvalil njen vodja gospod Michel Gamba in izročil predstavnikom Kranja darila.

Po sprejemu so odšli gostje na Kokrico, kjer so se pogovarjali s predstavniki tamkajšnje mladinske organizacije.

J. Košnjek

## »Veliko več kot smo pričakovali«

Na Festivalu dalmatinskih klap v Omišlju je oktet Jelovica zasedel odlično četrto mesto

Pisali smo že o enkratnem uspehu škofjeloškega pevskega oktetja Jelovica, ki se je v izredno ostri konkurenči devetindvajsetih najboljših vokalnih skupin Hrvaške, Bosne in Hercegovine ter Črne gore (kot doslej edini slovenski predstavnik) uspel prebiti v sotobni finale osmih izbranih »klap« omišalskega festivala. No, naše poročilo izpred tedna dni naj dopolnimo z novico, da so Jelovčani zasedli odlično četrto mesto, takoj za splitsko »Lučico«, makarsko »Srdelco« in mostarskimi »Mostarcic«. Prireditev, o kateri govorji vsa Dalmacija, sta poleg štirih jugoslovenskih televizijskih hiš prenašali tudi Evrovizija in Intervizija.

Če hočemo doumeti podvig osmerice Ločanov, je treba povedati, da so omenjene revije domena strogo specializiranih domačih ansamblov, ki jim pet let zapored ni mogel nihče do živega. Njihovo znanje in kvaliteta sta že vnaprej pokopala upe »tujcev«. Šele Jelovici je uspel načeti monopol »majstora s mora« in prodreti tik pod sam vrh lestvice najpopularnejših.

»Čeprav smo prekosili lastna pričakovanja, bi gotovo pristali še više, na drugem ali tretjem mestu — a kaj ko izbor melodij ni bil ravno najbolj posrečen,« pravi član oktetja, tenorist Zdravko Ogris. »Veste, silno težko je zbrati ustrenen notni material. Tudi tega skrbno čuvajo zase. Am-

pak od svojih novih prijateljev in znancev smo zdaj dobili dovolj partitur. Prihodnji bomo bolje pripravljeni.«

Pojem »bolje pripravljeni« kajpak ne zajema samo spo-

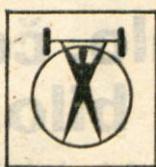
reda. Značaj obmorskih viž namreč terja večji poudarek na basisti, ki pri Škofjeločanih menda doslej niso prišli dovolj do izraza. Da pa ne bi naštevali zgolj pomanjkljivosti, naj izdamo še podrobnost, v kateri je druština Slovencev krepko prekašala teme: v skrbno prestudiranim, uglajenem nastopu, ki so ga mnogi časopisi imeli za »rutiniranost profesionalcev« — dasi je znano, da večjih amaterjev kakor je pevska bratovščina tovarne Jelovica, malone ni moč najti. I.G.

**GORENSKI MUZEJ V KRANJU** — V Mestni hiši je na ogled stalna arheološka, kulturnozgodovinska, etnografska in umetnostnozgodovinska zbirka. V Galeriji v Mestni hiši je odprta razstava Fotogrupe SOLT — Ljubljana.

V baročni stavbi v Tavčarjevi ulici 43 je odprta stalna pokrajinska zbirka Narodnoosvobodilni boj na Gorenjskem in republiška zbirka Slovenska žena v revoluciji, v galerijskih prostorih pa razstava novejše grafike, ki jo je posredovala Moderna galerija v Ljubljani.

V Prešernovi hiši je odprt Prešernov spominski muzej, v galeriji v isti stavbi pa razstava del slikarja Saše Kumpa iz Kranja.

Galerijske in muzejske zbirke so odprte vsak dan od 10. do 12. in od 17. do 19. ure.



**Sava  
Kran**

industrija  
gumijevih  
usnjenih  
in kemičnih  
izdelkov

**čestita vsem občanom Kranju  
za občinski praznik**



**Na dopustu, izletu je vedno nepogrešljiva  
ležalna blazina**

**sava**



**Kranj**

**Zavarovalnica Maribor**

PE Ljubljana,  
Celovška cesta 177

čestita prebivalcem občine Jesenice za občinski praznik

Poslužujte se naših vsakovrstnih zavarovanj

Vsem članom in lastnikom motornih vozil  
čestita



**Avto-moto društvo Kranj**

za občinski praznik in  
jim želi varno in srečno vožnjo

**Gozdno gospodarstvo  
Kranj**

z gozdнимi obrati Škofja Loka, Preddvor, Tržič ter  
gradbenim obratom in obratom transporta in mehanizacije obnavlja in vzdržuje gozdove v območju  
ter prodaja vse vrste gozdnih sortimentov

Čestita vsem poslovnim prijateljem in delovnim ljudem za  
občinski praznik

**Trgovsko podjetje  
Delikatesa Jesenice**

čestita za občinski praznik 1. avgust vsem občanom,  
delovnim ljudem in poslovnim prijateljem.

Priporočamo se za nakup prehrabnenega blaga v  
naših bogato založenih prodajnah.

## Člani odprave izbrani

O tem, da se je kranjsko Planinsko društvo, ki slavi letos 25. obletnico obstoja, odločilo organizirati prvo samostojno alpinistično odpravo na Kilimandžaro in Ma-wenzi v Tanzaniji, smo že pisali. Priprave na odpravo so se začele že pred meseci. Vodja odprave Franci Ekar nam je povedal, da bo štela odprava 15 članov in da so

že določene tudi 4 rezerve. Zanimivost za kranjsko odpravo je, da bosta njena člana tudi dva oficirja JLA, ki sta instruktorja za alpinistično vežbanje vojakov. Kranjski alpinisti bodo krenili na dolgo pot konec septembra ali na začetku oktobra, ko so v Tanzaniji najugodnejše vremenske razmere. V tej daljni afriški državi bodo ostali približno 15 dni.

Alpinisti so bili že zdravniško pregledani. Rezultati so bili zadovoljivi. Prav tako so se že začele kondicijske priprave, kar je pogoj za uspešno delo odprave. V okviru tovrstnih priprav so nosili izbrani alpinisti hrano v dom Kokrškega odreda na Kalischu. S tem so naredili Planinskemu društvu veliko uslugo.

Kranjsko alpinistično odpravo so že finančno podprla nekatera podjetja iz Kranja in od drugod. Računajo pa, da ta akcija zbiranja denarja še ni končana in da bodo alpinisti tudi tam, kjer se še niso oglašili, naleteli na razumevanje. Največje denarno breme pa bo imelo Planinsko društvo Kranj, ki je pokrovitelj odprave. Razen tega bo vsak član odprave prispeval 1000 dinarjev ter vso opremo. Le-ta bo še kako potrebna, saj nameravajo Krančani obdelati vzhodno področje Ma-wenzija, ki še ni raziskano.

Kot že rečeno je bil za vodjo odprave določen Franci Ekar, za njegovega namestnika Emil Herlec, zdravnika odprave pa bosta dr. Gorazd Zavrnik in dr. Matija Horvat.

J. Košnjek

-jk

## Veselo nedeljsko popoldne v Preddvoru

Turistično društvo v Preddvoru bo jutri popoldne ob 16. uri spet organiziralo predstev z naslovom Veselo nedeljsko popoldne v Preddvoru. Prireditev bo na terasi hotela Bor ob jezeru Črnava. Na Veseljem popoldnem bo do sodelovali gorenjski harmonikarji s humoristom in ansambel Rudija Jevška.

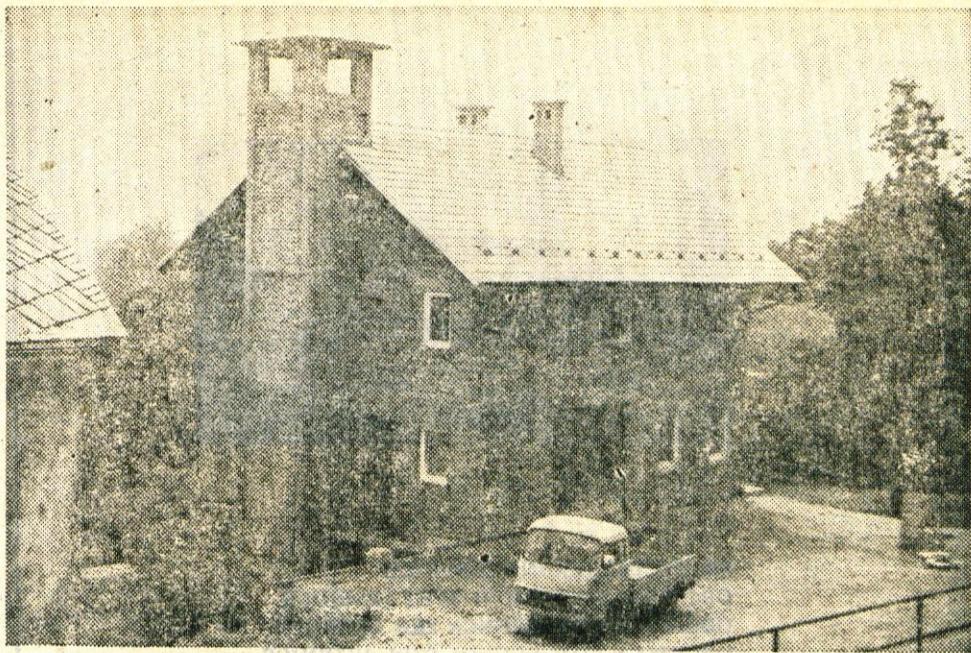
Proslavam v počastitev občinskega praznika občine Kranj se bodo pridružili tudi Podbrežani. Odprli bodo nov gasilski dom. Že drevi bo slavnostna seja gasilskega društva, na katero so vabljeni ustanovni člani društva, člani sveta KS in predstavniki krajevnih organizacij Podbrezje ter predstavniki skupščine občine Kranj. Jutri ob 14. uri pa bodo gasilski dom slovesno izročili namenu. Ob tej priliki bo slavnostna parada gasilske čete. Po otvoritvi bo velika gasilska veselica.

Za razvedirilo bo igral ansambel Veseli trgovci.

Dom so začeli graditi januarja 1970. leta. Prizadetni člani gasilskega društva Podbrezje in drugi občani so v dobrih dveh letih opravili pri gradnji 6360 prostovoljnih delovnih ur. Pomagali so tudi z denarjem in lesom. Prebivalci Podbrezij, Žej, Bistrice,

Naklega in Strahinja so zbrali prek 30.000 dinarjev. Za gradnjo doma je 10.000 dinarjev prispevala tudi Kemična tovarna Podmart, 11.000 dinarjev KS Podbrezje in 2000 dinarjev zavarovalnica Sava. Gasilsko društvo pa je z izkuškom od veselic zbralo prek 25.000 dinarjev. — (lb)

## Nov gasilski dom v Podbrezjah



Podbreški gasilci so dobili nov gasilski dom. — Foto: J. Košnjek



V okviru krajevnega praznika je bilo v nedeljo, 23. julija, na Hrušici medklubsko tekmovanje v balinjanju za memorial Antonia Gasarja. Med ekipami balinarskega kluba Jesenice, Mojstrane in Hrušice so prvo mesto osvojili Jesenlčani. Prvo ekipo so sestavljali Vrhunc, Smolič, Frelih in Pregelj. Na drugem mestu so bili balinarji iz Mojstrane, na tretem pa balinarji z

Hrušice. — Foto: B. B

## Gorenjski traktoristi bodo tekmovali

Jutri dopoldne ob 9. uri bo ob cesti Kranj-Bled pri benčinski črpalki na Zlatem polju področno tekmovanje traktoristov za Gorenjsko, ki ga organizira kranjski Živinorejsko-veterinarski zavod in kmetijske organizacije z Gorenjske. Tekmovanje gorenjskih traktoristov bo združeno z demonstracijo kmetijskih strojev. Kmetom bodo pokazali delovanje stro-

jev za obdelovanje zemlje (plugi kultivatorji, rotovatorji, brane), linijo za spravilo krme (košnja, obračanje, grabljenje in nakladanje), linijo za trošenje gnoja (cisterne za gnojevko in trosilce hlevskega gnoja) ter traktorje Ursus 35 in 50 KM ter pašniki 15, 18, 21 in 30 KM. Obeta se torej zanimiva in koristna prireditev, ki bi jo bilo škoda zamuditi.

Še enkrat:

## V Gorjah nabrali nad 150 ton ribeza

(Glas — sreda, 26. 7. 1972)

Gorjanci sem, živim z Gorjanci in zanje. Vem, koliko so posamezni lastniki ribežovih nasadov oddali ribeza, toda številki nisem nikoli pisal in jih tudi ne bom, kajti lastniki se vsled tega jezijo. Rad pa bi vedel in prosim tov. J. R., da javno pove v napisu, kdo je v Gorjah plačal obiralcem po tri dinarje za kg obranega ribeza. Naj povem to, da je iz Poljšice N. N.

obljubil obiralcem po dva dinarja za kg, v resnici jih je plačal le po dinar trideset par. Drugo leto bo gotovo v svojih obširnih ribežovih nasadih obiral sam.

Vse pohvale pa je vredno omeniti Janka Slivnika-Dornika iz Gorj, ki je vso bero plačal po dva dinarja in poleg tega dal obiralcem hladne piščake in dobre malice.

J. Ambrožič



SKUPŠČINA OBCINE JESENICE  
OBCINSKI SINDIKALNI SVET JESENICE  
OBCINSKA KONFERENCA ZKS JESENICE  
OBCINSKA KONFERENCA SZDL JESENICE  
ZB NOV JESENICE  
OBCINSKA KONFERENCA ZMS JESENICE  
ZVEZA REZERVNIH VOJASKIH STARESIN JESENICE

čestitajo vsem delovnim ljudem za občinski praznik in jim želijo prijetno praznovanje



## Podjetje za PTT promet Kranj

čestita prebivalcem občine Kranja, Jesenice, Radovljice in Tržiča za občinski praznik

Pošte, teleografi in telefoni opravljajo kvalitetno vse poštne, telegrafske in telefonske storitve, plačilni promet, ter hranilno službo za Poštno hranilnico in Ljubljansko banko



## Cestno podjetje v Kranju

čestita vsem poslovnim prijateljem in uporabnikom cest za občinski praznik

## Stanovanjsko podjetje Jesenice

čestita vsem občanom občine Jesenice ob občinskem prazniku in jim želi prijetno praznovanje

*slaščičarna*



PRIPOROCAMO  
SE ZA OBISK  
PRESERNOVA ULICA  
CANKARJEVA ULICA  
CESTA JLA  
TRŽIČ, TRG SVOBODE

## Slaščičarna - kavarna Kranj

čestita občanom in poslovnim prijateljem za občinski praznik

## Samopostrežna restavracija Kranj

čestitamo občanom za občinski praznik

Nudimo vse gostinske storitve po ugodni ceni in v veliki izbiri. Tako lahko postrežemo večjim izletniškim skupinam

## Komunalni servis Kranj

čestita vsem občanom in poslovnim prijateljem za občinski praznik

**TRIO**

**Tržiška industrija obutve in konfekcije Tržič,  
Bračičeva 1.a.**

Komisija za delovna razmerja objavlja prosta delovna mesta:

**I. V PROIZVODNJI SESTAVNIH DELOV OBUTVE PRI-  
DEJO V POŠTEV:**

**ženske sodelavke**

delo je v dveh izmenah, delovno razmerje je za nedoločen čas s trimesečnim poskusnim rokom, OD po učinku. Interesentke naj se javijo v sekretariatu podjetja od 1. do 15. avgusta.

**II. UČNA DELOVNA MESTA ZA IZUČITEV POKLICA  
KROJAČ ALI ŠIVILJA USNJENE KONFEKCIJE:**

**sprejmemo štiri kandidate - ke**

učenci prejemajo mesečno nagrado, plačamo prevoz na delo in z dela, pismeni prošnji naj interesenti priložijo zadnje šolsko spričevalo, rojstni list, zdravniško spričevalo in vse oddajo v sekretariatu podjetja.

Rok prijave je od 1. do 15. avgusta.

**Delovna skupnost****KOMUNALNEGA ZAVODA ZA ZAPOSLOVANJE KRANJ**

razpisuje na podlagi 5. člena pravilnika o medsebojnih delovnih razmerjih naslednji prosti delovni mesti za nedoločen čas:

**1. finančnega knjigovodje  
2. administratorja za PU**

Pogoji pod 1.: srednja ekonomska šola;  
pod 2.: srednja ekonomska šola ali 4-letna upravno-administrativna šola.

**Ostali pogoji:**

- a) zaželeni so kandidati s prakso na enakih ali podobnih delovnih mestih;
- b) osebni dohodek je določen s Pravilnikom OD KZZ Kranj;
- c) stanovanja niso zagotovljena;
- d) prevoznih stroški na delo se povrnejo po pravilniku;
- e) razpis velja 15 dni po objavi;
- f) nastop službe je možen takoj s poizkuskim rokom;
- g) pismene ponudbe naj kandidati naslovijo na naslov: KZZ Kranj, Sejmišče 4;
- h) ustne informacije dobijo kandidati v tajništvu KZZ Kranj (soba 2).

Osnovna šola  
A. T. LINHARTA  
v Radovljici

razpisuje naslednji  
prosti delovni mesti:

a) knjigovodkinje  
za določen čas od 2. septembra do decembra

b) kuharice

(KV ali PK)

za nedoločen čas od 15. septembra 1972 dalje.

Razpis velja 15 dni po objavi. Pismene ponudbe

sprejema svet šole osnovne šole A. T. Linharta v Radovljici.

**Svet delovne skupnosti  
OBCINSKEGA SODISCA V KRANJU**

razpisuje prosto delovno mesto

**snažilke**

Osebni dohodki po določbah pravilnika o delitvi dohodka na občinskem sodišču v Kranju.

Prijave kandidatov z dokazili o strokovnosti se sprejemajo 15 dni po objavi.



**RAZSTAVA IN PRODAJA  
POHIŠTVA**

**NA GORENJSKEM SEJMU  
V SAVSKEM LOGU  
OD 4. DO 15. AVGUSTA**

**5% popust  
brezplačna dostava  
kredit do 10 000 din  
z 20% pologom**

**OZP ELEKTRO KRANJ**

Kranj, Cesta JLA 6

razpisuje v šolskem letu 1972/73

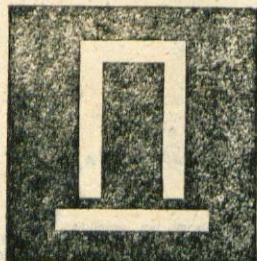
**2 štipendiji**

za študij na fakulteti za elektrotehniko — energetska smer

Kandidati naj pošljejo prošnjo z osebnimi podatki na upravo organizacije Kranj, Cesta JLA 6, do 20. avgusta.

Prošnji je treba priložiti potrdilo o osebnih in ostalih dohodkih družine, v prošnji pa navesti število članov, ki se s temi dohodki preživljajo.

Pri izbiri štipendistov se bodo upoštevali kriteriji, ki jih vsebuje Pravilnik o izobraževanju organizacije Elektro Kranj.



Delovna skupnost

## Podjetja za stanovanjsko in komunalno gospodarstvo Kranj

čestita vsem hišnim svetom, delovnim in družbenim organizacijam, poslovnim sodelavcem in vsem občanom za občinski praznik

### Kmetijska zadruga Cerklje

čestita članom zadruge in drugim občanom

Zadruga odkupuje vse vrste kmetijskih pridelkov, prvenstveno pogodbene količine, kakor tudi ostale pridelke, oskrbuje kooperante in druge potrošnike z vsemi potrebnimi sredstvi za proizvodnjo kot so gnojila, semena, zaščitna sredstva, kmetijski stroji, priključki, kmetijsko orodje, gradbeni material, premog in drugo razno blago. V svoji specializirani trgovini pa prodaja vse, kar potrebuje kmet za svojo proizvodnjo, pa tudi vrtičkarji lahko nabavijo marsikaj. Trenutno imamo poleg ostalega na zalogi molzne stroje po zelo ugodni ceni.

### Kranjske opekarne Kranj

z obrati:

Bobovek, Češnjevek in Stražišče

čestitajo vsem občanom za občinski praznik

Nudimo vse vrste zidne in stropne opeke



## TITAN KAMNIK

tovarna kovinskih izdelkov in livarna Kamnik  
proizvaja:

- fittinge
- ključavnice navadne in cilindrične
- obesanke navadne in cilindrične
- ularke iz temprane litine za avtomobilsko, elektro in  
strojno industrijo

Cenjenim potrošnikom priporočamo naše renomirane izdelke.

Naš delovni kolektiv čestita prebivalcem občin Kranja in Jesenic za občinski praznik



## KOMPAS JUGOSLAVIJA

se pridružuje čestitkam za občinski praznik Jesenic

25  
LET

IETP  
KRANJ

Koroška cesta 53 c

- projektira
- proizvaja
- instalira
- prodaja
- servisira

Čestita občanom za občinski praznik

Trgovsko podjetje  
na veliko in malo

**O universal**

**JESENICE**

čestita vsem delovnim  
ljudem in občanom  
za občinski praznik 1. avgust



## Triglav konfekcija Kranj

Komisija za razpis volitev Triglav konfekcije Kranj

razpisuje na podlagi 137. čl. statuta prosto delovno mesto (re-elekacija)

### direktorja

Kandidati morajo poleg splošnih pogojev izpolnjevati še naslednje:

1. srednjo strokovno izobrazbo in 15-letno prakso, od tega vsaj 5 let na vodstvenih mestih;
2. višjo strokovno izobrazbo in 10-letno prakso, od tega vsaj 5 let na vodstvenih mestih;
3. visoko strokovno izobrazbo in 5-letno vodstveno prakso.

Ponudbe z zahtevanimi dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljajo na naslov Triglav konfekcija Kranj z oznako »razpis«. Razpis velja 15 dni po objavi v časopisu.



## Mercator

Obiščite Tržič — obiščite prodajalne Mercatorja!

Vse, kar potrebujete za vas in vaš dom, dobite po konkurenčnih cenah v specializiranih prodajalnah Mercatorja v Tržiču.

Nakup mogoč na potrošniško posojilo!

## ALPLES

tovarna pohištva Železniki

razpisuje prosto delovno mesto

## poslovodja prodajalne

Pogoji: šola za blagovni promet — tehnična smer, 3 leta prakse.

Ponudbe je treba poslati na kadrovski oddelok podjetja najkasneje v 15 dneh od dneva objave.



## Zavarovalnica Sava Poslovna enota Kranj obvešča

vse zavarovance in ostale občane na območju Škofje Loke, da bo z 2. avgustom 1972 odprta informacijska pisarna v prostorih Turističnega društva Škofja Loka, Mestni trg št. 10

### URADNE URE:

ponedeljek	od 8. do 11. ure
sreda	od 14. do 17. ure
petek	od 8. do 11. ure

V pisarni boste lahko dobili ustrezne strokovne napotke, sklenili vse vrste zavarovanj privatnega sektorja, dvignili zeleno karto, vinkulacijo, začasno kritje, razne obrazce za prijavo škod itd.

S področno informacijsko pisarno želimo izboljšati zavarovalni servis in zavarovanje kot najcenejšo zaščito pred nenadnimi škodljivimi dogodki še bolj približati vsem občanom.

Kot doslej bomo vaše zaupanje tudi v bodoče opravili predvsem s hitro likvidacijo škod.



## PROJEKTIVNO PODGETJE K R A N J

CESTA JLA 6/I  
(nebotičnik)

IZDELUJE  
NACRTE ZA  
STANOVANJSKE  
HISE  
IN VSE  
VRSTE  
OSTALIH  
GRADENJ

## TEKSTILNI CENTER KRAJN

Komisija za delovna razmerja razpisuje prosta delovna mesta:

### 3 učiteljev

praktičnega pouka na Soli za čevljarske delavce

Pogoji: najmanj izobrazba tehnične ali poklicne čevljarske šole ali splošno priznana strokovna usposobljenost za poklic, za katerega bodo opravljali praktični pouk ter vsaj pet let prakse v svojem poklicu.

Kandidati naj vlože prošnje s potrebnimi dokazili in kratkim življenjepisom na Komisijo za urejanje delovnih razmerij Tekstilnega centra Kranj.



## Veletrgovsko podjetje Kokra Kranj

zaposli takoj za potrebe veleblagovnice Globus Kranj

## 2 delavca - delavki

za delovno mesto voznika osebnega dvigala

Nastop dela takoj. Prijave sprejema kadrovska služba veletrgovskega podjetja KOKRA Kranj, 6400 Kranj, Poštna 1.

## Lokainvest

Škofja Loka  
Mestni trg 18

razglaša prosto delovno mesto — za določen čas

## tehničnega administratorja

Poleg splošnih pogojev pričakujemo, da bo sodelavec obvladal strojepisje in delno tehnično risanje.

Kandidati-tke naj pošljajo ponudbe na gornji naslov v 10 dneh po objavi.



SPECIALNI NARTA LAS  
SERVIS

v frizerskem salonu  
HOTEL CREINA KRAJN

Na zalogi vse vrste lasulj za ženske in moške

PRIPOROCAMO SE

# Kinematografsko podjetje Kranj

čestita občanom za občinski praznik



## Gorenjska oblačila Kranj

Vsem občanom Kranja in okolice čestita za občinski praznik in jim želi še v naprej veliko delovnih uspehov

**Intereuropa**  
**KOPER**  
**filiala Jesenice**

mednarodna špedicija in transport

se pridružuje čestitkam vseh delovnih ljudi za občinski praznik in se priporoča za svoje storitve

**KOMUNALNO PODJETJE**  
**Kovinar Jesenice**



Vsem občanom z območja Jesenic čestita za občinski praznik in jim želi veliko delovnih uspehov

KOLEKTIV KOMUNALNEGA PODJETJA

**Vodovod Jesenice**  
Jesenice

Vsem odjemalcem in poslovnim prijateljem čestita za občinski praznik Jesenie in jim želi prijetno praznovanje

## PAVILJON Murhe

NA GORENJSKEM SEJMU  
V KRANJU  
OD 4. DO 15. AVGUSTA

## PRODAJAMO

POHIŠTVO • OKNA • VRATA  
OPREMO ZA CENTRALNO KURJAVO  
GOSPODINJSKE STROJE  
ZAVESE • PREPROGE



**Žitopromet**  
ZITOPROMET  
Seneč

**Skladišče Kranj**

čestita vsem prebivalcem in poslovnim prijateljem v občinah Domžale, Kamnik, Kranj, Tržič, Radovljica in Jesenice za občinske praznike

# mali oglasi

## PRODAM

Ugodno prodam KUHINJSKO KREDENCO. Pirnat Ivana, Kovačičeva 3, Kranj 3836

Prodam rabljeno ZIDNO OPEKO. Sp. Brnik 49 3849

Prodam LES za punte in bankine. Milje 21 3865

Prodam skoraj nov nemški OTROSKI VOZICEK in italijansko STAJICO. Dora Graiser, Kranj, Jezerska cesta 52 3866

Prodam KRAVO pred drugo telenjivo. Špruh Ivan, Lenart 4, Cerknje 3867

Prodam material za CENTRALNO KURJAVO. Sakič Anton, Brezje 18, p. Brezje 3868

Ugodno prodam rabljen TELEVIZOR in levi STEDILNIK na trdo gorivo. Bergelj, Pot na Jošta 8, Kranj, Stražišče 3869

Prodam STROJ za kemično čiščenje »TIP S-ID« Moderna. Ogled vsak popoldan. Naslov v oglasnem oddelku pod »PRILOŽNOST« 3870

Prodam 9 mesecev brejo KRAVO. Britof 47, Kranj 3871

Prodam KRAVO s teletom. Hušica 1 pri Koyorju, p. Tržič 3872

Prodam suhe DESKE. Praprotna Polica 22, Cerknje

Ugodno prodam novi SPORTNI OTROSKI VOZICEK, OTROSKO ZLOŽLJIVO POSTELJO in STAJICO. Ogled vsak popoldan razen sobote in nedelje. Ulica Moše Pijade 17, stanovanje 26 3874

Prodam stojec OVES in TRAVO. Zg. Bela 62 3875

Prodam PIŠČETA, rjave, stare dva meseca. Mlakarjeva 58 3876

Prodam visoko brejo KRAVO. Pristava 4, Tržič 3877

Poceni prodam rabljeno strešno OPEKO (bobroveč). Frlic Jože, Kidričeva 9/a, Šk. Loka 3878

Prodam rabljeno strešno OPEKO bobroveč, Jamnik, Podreča 28 3879

Ugodno prodam nov STEDLNIK tobi, tip 910 in rabljen brezhiben HLADILNIK himo 70 l. Lesjak, Kranj, St. Zaginja 2 3880

Prodam KRAVI, eno s teletom, drugo tik pred televijom. Čut, Žirovnica 17 3881

Prodam nova BALKONSKA VRATA z oknom na roletu. Strahinj 54, Naklo 3882

Prodam električni STEDLNIK in na drva, trajno žarečo PEC, POMIVALNA KORITA. Kalan, Šorljeva 9 3883

Prodam KMECKO PEĆ. Črnivec Andrej, Naklo 122.

Ugodno prodam KRZNEN PLASČ svetle barve, dobro ohranjen. Naslov v oglasnem oddelku.

Prodam STROJ ZA BRUSENJE FURNIRJA, STRUŽNIČKO, BRUSILNI STROJ, STIKALNICO, APARAT ZA AVTOGENO VARJENJE, NOŽ ZA REZANJE FURNIRJA. Naslov v oglasnem oddelku.

Prodam mlado KRAVO, dobro mlaskarico po izbiri, dva PRASICKA, stara tri mesece, in 130 LETEV 3 x 5 cm. Ljubno 76, Podmart 3884

Prodam kostanjev SOD in motorno in ročno CRPALKO za gnojnico, vse v dobrem stanju. Hafner Franc, Zg. Bitnje 23 3885

Prodam JARCKE, dobijo se vsak dan. Okroglo 24 pri Naklu 3886

Prodam kombiniran OTROSKI VOZICEK. Ogled danes popoldan in jutri popoldan. Pagon Ivan, 1. avgusta 1, Kranj 3887

Prodam SOBNO OPRAVO, Kavčič Borut, Gorenjska 55, Lesce 3888

Prodam SLAMOREZNICO s puhalnikom. Jama 24, Kranj 3889

Prodam KRAVO, Jama 3, Kranj 3890

Prodam 2 KRAVI s teletom in brez in TELICO frizjiko. Strahinj 7, Naklo 3891

Prodam nov BUKOV PAR-KET, HLADILNIK, dobro ohranjen. Kranj, Kokrškega odreda 1 3892

Prodam PRASICE, 60 do 100 kg. Krt Drago, Kranj, Kuirirska pot 7 3893

Prodam KUHINJSKO KREDENCO, dobro ohraneno, nekaj STOLOV in MIZO ali zamenjam za DESKE. Informacije Alp penzion, Preddvor 3894

Prodamo poceni KAVČ in KOMBINIRANO OMARO. Ogled vsak dan od 17. ure da-lje. Kregar, St. Rozmana 11/I, Zlato polje 3895

Prodam KRAVO, ki bo avgusta teletila, in SMREKOVE DESKE, suhe, debeline 30 mm. Vovk, Hlebce, Lesce 3896

Prodam 6 tednov stare PRASICKE. Zalog 34, Cerknje 3897

Prodam stojec DETELJO. Cerknje 59 3898

Prodam SLAMOREZNICO ultra H 3 s puhalnikom. Praprotna Polica 29, Cerknje 3899

Prodam suhe smrekove PLOHE. Apno 1, Cerknje 3900

Prodam KRAVO, ki je prvič teletila. Ambrož 6, Cerknje 3901

Prodam kombiniran OTROSKI VOZICEK. Cena ugodna, Cerknje 153 3902

Prodam 300 kg BETONSKEGA ŽELEZA, profil 6. Trboje 75 3903

Prodam borove PLOHE, DESKE colarice, debelega PRASICA in 7 tednov stare PRASICKE. Cerknje 33 3904

Prodam navadni ZIDAK. Sp. Brnik 54 3905

Prodam 2 mladi KRAVI, obe v devetem mesecu bregosti. Renko, Srednja vas 5, Begunje 3906

Prodam 48 m<sup>2</sup> jesenovega PARKETA. Hrovat, Begunje - Krpin 3907

Prodam popolnoma nov, originalno zapakiran 3001 KONZERVATOR. Naslov v oglasnem oddelku 3908

Prodam GNOJ. Tupaliče 11, Preddvor 3909

Ugodno prodam SOTOR za 4 osebe. Kvas, Ljubljanska 14, Kranj 3910

Prodam BIKCA za pleme, 400 kg težkega. Šenturska gora 24, Cerknje 3911

Prodam PUNTE in ekspres PONY. Reševa 7, Kranj, Primskovo 3912

Prodam KRAVO po izbiri, PUHALNIK za seno, SLAMOREZNICO s puhalnikom in verigo. Vaše 19, Medvode 3913

Prodam SLAMOREZNICO v zelo dobrem stanju s puhalnikom in verigo. Okroglo 6, p. Naklo 3947

Prodam tri mlade PSICKE. Okroglo 5, p. Naklo 3948

Prodam 7 tednov stare PRA-SICKE. Vehovec Ciril, Rupa 16, Kranj 3949

Prodam dve PECI na olje emo in küpersbusch. Naklo 126.

## KUPIM

Stare STATVE, še uporabne, kupim. Pogačnik, Kranj, Ljubljanska 13, Labore 3914

Kupim FLAVTO. Podlipnik Ivica, Dobropolje 16, 64243 Brezje

## MOTORNA VOZILA

Ugodno prodam MOPED T 12, Stravs, Finžgarjeva 2, Lesce 3811

Prodam VW 1300, letnik 1968, 65.000 km. Kranj, telefon 23180 3917

Prodam dva FIATA 750, skoraj nova. Glinje 5, Cerknje 3918

MOTORNO KOLO MZ 125 proda Občinski sindikalni svet Škofja Loka najboljšemu ponudniku. Tel. 85 861, Mestni trg 38/II 3919

Prodam dobro ohranjen MOPED T 12 in 1 m<sup>2</sup> rabljenih PLOHOV. Kutinova 19, Kranj (Orček) 3920

Prodam FIAT 1300, letnik 1970, prevoženih 44.000 km. Šenčur, Štefetova 24 3921

MOPED tomos, nov, prodam. Ni potrebno vozniško dovoljenje. Gradišar Milena, Križe 26 a 3922

Zamenjam MOPED za po-nuja. Naslov v oglasnem oddelku 3923

Prodam OPEL rekord 1959, tudi po delih. Fejič Išmet, Stružev 2/c Kranj 3924

PRIKOLICO, primerno za fiata, prodam. Podjed Jože, Britof 271, nasproti trgovine

3925

Prodam MOTORNO KOLOjava 90 ccm, letnik 1969. Ogled dopoldne. Zdene Kočač, Kranj, Tekstilna 6

Prodam TOVORNI AVTO mercedes kiper 5 ton ali menjam za osebnega. Podpeškar, Kokrica, Dovžanova 5, Kranj 3927

SPACKA 1961 prodam. Smolej, Naklo 38 3928

Prodam FIAT 750 v vožnem stanju, neregistriran. Podreča 49, Kranj

Takoj sprejem KV električarja, Soklič Jože, Bled, Jermanka 48 3938

## OBVESTILA

Cenjene goste obveščamo, da bo gostilna PRI SLAVCU na Zalem logu zaradi dopusta zaprt od 28. 7. do 7. 8. 1972. Za nadaljnji obisk se priporočamo.

3858

## IZGUBLJENO

Našel sem tranzistor. Naslov v oglasnem oddelku

3941

Izgubil sem KARDAN od folbrica na cesti Cerknje do letališča. Poštenega najditevija naprošam, naj ga vrne proti nagradi: Cerknje 116 3942

## PRIREDITVE

Gasilsko društvo Podbrezje obvešča, da bo otvoritev novega gasilskega doma 30. julija ob 14. uri. Po otvoritvi zabavni spored. Igra Veseli trgovci.

3861

Gostišče GAMSOV RAJ Baršelj priredi v nedeljo popoldan ples. Postreženi boste s kvalitetnimi jedili in pičajo. Igra Šenčurski Instrumentalni kvintet. Vabljeni!

3943

PLES ob Zbiljskem jezeru prirejamo v soboto in nedeljo. Igra Veseli Turisti, v soboto in nedeljo pa Tabor. Nudi se vam prijetna zabava, čevapčiči, ribe in odelki. Vabljeni!

3944

Aktiv ZM Britof priredi v nedeljo, 30. julija, ob 17. uri VRTNO VESELICO. Igra instrumentalni kvintet Rudija Jevška iz Britofa. Vabljeni!

3945

GOSTISCE CRNGROB priredi v soboto, 29. julija, zavavo s plesom. Igra kvintet Rudija Jevška. Vabljeni!

3946

ROLETE lesene, plastične in žalužje naročite pri zastopniku SPILARJU, Gradnjkova 9, Radovljica, telefon 064-75610. Pišite, pridem na dom.

2064

KOTLE ZA ZGANJEKUHO v vseh izvedbah in velikostih izdeluje in popravlja že prek 40 let najkvalitetnejše Kapelj Viljem, bakrokotlarstvo, Ljubljana, Aljaževa cesta 4, Šiška

3947

Opravljam AVTOKLEPARSKA DELA. Škofic Marjan, Jezerska c. 15, Kranj 3939

Izdelujem VINIL VREČKE razne dimenzijs po naročilu. Proletarska 20, Tržič PERKO VINKO 3940

Kulturno-prosvetno društvo Zasip daje v zakup bife. Lokal je na prometni točki. Ogled vsak dan popoldne.

3949

## ZAPOSLITVE

Iščem ŽENSKO za dopol-dansko varstvo 4-mesečnega otroka. Mirjana Klojčnik, Moša Pijade 48, tel. 23-440

Iščemo SNAŽILKO za ho-norarno zaposlitve v popol-danskih urah, Slovenija avto, Kranj, C. JLA 10 3937

U uk sprejem VAJENKO za šivilsko stroko. Čebav Marta, Ljubno 84, Podnart

# nesreča

## NEZGODA ZARADI NEPRAVILNEGA PREHITEVANJA

Voznik osebnega avtomobila Dieter Jost iz Zahodne Nemčije je v torek popoldne vozil iz Preddvora proti Kranju. V nepreglednem ovinku je prehiteval vprežni voz. Teden mu je nasproti pripeljal osebni avto, ki ga je vozil Jože Marn iz Kranja. Marn je močno zaviral, da bi nesrečo preprečil, pri tem pa se je vanj zaletel Živko Drekonja iz Kranja, ki je vozil za njim. Ob nesreči ni bil nikje ranjen in tudi gmotna škoda ni velika.

### ČELNO TRČENJE

V torek je Martin Krštinc s Trate pri Cerkljah peljal z osebnim avtomobilom iz Kranja proti Rupi. Na nepreglednem ovinku mu je nasproti pripeljal avtobus, ki ga je vozil Janez Ažman iz Kranja. Ker je cesta na tem delu zelo ozka in se voznika nista mogla srečati, je prišlo do čelnega trčenja. Osebni avto je zasukalo za 180 stopinj, avtobus pa je zavil s ceste. V nesreči se je laže ranil Martin Krštinc. Gmotna škoda na obeh vozilih znaša 25.000 dinarjev.

### PREHITEVAL NA NEPREGLEDNEM OVINKU

V četrtek popoldne se je na cesti med Tržičem in Ljubljnjem pripetila prometna nesreča zaradi nepravilnega prehitevanja. Nemški državljan Trus Reiner iz Berlina je vozil proti Ljubljnu. Na nepreglednem ovinku je prehiteval neznani osebni avto in se je pri tem zaletel v avto Janeza Čemažarja iz Kranja, ki je pripeljal v nasprotni smeri. Pri nesreči se ni nihče ranil. Materialna škoda pa znaša 18.000 dinarjev.

### OTROK PRED AVTO

V četrtek dopoldne se je na Kidričevi cesti v Škofji Loki pripetila huda prometna nesreča. Pred avtomobilom Antona Berčiča iz Škofje Loke je nenadoma skočila petletna Danica Šinkovec iz Škofje Loke. Berčič nesreči ni mogel preprečiti in je deklico zbil po cesti. Pri tem se je močno ranila in se zdravi na nezgodnem oddelku ljubljanske poliklinike. L. B.

### POPRAVEK

V sredini številki Glasa smo objavili podatke prometne nesreče, ki se je v nedeljo dopoldne pripetila na cesti III. reda v Trbojah pri Kranju. Voznik kolesa s pomožnim motorjem Pavel Rozman iz Trboj je izsiljeval prednost vozniku osebnega avtomobila Pavlu Rekarju, ki je prav tako doma iz Trboj. Zato je prišlo do trčenja, pri čemer se je Rozman hudo ranil.

Včeraj pa so nam iz UJV sporočili, da je pri pisanju poročila prišlo do pome to in so nam posređovali napačne podatke. Do nesreče v Trbojah je prišlo, ker sta oba voznika vozila po sredini vaške ceste. Na ovinku sta trčila.

Sporočamo žalostno vest, da nas je nenadoma zapustila naša draga mama

## Frančiška Mlakar

Pogreb drage pokojnice bo v soboto, 30. julija, ob 16. uri izpred hiše žalosti na pokopališče v Šenčurju.

**Žalujoči:** sin France in Lojze z družinama, sin Pavel in drugo sorodstvo

Šenčur, 27. julija 1972

### Zahvala

Na boleči izgubi dragega moža, očeta, starega očeta

## Franca Šilarja

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje in cvetje. Hvala pevcem, duhovniku, dr. Bajžlu za dolgoletno zdravljenje, podjetjem Puščarna Kranj, Iskra Kranj in Beti Črnomelj.

**Žalujoči:** žena, otroci Slavko, Francelj in Betka z družinami ter Mari s sinom Jožetom

Stražišče, 28. 7. 1972

Veletrgovina Mercator vas pozdravlja in pričakuje v hali C na Gorenjskem sejmu v Kranju.

## POTROŠNIKI!



## Mercator

Mercator misli na vas — Vi mislite na Mercatorja!

Pohištvo, gospodinjski stroji, štedilniki, peči, preproge, zavesi, posteljno perilo, kava mercator, skratka, vse pri Mercatorju v hali C po konkurenčnih cenah — sejemske popust, prodaja na potrošniško posojilo — brezplačna dostava na dom.

### JESENICE

Solata 3,50 din, korenček 4,60 din, slive 5,75 din, jabolka 5,80 do 7,30 din, pomaranče 6 din, limone 9,20 din, česen 9 din, čebula 4,80 din, fižol 9,50 do 11,50 din, pesa 2,50 din, kaša 3,70 din, paradižnik 5,50 din, ajdova moka 6 din, koruzna moka 2,25 din, jajčka 0,70 do 0,90 din, surovo maslo 35 din, smetana 15,50 din, orehi 41 din, klobase 4,80 din, skuta 9,10 din, sladko zelje 1,80 din, kislo zelje 3,30 din, cvetača 4,80 din, paprika 6,20 din, krompir 1,80 din

### KR. NJ

Solata 4 do 4,50 din, špinaca 7 do 8 din, korenček 6 din, slive 6 din, jabolka 5 din, pomaranče 7 din, limone 10 do 12 din, česen 8 do 10 din, čebula 4 do 5 din, fižol 6 do 6,50 din, pesa 3,50 do 4 din, kaša 5 din, paradižnik 5 din, grozdje 10 din, lubenice 10 din, ajdova moka 7 din, koruzna moka 4 din, jajčka 0,80 do 1 din, surovo maslo 28 din, smetana 14 din, orehi 38 din, klobase 8 din, skuta 7 din, sladko zelje 2 din, kislo zelje 4 din, cvetača 5 din, paprika 4 do 5 din, krompir 2 din, gobe 30 do 35 din, kumare 6 din

### TRŽIČ

Solata 4 din, korenček 6 din, slive 8 din, jabolka 8 din, pomaranče 6 din, limone 12 din, česen 10 din, čebula 4 din, fižol 7 din, pesa 3 din, kaša 5 din, paradižnik 7 din, marelice 9 din, breskve 8 din, ajdova moka 5 din, jajčka 0,70 do 0,80 din, surovo maslo 25 din, smetana 14 din, skuta 8,50 din, cvetača 7 din, paprika 10 din, krompir 2,50 din, banane 7 din, grozdje 10 din

### POPRAVEK

Pri zahvali za pokojno Rozalijo Taler smo v sredini številki napisali »rojena Strniša«, pravilno je: rojena Staniša.



Na morje in hrube vzemite

**DRÓGESAN MLEKO  
ZA SONCENJE**

in

**PIK sredstvo proti komarjem**

Kem. obrt P. Šinkovec  
Kranj, Prešernova ul. 19



OD 7. do 19. URE

Po hudi in težki bolezni, nas je za vedno zapustil v 78. letu starosti naš dobri ata, stari ata in stric

## Franc Porenta

(po domače Grogčev ata)

Pogreb dragega pokojnika bo v nedeljo, 30. julija, ob 15. uri izpred hiše žalosti na pokopališče v Bitnje.

**Žalujoči otroci:** Tinka, Francelj in Ciril z družinami, Lojze in Pavel ter drugo sorodstvo

Sr. Bitnje, 28. 7. 1972

Za plavalni pokal

# Ljubljana tokrat pred Triglavom

V Celju se je s tretjim kolom končalo letošnje tekmovanje za plavalni pokal plavalne zveze Slovenije. Po večletnem primatu so tokrat plavalci in plavalke kranjskega Triglava moralji to dragocene trofeje prepustiti plavalcem Ljubljane. Ljubljančani so že v prvem kolu v Ko-

pru Triglavom »ušlik« za več kot 4000 točk. V drugem kolu je sicer Triglav v Ljubljani zmanjšal razliko, toda v zadnjem v Celju ni mogel nadoknadičiti zamujenega.

Vsekakor pa bodo kranjski plavalci imeli še dovolj prilik, da se oddolžijo Ljubljancam za letošnji poraz, saj je plavalna sezona šele na višku.

**Rezultati — moški:** 200 m delfin: 1. Andrič (Ilirija) 2:28,6, 2. Slavec (Triglav) 2:39,6, 400 m prost: 1. Čargo (Ljubljana) 4:39,8, 2. Milovanovič (Triglav) 4:43,9, 100 m prost: 1. Grošelj 1:17,5, 3. Slavec (oba Triglav) 1:21,2;

**ženske:** 100 m prost: 1. Kramberger (Koper) 1:12,6, 2. Pečjak 1:12,6, 3. Skubic (obe Triglav) 1:12,6, 200 m hrbtno: 1. Porenta (Triglav) 2:49,8, 100 m prost: 1. Svarc 1:23,5, 2. Mandeljc 1:25,9, 3. Pajntar (vse Triglav) 1:26,4, 200 m mešano: 1. Pečjak 2:49,9, 3. Svarc (obe Triglav) 2:55,3.

**Končni vrstni red:** 1. Ljubljana 60416, 2. Triglav 55263, 3. Koper 29295 itd. -dh

## II. zvezna vaterpolska liga

### Vojvodina : Triglav 4 : 4

V osmem kolu II. zvezne vaterpolske lige se je kranjski Triglav tokrat predstavil v Novem Sadu, kjer je v igri z domačo Vojvodino iztržil točko.

Strelci za Triglav: Malavašič 2, Kodek in Balderman po 1.

### Kranjski smučarji na kaolinskem pesku v ZRN

Pred dnevi je skupina smučarjev kranjskega Triglava gostovala v kranjskem pobratenem mestu v Ambergu v Zahodni Nemčiji. Kranjčani so bili v Ambergu tri dni. Ogledali so si krajevne znamenitosti, za konec obiska pa so v nedeljo nastopili še v tekmovanju smučarjev na kaolinskem pesku. Ker na Bavarskem čez zimo ne zapade dovolj snega, so si omisili svojevrstno smučanje. Preizkušnjo so dobro opravili tudi člani kranjskega Triglava. Z dobrimi uvrstitvami so dokazali, da so tudi na doslej neznanem peščenem smučišču s kratkimi smučmi kos smučanja.

Ekipa Triglava je sprejel tudi župan mesta Amberg v starji dvorani mestne hiše.

**REZULTATI — ČLANI:** 1. Drago Leben (Triglav) 28,4, 2. Toni Weigl (Amberg) 29,9; mladinci: 1. Iztok Skok (Triglav) 30,8 . . . 3. Dušan Blažič (Triglav) 31,9; članice: 1. Miteva Bajželj (Triglav) 33,7; pionirke: 1. Damjana Likozar (Triglav) 62,8.

Smučarji Amberga bodo vrnili obisk kranjskemu Triglavu že v nedeljo, ko bodo nastopili na tradicionalnem slalomu za Češko kočo.

M. Bajželj



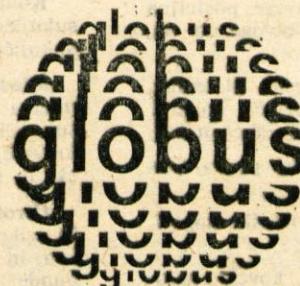
Predsednik skupščine občine Kranj Slavko Zalokar je včeraj sprejel smučarje in smučarske delavce pobratenega mesta Amberg. Sprejema so se udeležili tudi predstavniki SK Triglav. Gostje iz Amberga vračajo obisk kranjskim smučarjem. Le-ti so bili pred dnevi njihovi gostje. Med nekajdnevnim obiskom bodo gostje nastopili tudi na tradicionalnem nedeljskem slalomu za Češko kočo. (-dh) Foto: S. Hain

## Priprave jeseniških hokejistov

Priprave jeseniških hokejistov so v polnem teku, saj so z rednim delom začeli že maj. Kondicijski treningi, ki jih vodi trener Kranjske gorie Dušan Brun, uspešno potekajo in so izredno dobro obiskani. Od lanskotetne ekipe ne trenira branilec Ravnik, ki bo verjetno prenehjal igrati, Bogo Jan, ki se bo vključil v priprave kasneje, in Franci Žbontar, ki je v JLA.

V načrtu imajo tudi, da bo letos trenerske posle prevzel trener iz Sovjetske zveze, toda dokončnega dogovora še ni. Tako bodo Jeseničani svoje prve treninge na ledu imeli v Zahodni Nemčiji, kjer naj bi tudi odigrali 7 do 8 tekem. V začetku septembra pa jih čaka še zaostala tekma za tretje mesto v al-

skem pokalu z ekipo Augsburga. Po vrnitvi iz ZRN se bodo treningi začeli že na domaćem ledu. Vse te zgodne priprave dajejo veliko upanja za prihodnjo sezono, v kateri jeseniški hokejisti spet z vsemi silami startata na osvojitev državnega naslova. bef



Oprt 2. avgusta ob 9. uri

## Že drugi prvoligaš v Kranju

Za novosadskim nogometnim prvoligašem Vojvodino se na kranjskem stadionu Stanka Mlakarja za start v nogometno sezono 1972/73 pripravljajo tudi nogometni banjaluški prvoligaš Borac. Na vprašanje zakaj se pripravljajo nogometni (že več let nazaj je bil na pripravah v gorenjski metropoli splitski Hajduk, letos pa Vojvodina in Borac) prvoligaški enajsterici v Kranju, nam je že lani trener Haj-

duka Luštica in letos zvezni kapetan jugoslovanske državne reprezentance Vujadin Boškov dejal, da so tu odlični pogoji za trening. To je po vsej verjetnosti v Kranju priprljalo tudi Banjalučane.

Včeraj popoldne pa je novi slovenski ligaš Triglav izkoristil priložnost, da se je na stadionu Stanka Mlakarja v prijateljski tekmi pomeril z enajsterico Borac. Rezultat srečanja Triglav : Borac 0:11 (0:4). -dh

### Jutri slalom za Češko kočo

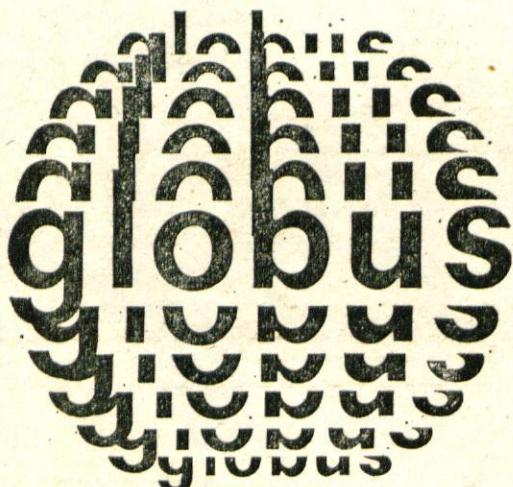
V počastitev kranjskega občinskega praznika bo tudi letos smučarski klub Triglav organiziral tradicionalni mednarodni slalom na smučiščih nad Češko kočo. Nastopili bodo člani, članice, mladinci in mladinke. Tekmovanje pa je tudi ekipno za prehodni pokal skupščine občine Kranj. Po prijavah sodeč bo nastopilo letos okoli 100 tekmovalcev iz ZRN, Avstrije in Jugoslavije. Start bo ob 10. uri, razglasitev rezultatov in podelitev priznanj pa ob 14. uri v Češki koči. J.J.

### Jeseničani prvi v Italiji

V nedeljo je bil na Predelu mednarodni turnir dvojic v balinanju. Med 21 dvojicami je prvo mesto zasedla ekipa BK Jesenice pred Radovljico, Gemeno in Postojno.

Jutri pa bo pod pokroviteljstvom predsednika skupščine občine Jesenice Franca Žvana na balinišču v Krivčevem logu mednarodni turnir četverk. Na tradicionalnem turnirju v počastitev občinskega praznika in desetletnice sodelovanja med italijansko ekipo Ronchi in Jesenicami bo sodelovalo 12 ekip. Od gorenjskih bosta sodelovali poleg domačinov še ekipi Gradišca z Jesenic in iz Radovljice. bef

# VELEBLAGOVNIŠKI ASORTIMENT



**ki ga nudijo:**



**Veletrgovina  
Kokra Kranj**

**Salon pohištva** — sobno pohištvo: spalnice, dnevne sobe, klubske garniture, otroške sobe, predsobno pohištvo, svetlobna telesa MEBLO, in razno kosovno pohištvo.

**Dekorativno blago in talne obloge** — dekorativne tkanine, preproge, tekači, zavese, posteljna konfekcija, namizna konfekcija, obloge za tla, zidne tapete.

**Zenski oddelek** — žensko perilo, pletenine, bluze, jutranje halje, kopalni plašči, kopalni kostimi, brisače, predpasniki, rute, robci in šali.

**Moški oddelek** — moške srajce, perilo, pletenine, šali, kravate, robci.

**Nogavice** — ženske, moške in otroške nogavice.

**Usnjena galerterija** — torbice, kovčki, potolice, aktovke, rokavice, pasovi, denarnice, listnice, cigaretnice, naramnice, pasovi za ure, razni etuiji.

**Pozamentterija** — dežniki: moški, ženski in otroški, volna, gumbi, škarje, zapestni gumbi, zadrge, razni trakovi, elastika, krojaški pribor, preja, svila, pribor za čiščenje obleke in obutve, vžigalniki, ustniki, pipe, gobelin, mreže, cekarji.

**Domača in umetna obrt** — izdelki domače in umetne obrti iz lesa, kovine, keramike, stekla, usnja, tekstila in papirja (narodne noše, majolike, svečniki, pepečniki, vase in podobno), ovitki, albumi, prti, čipke, bluze, preproge, čilimi, umetniške slike in reprodukcije.

**Papir, šolske in pisarniške potrebščine** — šolske potrebščine v celoti, pisarniške potrebščine (voščeni, ovojni in tapetniški papir, papirnate brisače), knjige, risanke, albumi, pisma, kuverte, razglednice, vizitke, znamke, revije, dnevni časopisi, šolske torbice, aparati za spenjanje, rezanje, lukanjači, pisalni stroji.

**Ure, zlatnina, bižuterija** — ure: ženske in moške ročne, stenske, budilke, namizne, žepne, načit in okrasna galerterija iz plemenitih kovin,

obeski, broške, zapestnice, ovratnice, sponke, verižice, zapestni gumbi, prstani, bižuterija, pašovi za zapestne ure, razni etuiji, baterije za ure.

**Kozmetika** — proizvodi dnevne potrošnje za osebno nego: toaletna mila, zobna pasta, preparati za nego zob, šamponi, razne kreme, parfumi, kolonska voda, lak za lase, puder, deodoransi, milo za britje, peneče kopeli in soli, olja, barve za lase, laki za nohte, rdečila, spirale, umetne trepalnice, tuši, pribor za osebno nego in higieno: glavniki, zobne ščetke, ščetke za lase, ščetke za roke, ogledala, pincete, pribor za manikiranje, pribor za britje in striženje, vata, osvežilni robčki, toaletni papir, lasulje, lasni vložki, kompletna kolekcija kozmetičnih proizvodov domačih in tujih proizvajalcev.

**Drogerija** — kozmetika za dojenčke, sredstva za nego dojenčkov in otrok, steklenice, dude, nočne posode, hrana za dojenčke in otroke, zavoji, vata, gaza, leukoplasti, jodova tinktura, alkohol, vložki, gumijaste rokavice, termofori, toplomeri, specjalne kreme za nego kože, sredstva za dezinfekcijo, ortopedski pripomočki, razni zdravilni čaji vseh vrst.

**Foto optika** — fotoaparati, fotokamere, svetlomeri, fleši, daljnogledi, projektorji za filme in diafotitive, pribor in deli za fotoaparate, fotografski papir, filmi, foto kemikalije, fotografski pribor, dia okvirji in sončna očala.

**Igrače** — razne igrače iz lesa, gumija, plastike, električne igrače, igrače na bateriji, skiroji, tricikli in podobno.

**Metsko blago** — metsko blago za obleke, plašče in ostalo konfekcijo, podlage in medloge, metrsko blago za posteljno in namizno konfekcijo.

**Konfekcija za ženske** — ženske obleke, plašči, kostimi, krila, hlače, izdelki iz krzna in usnja, klobuki, pleteni kostimi in jakne, delovna oblačila, bluze, krila.

**Konfekcija za moške** — moške obleke, plašči, suknjiči, jopiči, hlače, klobuki, kape, usnjeni suknjiči in plašči in delovna oblačila.

**Mladinski oddelek** — »Teenager« — izrazito modna konfekcija za mladino; plašči, obleke, suknjiči, jopice, puloverji, hlače, srajce, bluze, kravate, pasovi, šali, kopalke, krila, modni obeski in nogavice.

**Otroški oddelek** — otroška konfekcija, perilo in trikotaža ter drugi artikli za otroke do 14. leta in dojenčke: plašči, krila, obleke, hlače, bunde, kape, jopice, perilo, vozički, košare, hordulice, stajice.

**Potrebščine za šport, turizem in rekreacijo** — športna obleka, obutev in oprema, športni reviziti za razne športne panoge, lovski pribor, ribiški pribor, pribor za rekreativno, planinarstvo, kampiranje, športne trofeje, potrebščine za avtomobile.

**Glasbila in muzikalije** — pihalni instrumenti, godalni instrumenti, kitare, harmonike, pianini, orglice, bobni in podobno, pribor za razne instrumente, ojačevalci, šolski instrumenti in notni papir.



**Veleželeznina  
MERKUR  
Kranj**

• gospodinjska, galerterija in kuhinjska pošoda,

• steklo — kristal, porcelan, keramika, izdelki plastičnih mas, suha roba in pleterski izdelki, jedilna oprema za gostinstvo,

• akustični aparati, televizorji, radijski sprejemniki, tranzistorji, magnetofoni, gramofonske plošče,

• pralni in pomivalni stroji, električni in plinski štedilniki, hladilniki in zmrzovalniki, električni gospodinjski aparati, elektro-instalacijski material,

• oprema za kopalnice in stranišča, vodno-instalacijski material,

• ročno in vrtno orodje, motorne žage, kolesa, mopedi, šivalni in pletilni stroji,

• barve, laki-avtolaki, kemikalije, razredčila, silikatske in kiparske potrebščine, izdelki kemične stroke.



**Veletrgovina  
ŽIVILA Kranj**

## 1. Samopostrežna trgovina:

**A. Špecerijsko blago:** kemični izdelki, pralni praški, specialiteti iz uvoza, domače in uvožene pijače, sladoledi, gotova jedila (zmrzljene ribi, zmrzljena zelenjava);

**B. Specializirano delikatesno blago:** kruh, mehko pecivo, mlečni izdelki, mesarski izdelki, sveže meso, občasno kuhan pakirani vampi, čevapiči, pleskavica, ražnjiči, mesni izdelki v vakuumski izdelavi, keksi, bonboni, čokolade, bonboniere, hrana za ptice, ribi, mačke, pse, priprava daril po naročilu, občasne degustacije, priprava narezkov za dom;

## 2. Restavracija

Samopostrežni del: dnevne malice, vseh vrst hladnih in toplih jedil,

restavracijski del: jedila po naročilu, vina, brezalkoholne pijače, odprto pivo, žgane pijače,

kavarniški del: domače in uvožene žgane pijače, gine, brezalkoholne pijače, kava;



**Veleželeznina  
MERKUR  
Kranj**

PE komunalna skladišča:

garažni prostori

V peti etaži ima Globus parkirni prostor za 100 avtomobilov samo za obiskovalce veleblagovnice. Do nadaljnega bo odprt od 6. ure zjutraj do 20. ure zvečer. Parkirnina bo do treh ur 2 dinarja, za vsaki dve nadaljnji uri še 2 din. Začasen dostop na parkirni prostor je z Maistrovega trga.